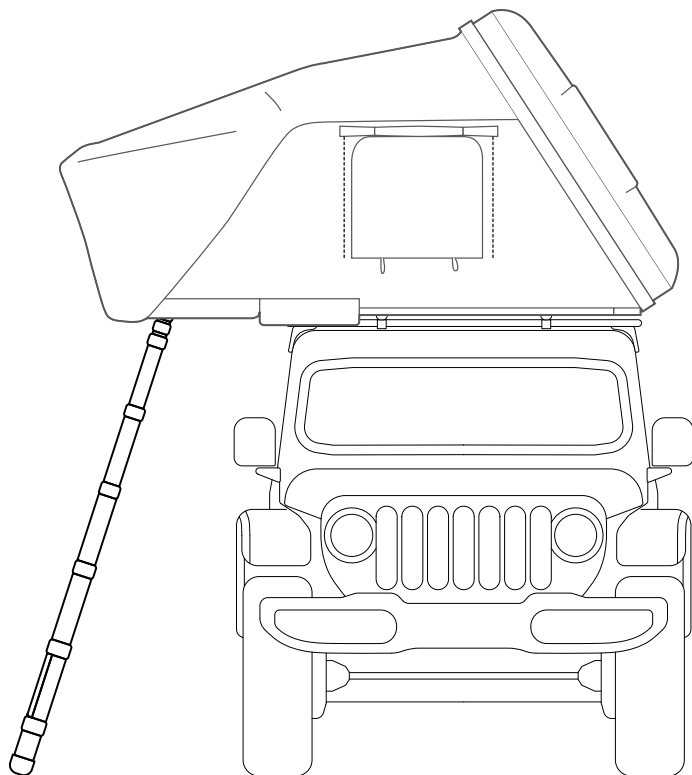


Skycamp 4.0



Precautions		02-03
Specifications	· Components & Technical Specifications	04-09
Mounting		10
	· Overview	11
	· Crossbar Adjustment	12
	· Mounting the Skycamp	13
	· Installing the Mounting Brackets	14-15
Use		16
	· Opening the Hardshell	17
	· Panel Extension	18
	· Installing the Ladder	19
	· Erecting the Canopy	20
	· Mattress Setup & Options	21
	· How to inflate using Air Down	22
	· Turning on LIGHT BAR KIT	23
	· Turning off LIGHT BAR KIT	24
Takedown	· Deflating using Air Down	25
	· Putting Back the Mattress	26
	& Tension Poles	
	· Folding the Ladder & Panel	27
	· Closing the Hardshell	28
Warranty		29

*This product can be changed without notice for performance improvement and may differ slightly from the contents and images of the user manual.

Precautions



iKamper products are designed to make outdoor activities more convenient. Strict quality control and inspection are carried out to ensure the production of safe products. However, there is always a risk of accidents during outdoor activities and you should always be careful about your safety. You should be aware that misuse of the product may result in serious injury or death beyond property damage or personal injury. Your safety in certain situations depends on your ability and your experience. Therefore, always be mindful of your surroundings and weather conditions. Because the equipment does not guarantee your safety, you should be familiar with the use of the product in advance, have sufficient practice, and use it within the scope of capability and the endurance limit of the equipment. If you have any questions about installation or use, please contact support@ikamper.com.

Mounting

- Make sure you have all the components after purchase.
- Please follow the directions provided and consult iKamper support if further assistance is needed.
- Please be careful when moving the product as the product is heavy.
- Be sure to wear safety gloves and protective shoes.
- If you have any health issues, do not attempt to install the product yourself.
- The roof rack of some vehicles may not be suitable for installing rooftop tents.
- Please fully familiarize yourself with the mounting method when you do it by yourself. (See pages 12-15 or visit website for mounting video)
- If you have any further questions about the installation, please contact a sales representative.

Driving

- Please ensure the tent is securely mounted before driving the vehicle. Accidents and/or damage can occur if mounting brackets are not secure.
- Make sure the hardshell is completely closed and latches are secured before driving.
- The top recommended speed is 70 mph (110 km/h).
- The speed of the vehicle may vary depending on the driving conditions such as type of road, condition of the road, weather (wind, rain) and speed limits.
- Please refrain from using the product as much as possible in severe weather conditions (hurricane, heavy rain, heavy snow, etc).
- Be sure to slow down your vehicle when driving on uneven roads or over speed bumps.
- For vehicles with weak roof racks, special care is required as the roof rack may be broken while driving
- If you enter an area with low vertical clearance after mounting the tent, you should take extra care to drive the vehicle as the tent may be damaged.
- Do not drive the vehicle with the tent deployed.

Installation

- Please note that excessive force on the product during installation may cause damage.
- Using damaged products may lead to safety accidents. Contact iKamper After Service if you believe that your product is damaged.
- When using the tent, the ladder acts as a support. Therefore, the customer should inspect the locks of each step of the ladder and confirm ladder is stable. If locks are faulty or ladder is unstable when the person climbs up, it may cause damage to the product or cause physical injury.
- The ground in which the tent is installed should be flat and firm and should be avoided under the following conditions : slippery places where the ladder is at risk of being moved, such as rocks, sand, mud, gravel, or angled surfaces.

Use

WARNING: KEEP ALL FLAME AND HEAT SOURCES AWAY FROM THIS TENT FABRIC.

This tent is made with flame-resistant fabric that meets CPAI-84 specifications. It is not fireproof. The fabric will burn if left in continuous contact with any flame source. The application of any foreign substance to the tent fabric may render the flame-resistant properties ineffective.

- Never use flammables inside the tent. including heaters or cooking devices.
- Do not set up the tent near a campfire or fire pit. Embers are very likely to cause holes in the fabric, which can lead to fire or product damage.
- The composition of the fabric of the tent is a mix of cotton and it can be affected by moisture on parts of the fabric depending on the amount of rain or time exposed to rain. This is not a product defect and is a natural phenomenon due to the characteristics of the poly-cotton tent.
- Be careful not to fall when using the ladder. Maintain the 3 points of contact when using the ladder.
- The ladder steps can be slippery due to rain, mud, dirt and/or ice.
- For safety reasons, tents should not be used in the event of strong winds exceeding 23mph (10m/sec, 20knot).
- Please refrain from using it in bad weather conditions (hurricanes, heavy rain, storms, heavy snow, etc.).
- Do not leave your children alone in the tent.

Maintenance

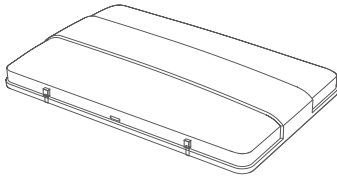
- Be sure to completely air out and dry tent after each use to avoid mold, and damage to the tent.
- Due to the construction of poly-cotton canvas, it is possible in rare cases that you may experience slight leaking around seams during heavy rain and wind.
- Long-term storage in wet conditions can cause fungus, odor, and discoloration, which can shorten the life of the product.
- Due to the construction of poly-cotton canvas, it is possible in rare cases that you may experience slight leaking around seams during heavy rain and wind.
- Be sure to remove any contaminants or foreign substances, as these can damage the product.

Hardshell

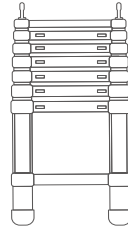
- Do not leave rain or allow snow to melt on your hardshell.

Specifications : Skycamp 4.0 Quad

Components



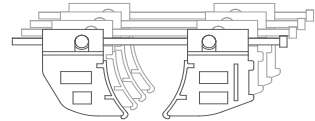
Tent ×1



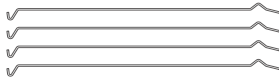
Ladder ×1



Tension Pole ENT ×2



Mounting Bracket ×4



Tension Pole WDW ×4

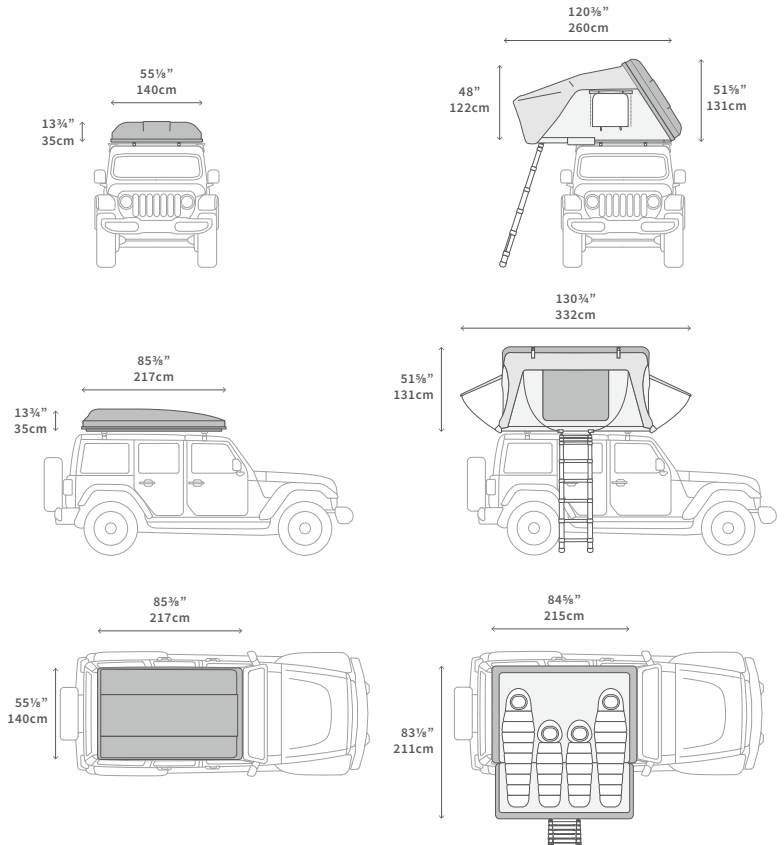


Allen Wrench ×1



Rail end Cap ×4

Technical Specifications

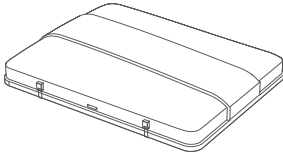


- Weight
 - Tent - 79.0kg, 174.0lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※ Mattress weight excluded
- Capacity 408kg, 900lb
- Ladder Capacity 150kg, 330lb
- Speed Limit 110km/h, 70mph
- Wind Rating 10m/s, 23mph, 20knots
- Hardshell DuraCore Doble Layered FRP
- Rainfly Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Inner Tent BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Floor ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

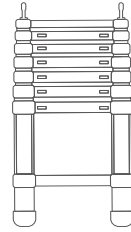
*Actual measurements between individual products may vary.

Specifications : Skycamp 4.0 Trio

Components



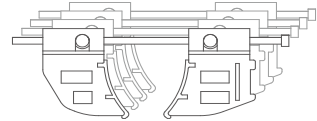
Tent ×1



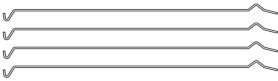
Ladder ×1



Tension Pole ENT ×2



Mounting Bracket ×4



Tension Pole WDW ×4

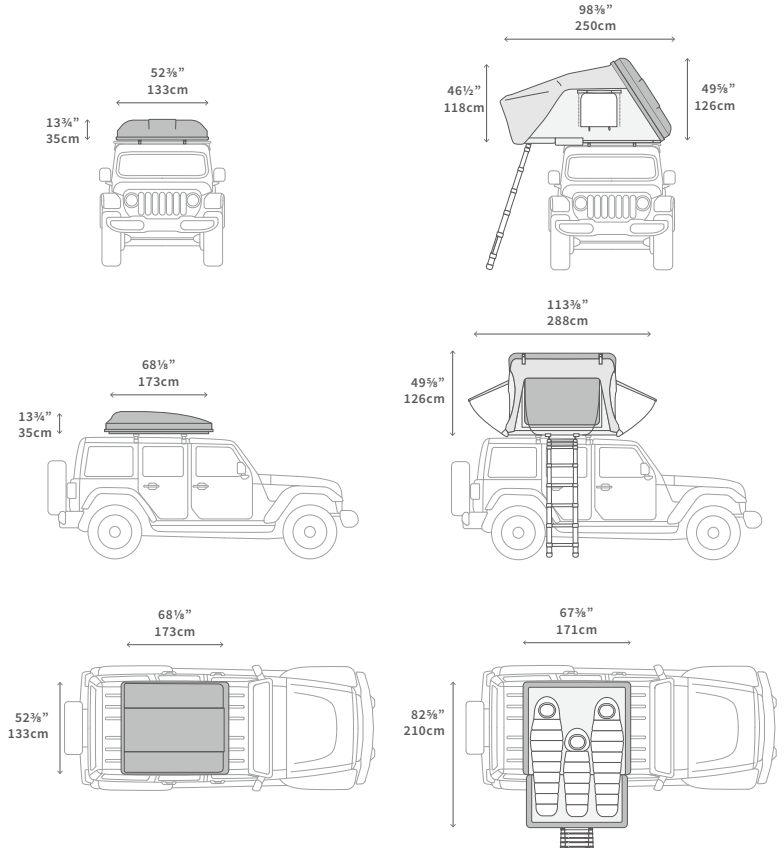


Allen Wrench ×1



Rail end Cap ×4

Technical Specifications

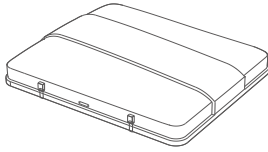


- Weight
 - Tent - 69.0kg, 151.0lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※ Mattress weight excluded
- Capacity 408kg, 900lb
- Ladder Capacity 150kg, 330lb
- Speed Limit 110km/h, 70mph
- Wind Rating 10m/s, 23mph, 20knots
- Hardshell DuraCore Doble Layered FRP
- Rainfly Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Inner Tent BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Floor ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

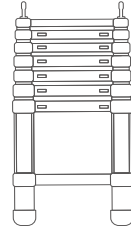
*Actual measurements between individual products may vary.

Specifications : Skycamp 4.0 Duo

Components



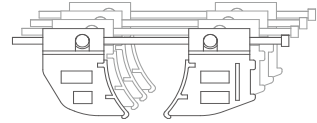
Tent ×1



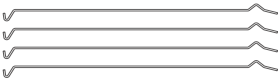
Ladder ×1



Tension Pole ENT ×2



Mounting Bracket ×4



Tension Pole WDW ×4

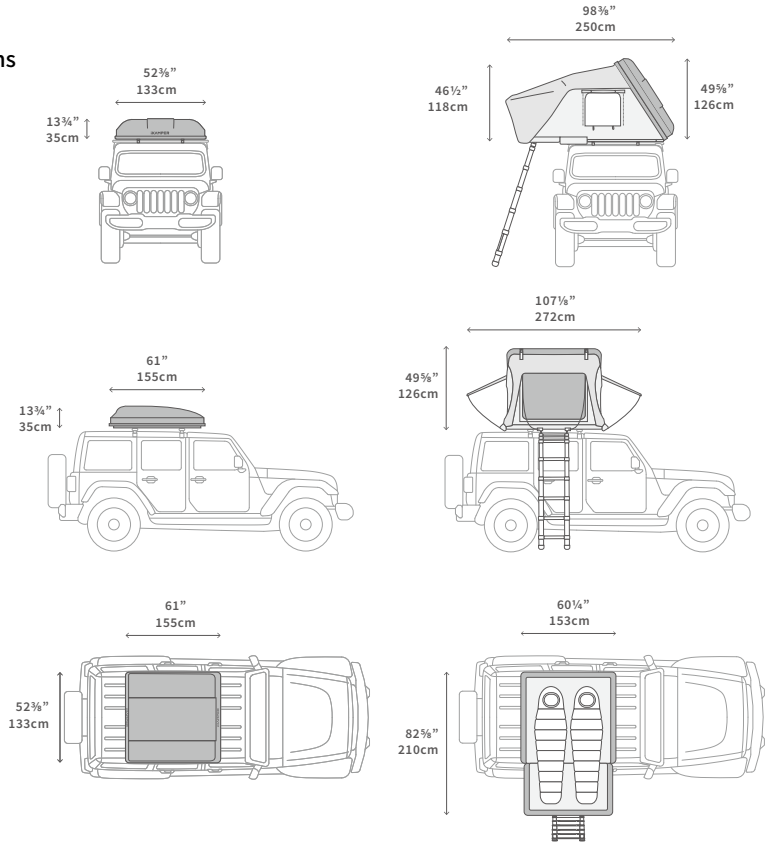


Allen Wrench ×1



Rail end Cap ×4

Technical Specifications



- Weight Tent - 61.5kg, 135.5lb
Ladder - 6kg, 13lb
※ Mattress weight excluded
- Capacity 408kg, 900lb
- Ladder Capacity 150kg, 330lb
- Speed Limit 110km/h, 70mph
- Wind Rating 10m/s, 23mph, 20knots
- Hardshell DuraCore Doble Layered FRP
- Rainfly Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Inner Tent BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Floor ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

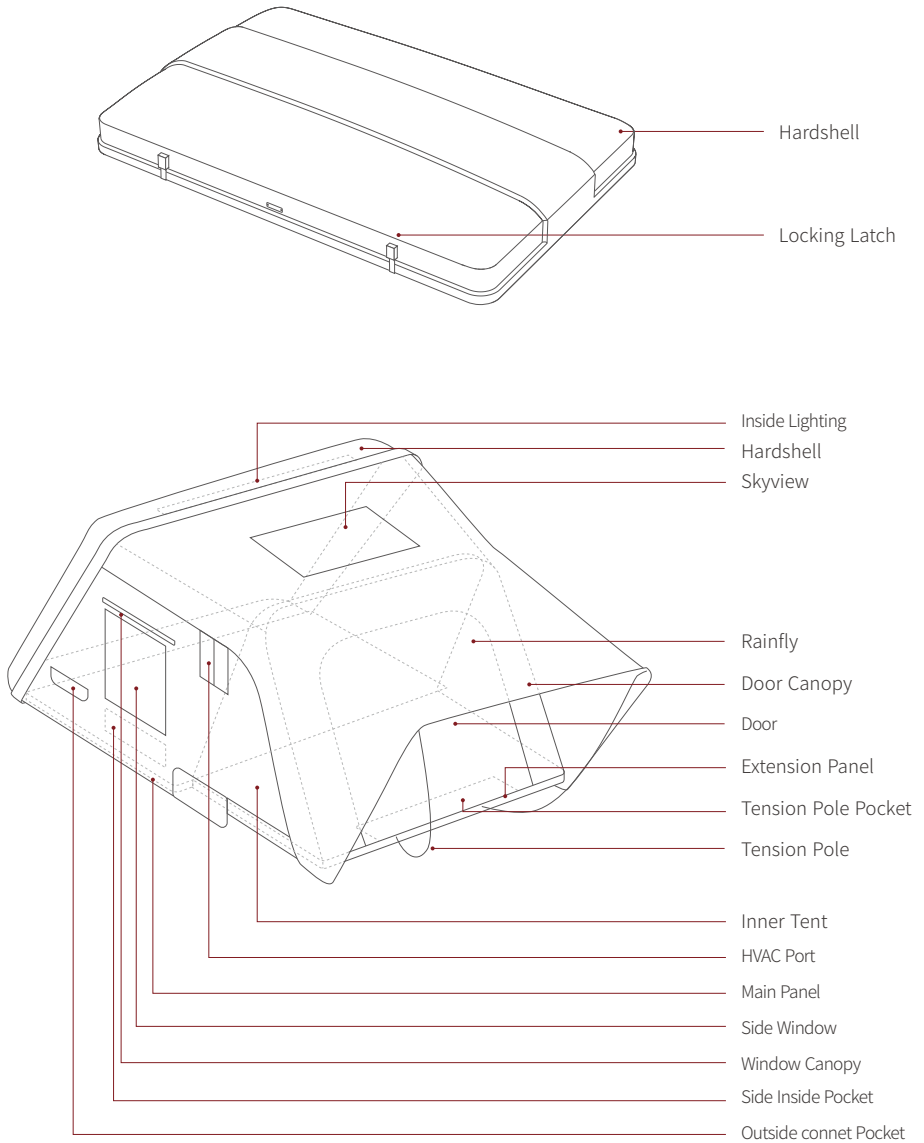
*Actual measurements between individual products may vary.

Mounting



- Your vehicle must have a roof rack or crossbars installed in order to mount the Skycamp. (Not included)
- Check the load capacity of the roof rack or crossbars.
- The product must be securely mounted in the correct location for your safety.
- Please follow the directions provided and consult iKamper support if further assistance is needed.
- External influences may cause the bolts to become loose.

Overview

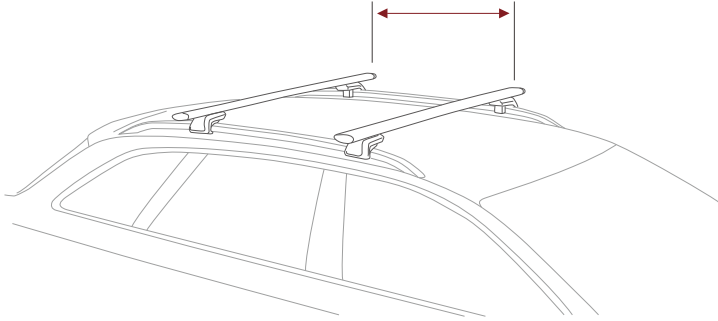


**Crossbar
Adjustment**
(Not included)

- 1 Before installing the Skycamp, adjust the distance between the roof rack or crossbars.
- 2 Make sure that the roof rack or crossbars are securely fastened.

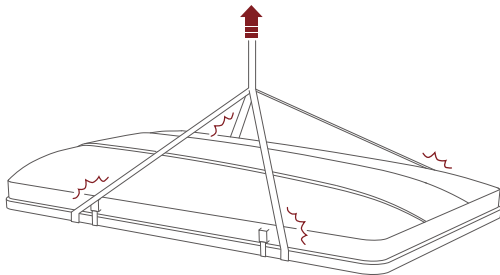
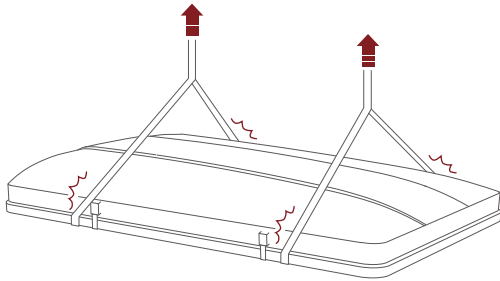
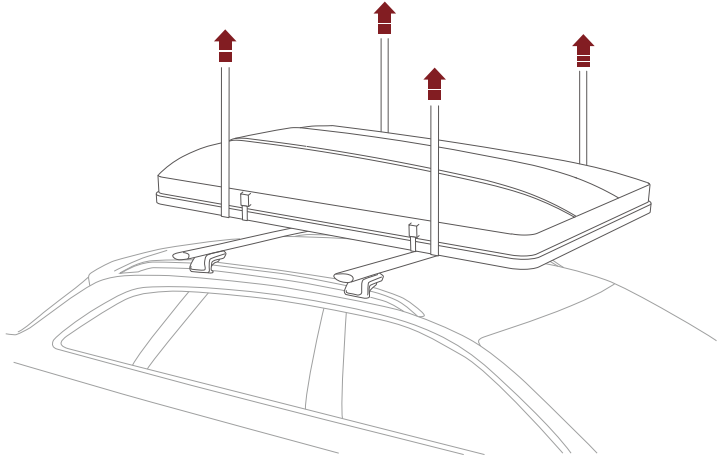
Recommended Minimum Distance

- Skycamp 4.0 Quad : 76cm, 30"
- Skycamp 4.0 Trio : 60cm, 24"
- Skycamp 4.0 Duo : 55cm, 22"

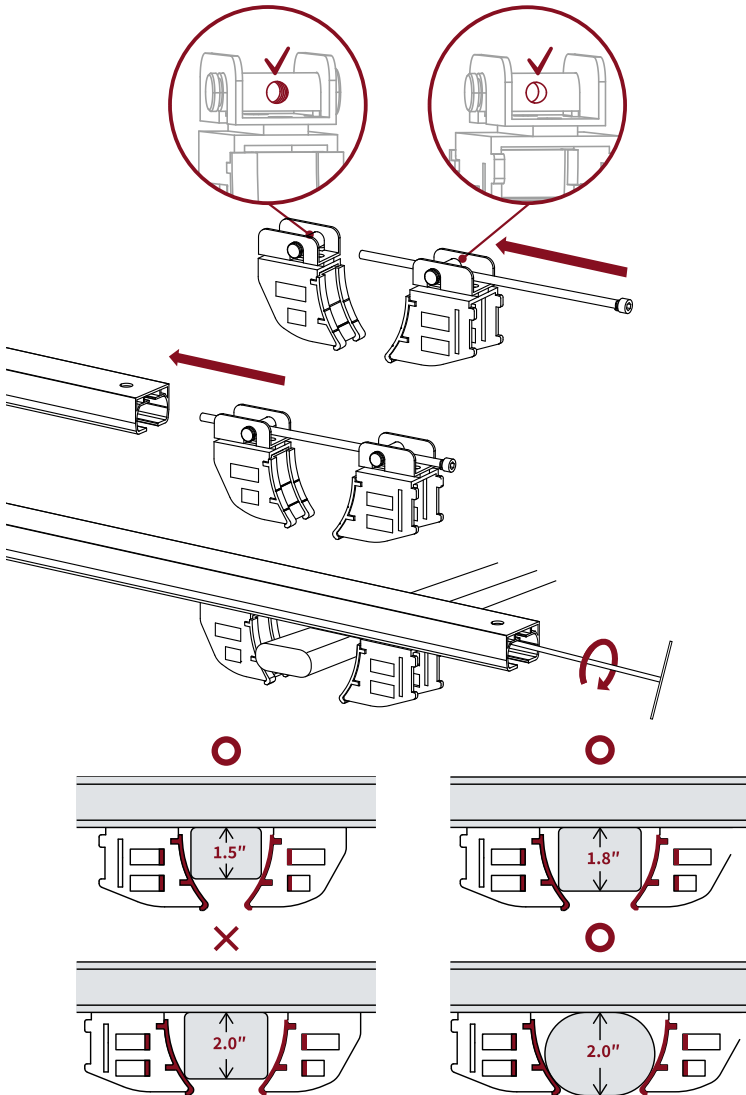


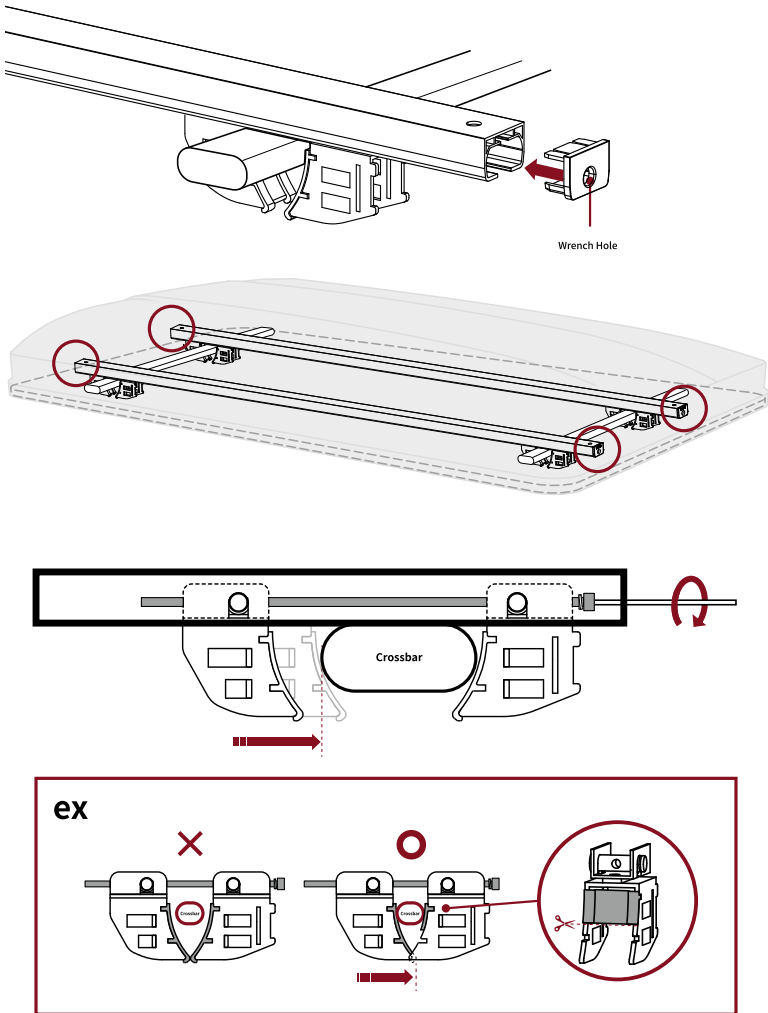
Mounting the Skycamp

- 1 Lift up vertically at least 4 points of the hardshell.
(If you don't have special equipment such as a lift, work with several adults.)
 - 2 Make sure the Skycamp is centered.
- ⚠ Caution : Be careful not to press the hardshell when using the lift.



Installing the Mounting Brackets





Use



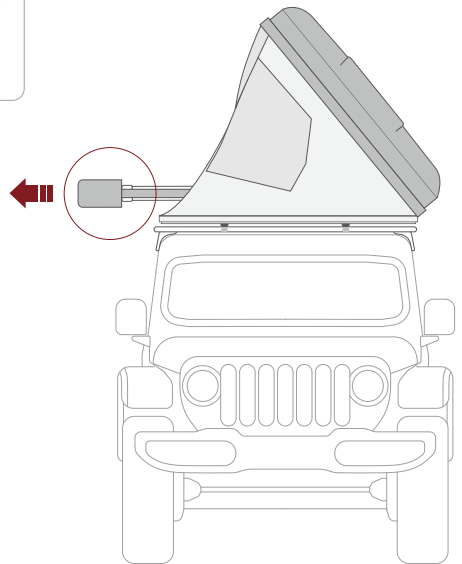
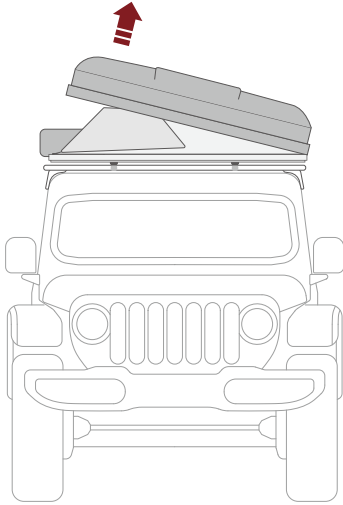
- Allow the tent to ventilate sufficiently before first use.
- Do not install the ladder on uneven ground, or on rocks, sand, or mud.
- The ladder acts as the support for the Skycamp's extension panel, If weight is not on the ladder it can cause hinge to break.
- Always make sure the ladder is firmly planted in the ground, and each step is securely locked before going up the ladder.
- Accidental folding of the ladder can result in serious injury or product damage.
- If the terrain does not allow the ladder to have a stable, even base, move your vehicle to another spot.
- Grab the sides of the ladder with both hands at all times.
- Take one step at a time.
- Be careful not to fall when using the ladder.
- Be careful not to get hurt by the elasticity of the tension pole.
- Please refer to video for detailed installation instructions.

www.ikamper.com/tech-specs-instructions



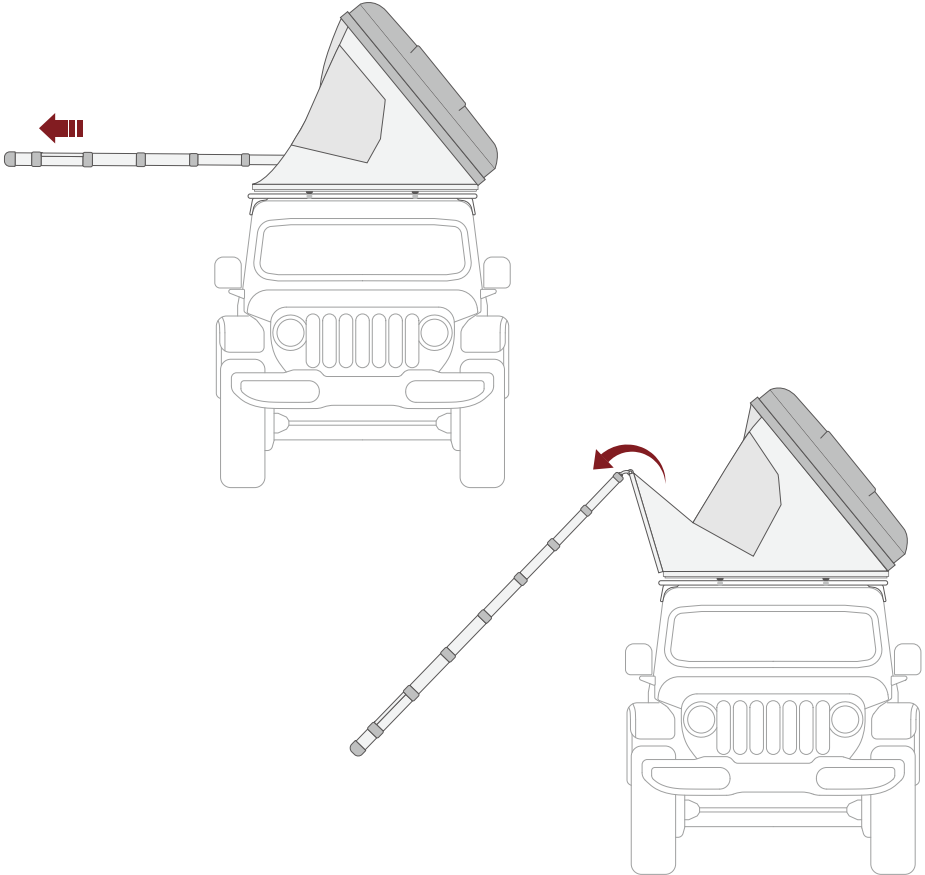
Opening the Hardshell

- 1 Release the hardshell lock using the key.
- 2 Using the handle located at the center of the hardshell, lift the hardshell to a certain point and the lid will open automatically.
- 3 Pull the ladder cover to partially remove it from the ladder.



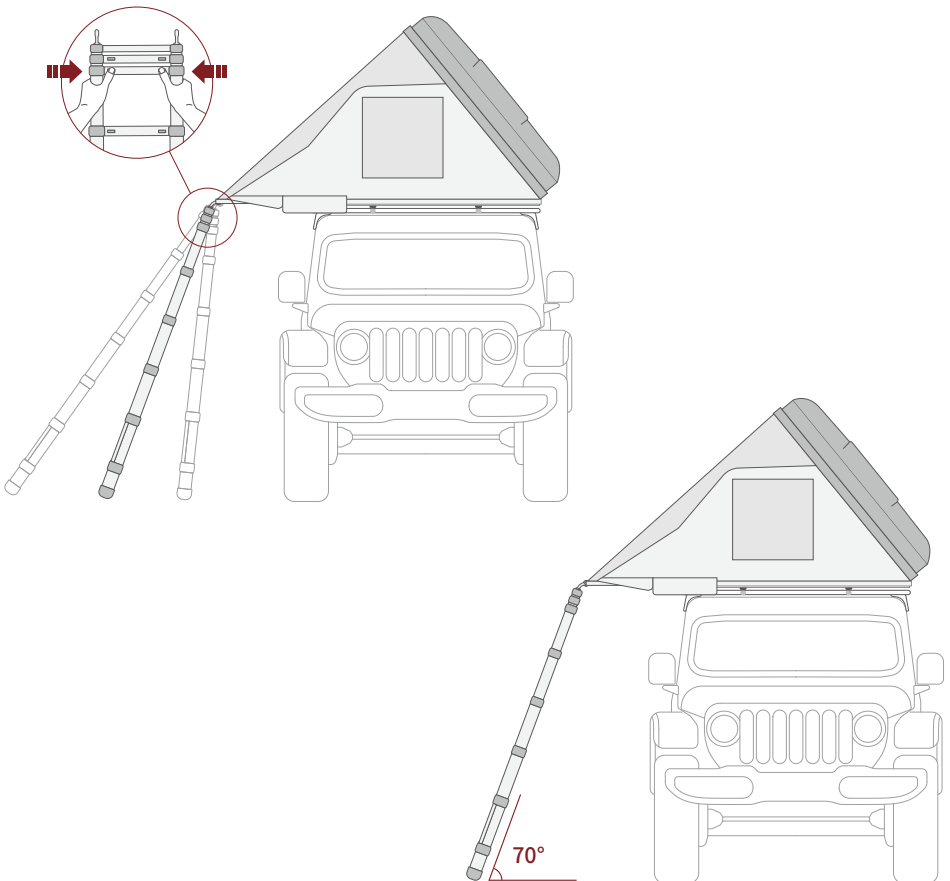
Panel Extension

- 1 Grasp the bottom rung of the ladder, lift the ladder slightly, and pull it out fully toward you.
- 2 When the ladder is fully extended, each of the steps will automatically lock.
- 3 Push down on the ladder, as it acts as a lever and lowers the extension panel.



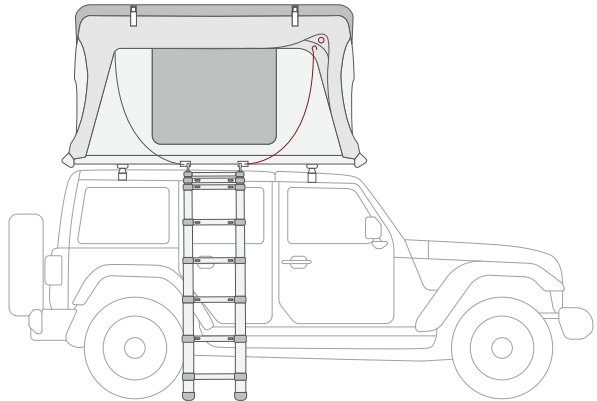
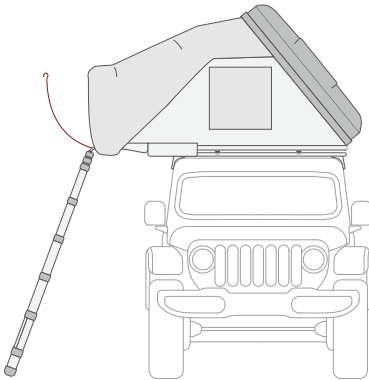
Installing the Ladder

- 1 The main panel (floor) and extension panel should be horizontal, with a small space between the two panels (the extension panel should be lifted up slightly higher than the main panel) so that the ladder takes pressure off of extension panel.
- 2 The ideal angle for the ladder axis and the ground is about 70 degrees.
- 3 Ladder height can be adjusted by pressing the slide button on the left and right sides of the steps with both hands.
- 4 When adjusting the height of the ladder, make sure that it is securely fastened with a 'click'.



Erecting the Canopy

- 1 2 of the 6 tension poles are longer and are used for the entrance.
 - 2 Insert the tension pole diagonally into the bracket connecting the ladder to the extension panel. The tension pole should be inserted gently until you hear a “click” sound.
 - 3 **Skycamp Accessory not in use:** Insert the tension pole’s loop into the webbing pocket.
- Skycamp Accessory in use:** When using an accessory attached via the zipper at the end of the rainfly, insert the tension pole’s loop into the grommet.
- 4 Connect the loops on the rainfly to the hook under the extension panel.
- ※ The tension pole is stored in the tension pole pocket at the bottom of the entrance.



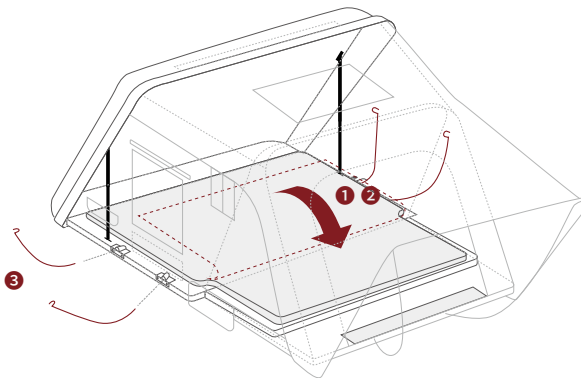
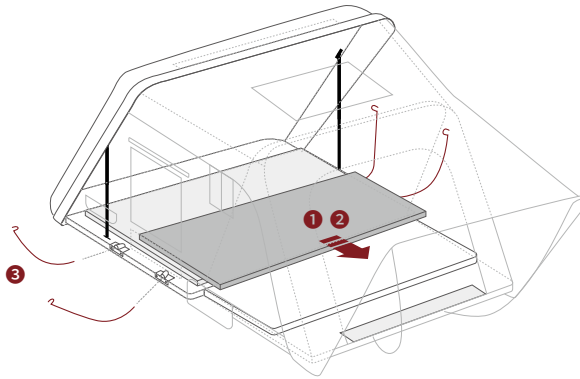
Mattress Setup & Options

❶ **Detachable Mattress:** Pull the extension panel's mattress forward and place it in the designated position.

Folding Mattress: Unfold the mattress and position it properly.

❷ When using a self-inflating mattress or an air mattress, inflate it with air.

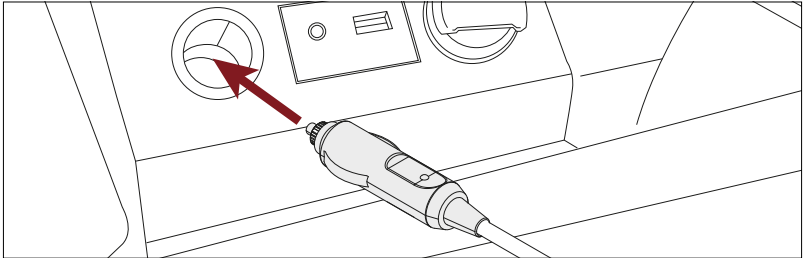
❸ 4 of the 6 tension poles are shorter and are used for the window canopies.



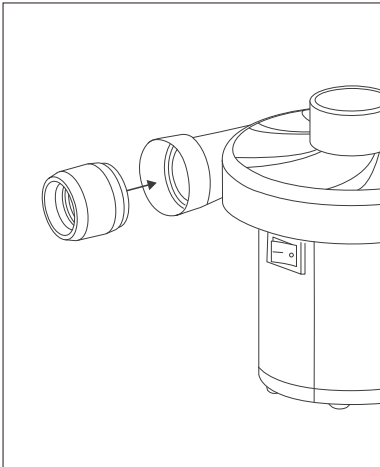
How to inflate using Air Down

- 1 Always use DC 12V voltage.
 - Do not use this product with power banks having allowed DC socket voltage of under 100W.
 - This may damage the power bank.
 - Use this product for large-capacity/low-voltage products such as rubber boats and air mats.
 - Furthermore, please exercise caution as using this product for over 20 minutes continuously may cause overheating. (There is a risk of fire or damage to the product in the event of overheating.)
- 2 Connect the power plug to the socket.
 - Select an adapter appropriate for the product to inflate with air and connect it to the air inlet of the mattress.
 - Connect Air Down to the product that you intend to inflate, and fasten to prevent moving. Then, turn the switch on or off to start or stop inflation. ("-" : Switch ON, "O" : Switch OFF)
- 3 To inflate, rotate the valve to the "IN" position.

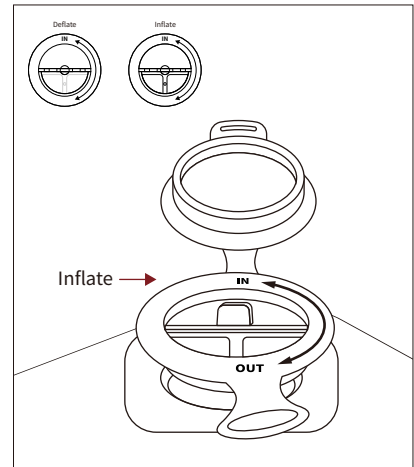
DC12V socket connection



Air Down adapter



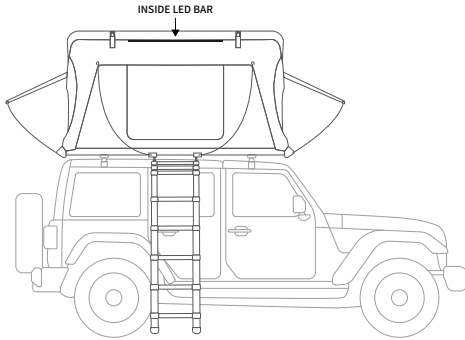
air inlet



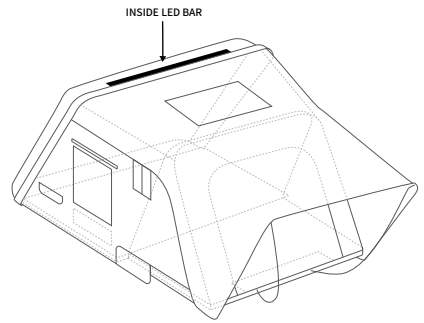
Turning on LIGHT BAR KIT

- 1 Connect the USB port to portable battery (Use 5V DC)
- 2 Press the power button on the LIGHT BAR KIT controller to turn power on.

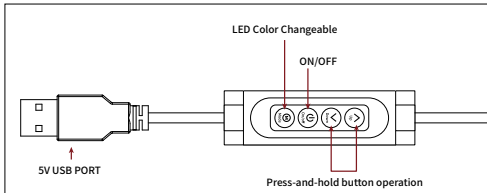
LIGHT BAR KIT location



INSIDE LED-500lm (6.25W)



How to use LIGHT BAR KIT Controller



<SPEC>

LED color changeable: WHITE, AMBER, RED

Dimming control: press-and-hold button operation

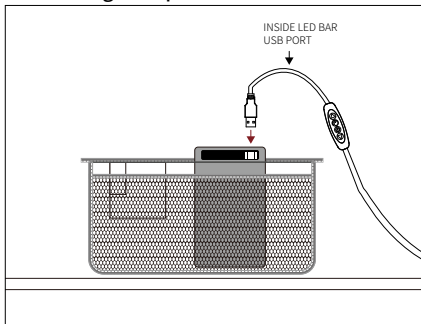
Input voltage: DC 5V

Power consumption: WHITE 6.25 W / AMBER 5.15 W / RED 5.55 W

Ingress protection rating: IP65

Operating temperature: -25°C to +45°C

Connecting USB port



※ Requires 1 USB ports. (when using inside)

※ Portable battery not included.

Takedown

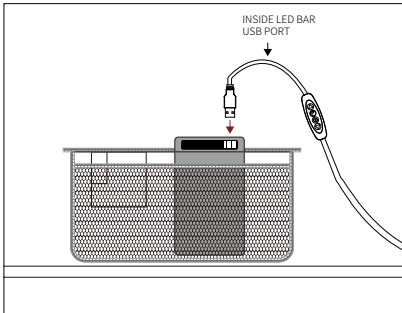


- Make sure there are no items left in the tent.
- If you close the hardshell while leaving belongings in the side interior pocket, the gas strut may damage the product.
- Fold the tent after allowing it to dry it completely.
- If you must pack up the tent before it is completely dry, unfold it again as soon as possible and allow it to dry out completely.
- Be careful not to pinch your fingers when folding the ladder.
- Be sure to use ladder cover to prevent discoloration of skyview vinyl and keep the tent clean.

Turning off LIGHT BAR KIT

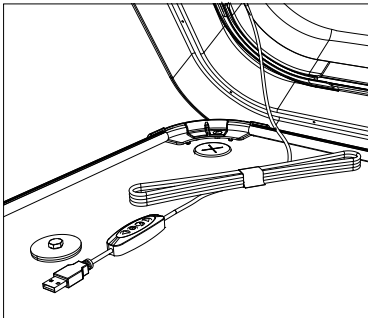
- 1 Separate the inserted USB port from the portable battery.

Separating USB port



- ※ When USB PORT is separated, power will turn OFF even if the power button is not pressed.
- ※ Portable battery not included.

INSIDE LED BAR CABLE

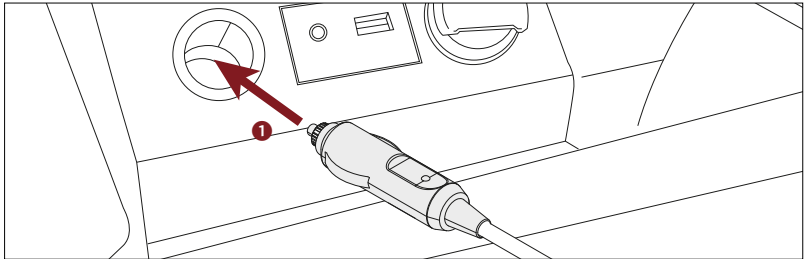


- ※ When not in use, please keep the light cable secured with the velcro tie provided. This precaution prevents potential damage to any part of the product upon opening and closing the tent.

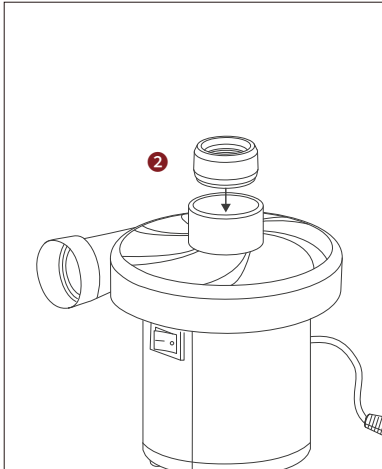
Deflating using Air Down

- 1 Connect power plug to the DC 12V socket.
- 2 Open the valve of the product that you wish to deflate.
Connect Air Down to the product that you intend to deflate, and fasten to prevent shaking. Then, turn the switch on or off to start or stop deflation.
("-": Switch ON, "O": Switch OFF)
- 3 To Deflate, rotate the valve to the "OUT" position.

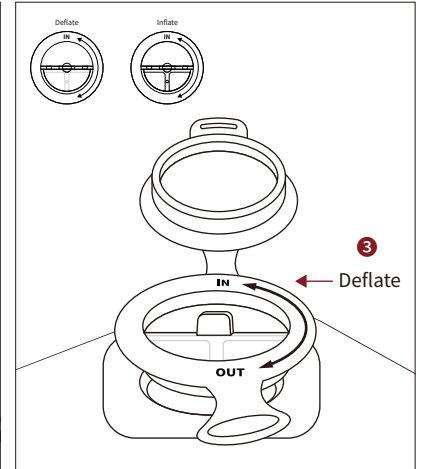
DC12V socket connection



Air Down adapter



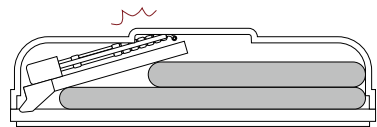
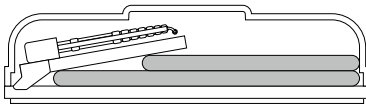
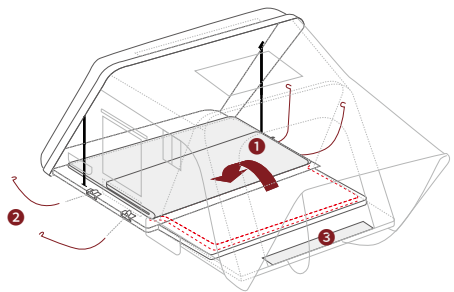
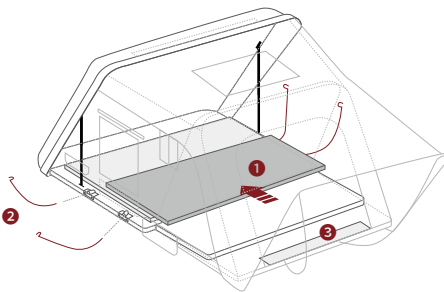
Air Outlet



**Putting
Back the
Mattress &
Tension Poles**

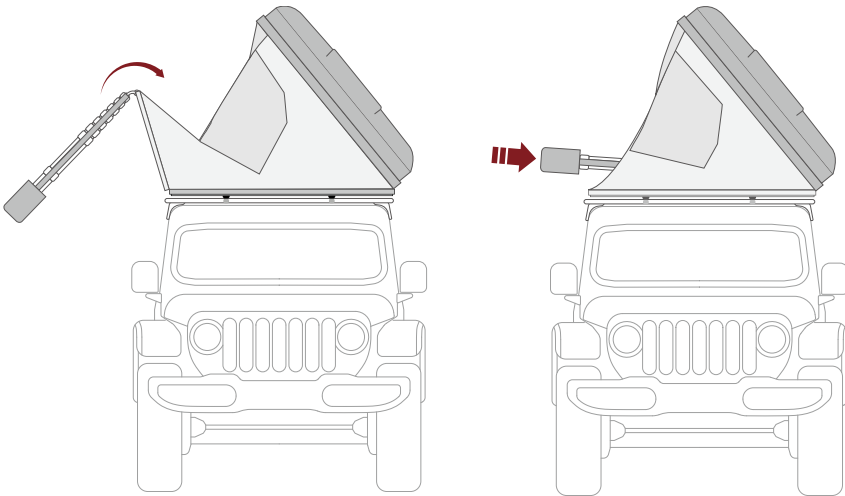
- ❶ Remove as much air as possible from the mattress or compress it as much as you can.
- ❷ **Detachable Mattress:** Push the extension panel's mattress all the way in, aligning it with the innermost line.
- Folding Mattress:** Fold the outermost edge of the folding mattress so that it aligns with the innermost edge.
- ❸ After removing the installed tension pole, store it in the tension pole pocket.
- ❹ Close the zipper of the open window, but leave it slightly open to let some air out when the tent is folded.
- ❺ Unhook the rainfly loop that was secured to the bottom of the extension panel.

- ※ If the extension panel is folded without the mattress being pushed in or folded beforehand, the mattress may catch on the extension panel and the product could be damaged.
- ※ Skycamp 4.0 is designed with the premise that the mattress sold by iKamper is used. If you use an excessively thick mattress and try to force the hardshell closed, the product may be damaged
- ※ For inquiries about using mattresses other than iKamper products, please contact iKamper or your dealer



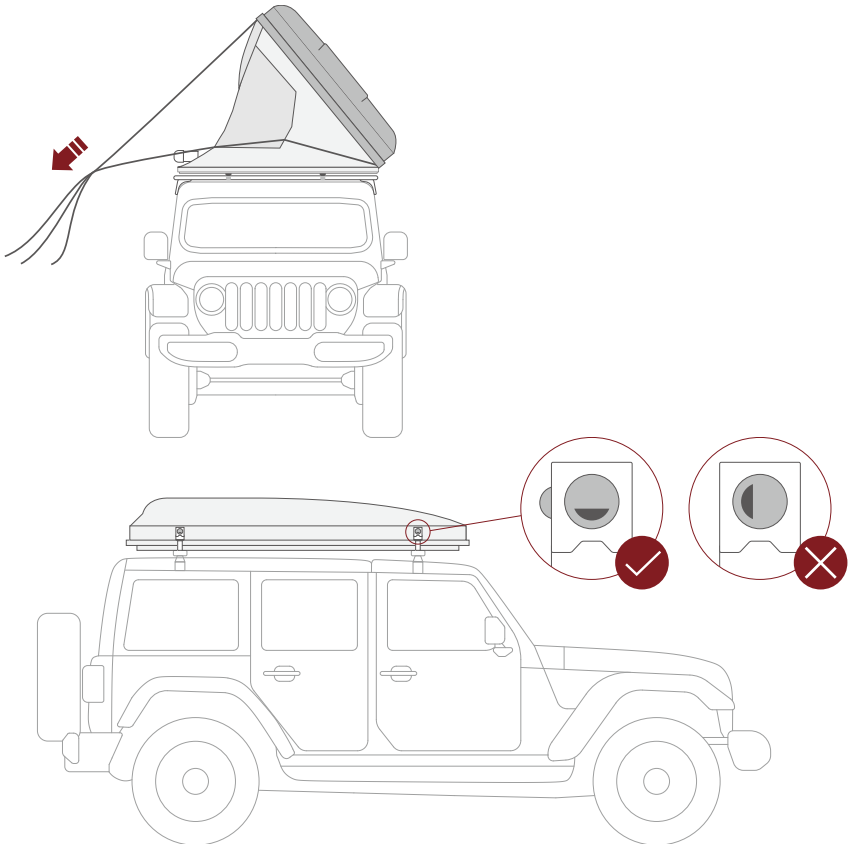
Folding the Ladder & Panel

- 1 Fold the ladder from the top to bottom.
- 2 Place cover on ladder.
- 3 Lift the ladder to fold the extension panel.



Closing the Hardshell

- 1 Close the hardshell by pulling on the 3 straps.
 - ※ If you attempt to close the hardshell while the extension panel is still extended, the main support pole may be damaged
 - ※ Do not pull the side guide straps (used for tent packing) too hard; tighten them only enough to help organize the fabric
- 2 Make sure the tent material is tucked into the Skycamp on the front, back and side before closing.
- 3 Pull down on the hardshell, and securely fasten the locks.
- 4 Make sure both latches are securely locked before driving.



Thank you for purchasing this iKamper product. This is made through rigorous quality control and inspection and has a two-year warranty period.

2 year Warranty

For 2 years from the date of purchase, iKamper will repair or replace (at our option) defective parts at no cost to the customer if they need to be repaired due to performance or functional defects during normal use.

Exceptions

- Normal wear and tear: typical wear or cosmetic defects occurring through the course of use.
- Changes in appearance that do not affect the product's normal operation.
 - Damage, fading, or discoloration of fabric or TPU
 - Scratches, dings, etc., on the rooftop tent's hardshell
 - Corrosion caused by excessive exposure to salt
- Issues caused by the natural environment: damage from natural phenomena such as storms or high winds, and conditions caused by condensation.
- Damage due to customer fault: damage caused by misuse, accidents, excessive use (abuse), or negligence in storage.
- If the customer has arbitrarily repaired or modified the product.

iKamper Official Dealers

iKamper products are available directly on our website and from our growing list of partners. Please check the location closest to you to see iKamper products in person, receive professional advice as well as installation. Make sure to call in advance as each location does not have every iKamper model on display.

www.ikamper.com/pages/dealer-locator



취급 시 주의사항		02-03
제품구성 및 사양	· 제품구성 및 제품사양	04-09
장착하기		10
	· 주요명칭	11
	· 가로바 조절	12
	· Skycamp 4.0 장착	13
	· 브라켓 고정	14-15
사용하기		16
	· 하드셀 열기	17
	· 패널 확장	18
	· 사다리 설치	19
	· 캐노피 세우기	20
	· 매트리스 정리 및 설치 옵션	21
	· 에어다운을 이용한 공기주입방법	22
	· LIGHT BAR KIT 켜기	23
철수하기	· LIGHT BAR KIT 끄기	24
	· 에어다운을 이용한 공기배출방법	25
	· 매트리스 정리 및 텐션폴 제거	26
	· 사다리, 확장패널 접기	27
	· 하드셀 달기	28
품질보증		29

* 본 제품은 성능향상을 위하여 사전 예고 없이 변경될 수 있으며
그럴 경우 사용설명서의 내용 및 이미지와 다소 차이가 있을 수 있습니다.

취급 시 주의사항



아이캠퍼의 제품은 야외활동을 보다 편리하게 할 수 있도록 제조되었습니다. 안전한 제품을 생산하기 위해서 엄격한 품질관리와 검사를 진행하고 있습니다. 그러나 야외활동에는 항상 사고위험이 따르기 때문에 항상 안전에 주의해야 합니다. 잘못된 제품 사용으로 인해 재산상의 손해, 신체적 상해를 넘어 중상 또는 사망 할 수도 있다는 점을 인지해야 합니다. 사용자의 안전은 개인의 능력과 경험에 근거한 상황판단에 달려있습니다. 장비는 사용자의 안전을 보장해 주지 못하기 때문에 사전에 제품의 사용법을 숙지하고 충분한 연습을 거친 후 능력범위와 장비의 내구 한도 내에서 사용해야 합니다. 설치 또는 사용에 관해 궁금한 사항은 support@ikamper.com으로 연락주세요.

장착

- 구입 후 구성품이 모두 있는지 반드시 확인하세요.
- 제품 장착은 가급적 전문 기사에게 의뢰하세요.
- 제품이 무거우므로 제품 이동 시 항상 주의해 주세요.
- 반드시 안전 잠금 및 보호가 가능한 신발을 착용하세요.
- 신체 건강상의 문제가 있는 경우, 절대 차량에 제품을 직접 설치하지 마세요.
- 일부 차량의 루프랙에는 루프탑텐트 설치가 적합하지 않을 수 있습니다.
- 자가장착시 장착 방법을 완전히 숙지한 후 장착하시기 바랍니다. (12-15쪽 또는 웹사이트 영상 참조)
- 설치에 관해 추가 문의 사항이 있는 경우 판매 담당자에게 문의 바랍니다.

운행

- 차량 운행 전 장착 상태를 점검해야 합니다. 만일 교통사고가 났을 경우 장착브라켓의 파손이나 이탈에 의해 2차적 사고가 날 수도 있습니다. (“루프탑텐트 레저용품 추가특약보험”등 보험가입을 권장합니다.)
- 하드셀이 완전히 닫혀 있고, 잠금장치가 올바르게 잠겨있는지 반드시 확인하고 운행하세요.
- 텐트 장착 후 제한속도는 최대 시속 110km/h (70mph)이며 반드시 제한속도를 준수해야 합니다.
- 주행 속도는 도로 유형·상태·날씨 (바람·비), 제한속도와 같은 주행 조건에 따라 달라질 수 있습니다.
- 기상악화 조건 (태풍·폭우·폭설 등)에서는 사용을 가급적 자제해 주세요.
- 과속 방지턱처럼 고르지 못한 길을 주행할 때는 반드시 차량의 속도를 낮추시기 바랍니다.
- 루프랙이 약한 차량의 경우 운행 중 루프랙이 부러질 수 있어 각별한 주의가 필요합니다.
- 텐트 장착 후 지상고가 낮은 실내에 진입할 경우 뚜껑이 파손될 수 있으므로 차량 운행에 각별히 주의해야 합니다.
- 텐트를 설치·사용하고있는 상태에서는 차량 운행을 금합니다.

설치

- 설치 중 제품에 무리한 힘을 가하면 파손될 수 있으니 주의하세요.
- 손상된 제품을 그대로 사용하면 안전사고가 발생할 수 있습니다. 판매처 혹은 A/S센터를 통해 적절한 조치를 받은 후에 사용하세요.
- 텐트 사용 시에는 사다리가 기둥이 됩니다. 따라서 사다리의 각 발판의 잠금상태가 부실하거나 사다리가 밀리는 상태에서 사람이 올라갈 경우 제품에 손상을 초래하거나 신체상의 부상을 입을 수 있습니다.
- 텐트를 설치하는 지면은 평탄하고 단단해야 하며 아래와 같은 조건의 장소는 피해야 합니다. (사다리가 밀릴 위험이 있는 미끄러운 곳, 모래, 자갈밭, 경사진 곳)



경고: 이 텐트 원단 근처에 화기 및 열원을 가까이하지 마십시오. 본 텐트는 CPAI-84 규격을 충족하는 난연 원단이나, 불연 소재는 아닙니다. 불꽃이나 열원에 지속적으로 접촉할 경우 연소될 수 있으며, 외부 물질 도포 시 난연 성능이 저하될 수 있습니다. 텐트 내부에서는 연료를 연소하는 기구를 사용하지 마십시오. 연소는 산소를 소모하고 치명적인 일산화탄소를 발생시킬 수 있으므로, 항상 충분한 환기를 유지하십시오.

사용

- 텐트 내부에서 화기 사용을 절대 금합니다.
- 텐트와 가까운 곳에서 모닥불 또는 화로대 사용을 금합니다.
불씨로 인해 원단에 구멍이 날 확률이 매우 높으며 이는 화재로 이어질 수 있습니다.
- 텐트 원단은 먼이 혼용된 원단을 사용하여 비의 양이나 비에 노출된 시간에 따라 일부면에 투습현상이 나타날 수 있습니다. 이는 제품의 결함이 아니며 먼 텐트의 특성에 의한 자연스러운 현상입니다.
- 사다리 이용 시 낙상에 주의 하세요.
- 비오는날 물기나 추운날 살얼음에 의해 사다리 발판에서 미끄러질 수 있습니다.
- 안전을 위하여 풍속 10m/sec (20knot) 이상의 강한바람이 불 경우 텐트를 사용하시면 안됩니다.
- 기상악화 조건(태풍·폭우·폭설 등)에서는 사용을 가급적 자제해 주세요.
- 아이를 텐트 안에 혼자 두지 마세요.

유지관리

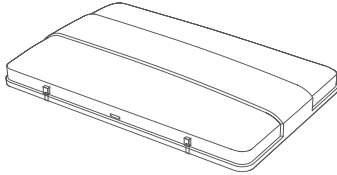
- 반드시 완전히 건조된 상태에서 보관하세요.
- 제품에 사용된 폴리코튼캔버스 특성상 비에 젖은 경우 빠른 시일 내에 습기를 제거해야 합니다.
- 젖은 상태로 장기간 보관 시 곰팡이 및 약취·변색이 발생할 수 있으며 제품의 수명을 단축시키는 원인이 됩니다.
- 폴리코튼 원단 구조의 특성상 비와 바람이 심한 날에는 봉제선 부분에서 약간의 누수가 드물게 발생할 가능성이 있습니다.
- 사용 후 반드시 오염물질을 제거한 뒤 보관하세요. 이물질로 인해 제품이 손상될 수 있습니다.

하드셀

- 하드셀에 빗물 또는 눈을 방치하지 마세요. 눈은 녹기 전에 제거해 주세요.

제품구성 및 사양 : Skycamp 4.0 Quad

제품구성



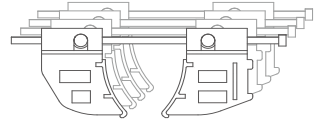
텐트 ×1



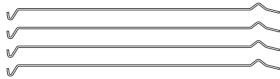
사다리 ×1



텐션폴 ENT ×2



마운팅브라켓 ×4



텐션폴 WDW ×4

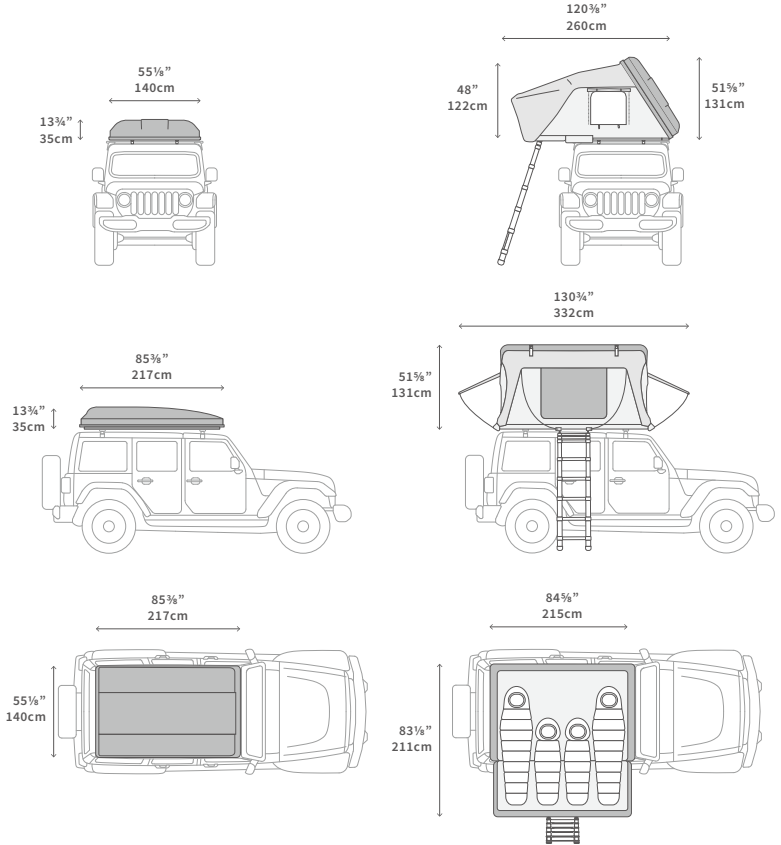


육각렌치 ×1



마감캡 ×4

제품사양

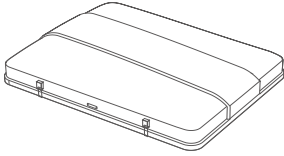


- 중량 Tent - 79.0kg, 174.0lb
Ladder - 6kg, 13lb
※ 매트리스무게제외
- 허용중량 408kg, 900lb
- 사다리 허용중량 150kg, 330lb
- 제한속도 110km/h, 70mph
- 허용풍속 10m/s, 23mph, 20knots
- 하드셸 DuraCore Doble Layered FRP
- 레인플라이 Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- 이너텐트 BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- 바닥 ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

*실제 측정값은 다소 차이가 있을 수 있습니다.

제품구성 및 사양 : Skycamp 4.0 Trio

제품구성



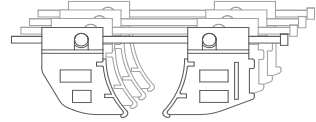
텐트 ×1



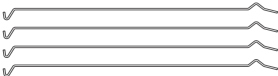
사다리 ×1



텐션폴 ENT ×2



마운팅브라켓 ×4



텐션폴 WDW ×4

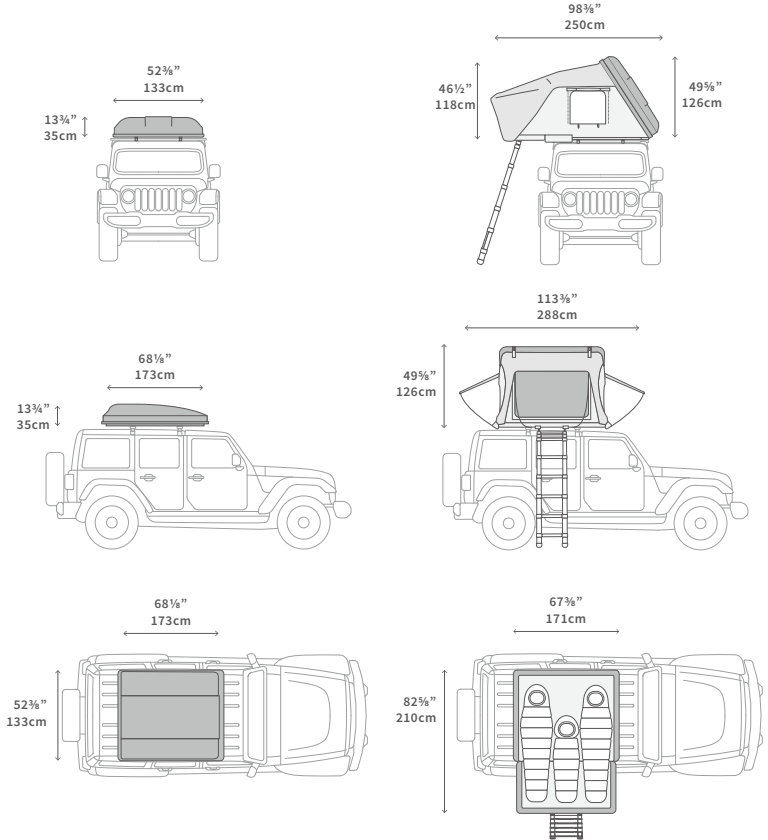


육각렌치 ×1



마감캡 ×4

제품사양

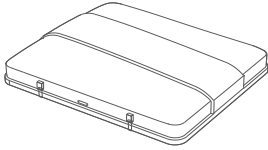


- 중량 Tent - 69.0kg, 151.0lb
Ladder - 6kg, 13lb
※ 매트리스무게제외
- 허용중량 408kg, 900lb
- 사다리 허용중량 150kg, 330lb
- 제한속도 110km/h, 70mph
- 허용풍속 10m/s, 23mph, 20knots
- 하드셸 DuraCore Doble Layered FRP
- 레인플라이 Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- 이너텐트 BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- 바닥 ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

*실제 측정값은 다소 차이가 있을 수 있습니다.

제품구성 및 사양 : Skycamp 4.0 Duo

제품구성



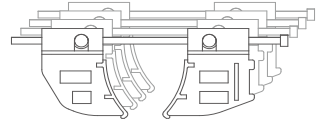
텐트 ×1



사다리 ×1



텐션폴 ENT ×2



마운팅브라켓 ×4



텐션폴 WDW ×4

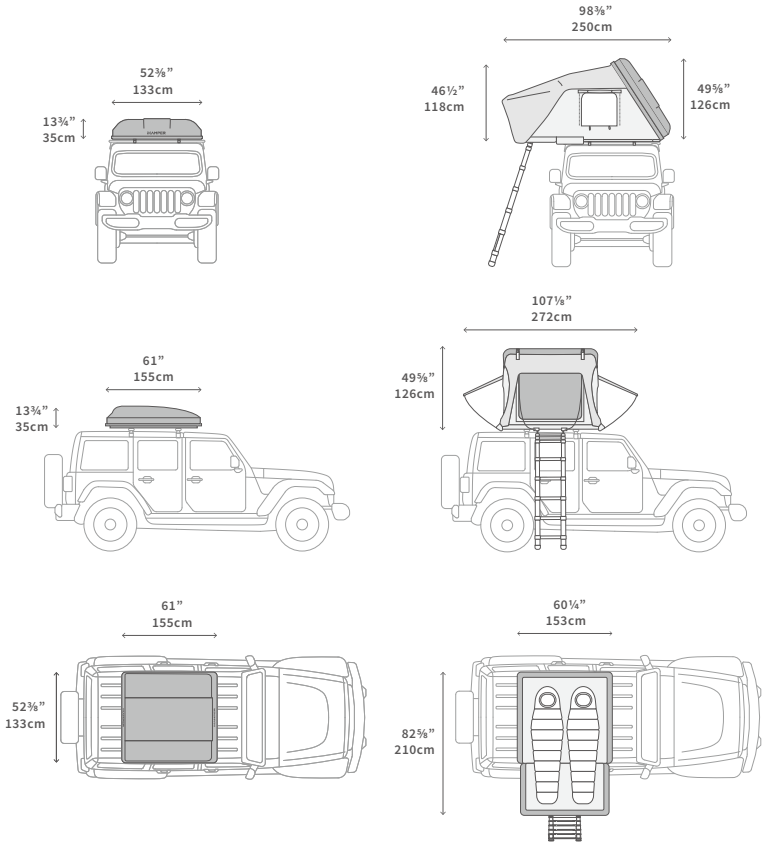


육각렌치 ×1



마감캡 ×4

제품사양



- 중량 Tent - 61.5kg, 135.5lb
Ladder - 6kg, 13lb
※ 매트리스무게제외
- 허용중량 408kg, 900lb
- 사다리 허용중량 150kg, 330lb
- 제한속도 110km/h, 70mph
- 허용풍속 10m/s, 23mph, 20knots
- 하드셸 DuraCore Doble Layered FRP
- 레인플라이 Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- 이너텐트 BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- 바닥 ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

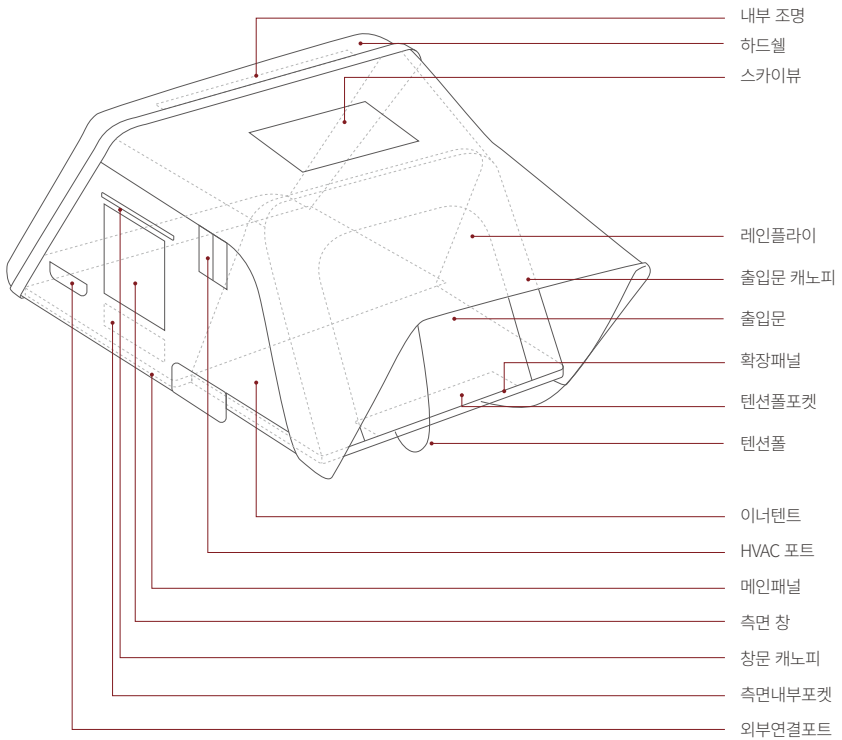
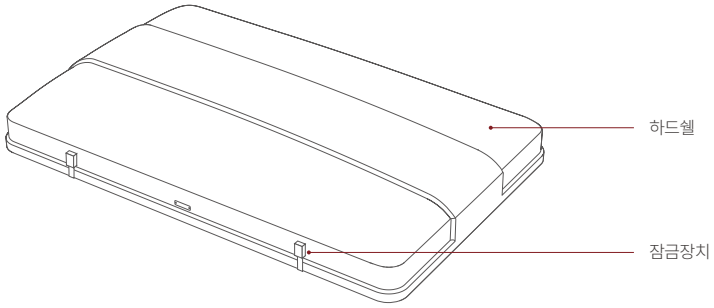
*실제 측정값은 다소 차이가 있을 수 있습니다.

장착하기



- Skycamp 4.0을 장착하기 전 차량에 루프랙 또는 가로바가 반드시 설치되어 있어야 합니다. (별도구매)
- 루프랙 또는 가로바의 허용하중을 확인하세요.
- 사용자의 안전을 위해 정확한 위치에 단단하게 제품이 장착되어야 합니다.
- 가급적 설치 전문기사에게 의뢰하세요.
- 제품 설치 후 외부영향에 의해 체결된 볼트가 느슨해 질 수 있습니다.

주요명칭

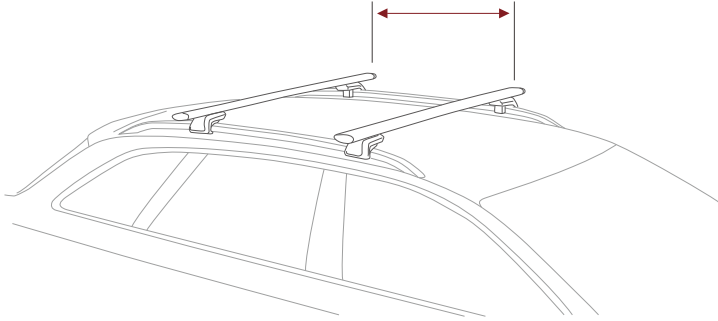


가로바
조절
(별도구매)

- 1 Skycamp를 장착하기 전 루프랙 또는 가로바 사이의 간격을 조정하세요.
- 2 흔들림 없이 단단히 고정되었는지 루프랙 또는 가로바의 장착 상태를 확인하세요.

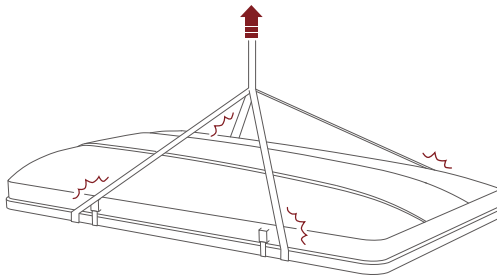
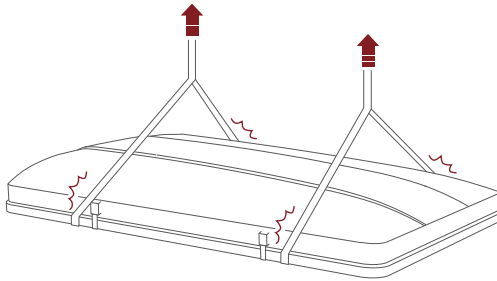
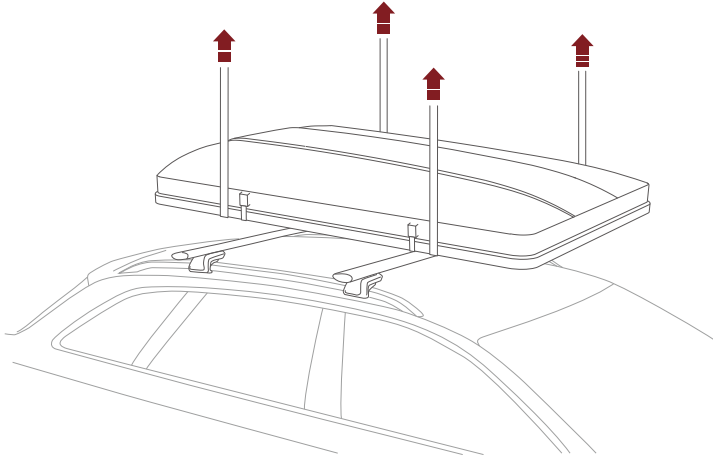
권장 최소간격

- Skycamp 4.0 Quad : 76cm, 30"
- Skycamp 4.0 Trio : 60cm, 24"
- Skycamp 4.0 Duo : 55cm, 22"

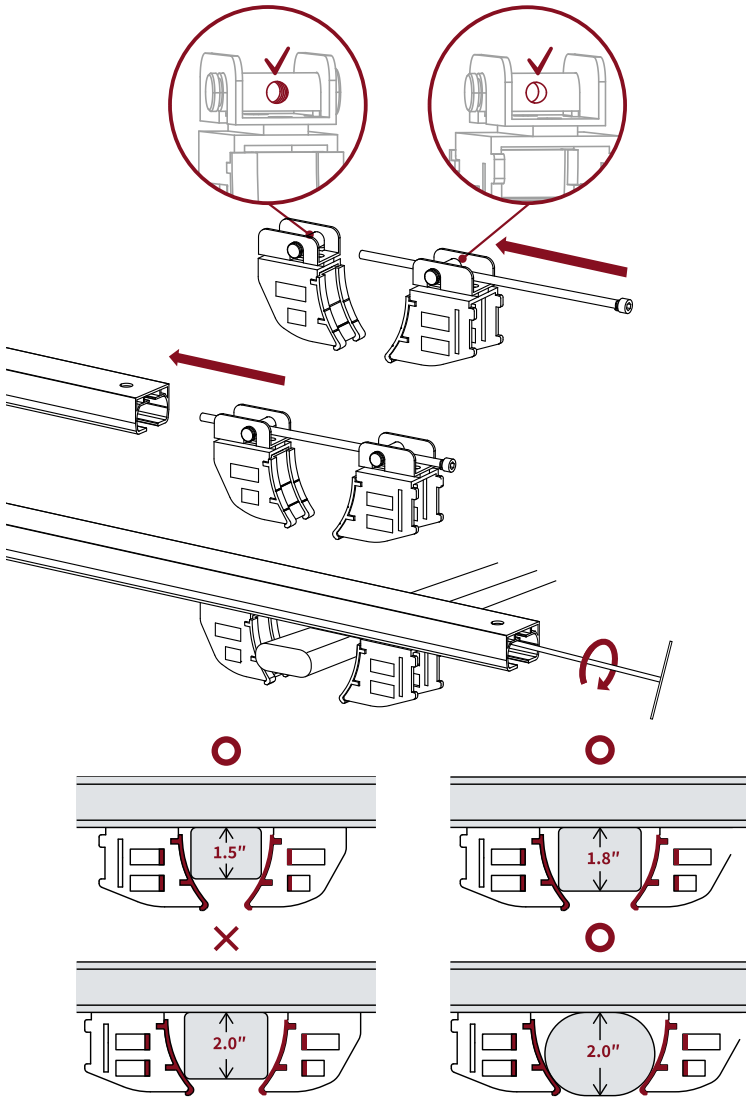


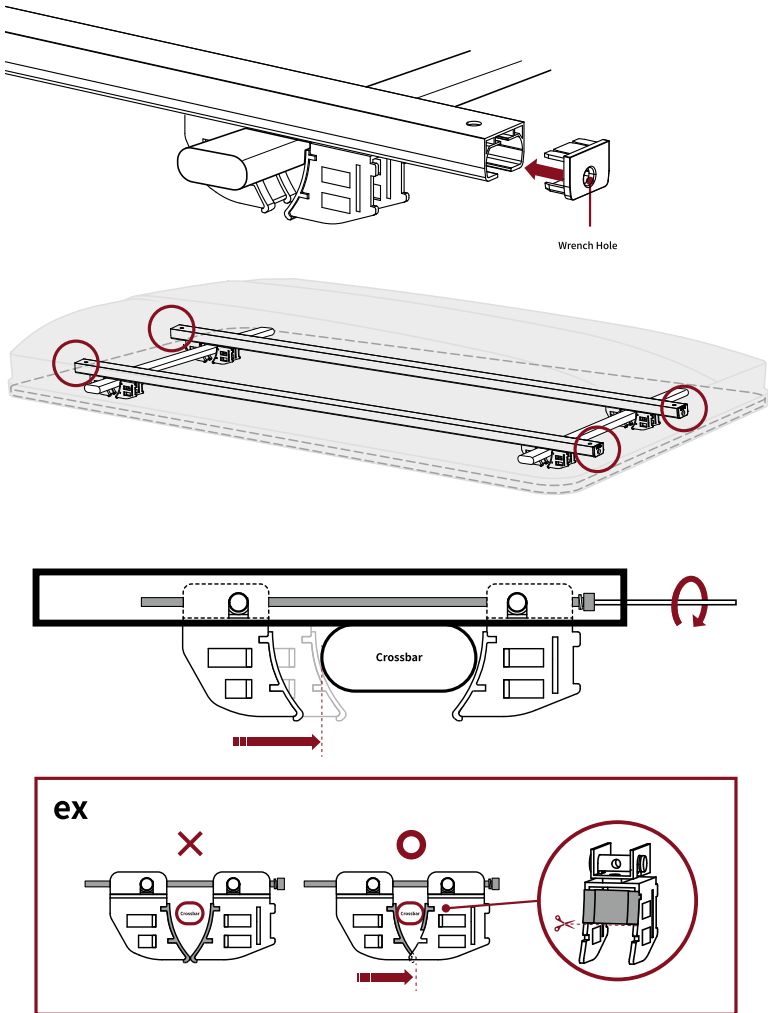
Skycamp 4.0
장착

- ❶ 최소 4곳을 지지하여 수직방향으로 들어올리세요.
(리프트 등 별도의 장비가 없는 경우 여러명의 성인이 함께 작업하세요.)
- ❷ Skycamp가 정중앙에 위치하는지 확인합니다.
- ⚠ 주의 : 리프트 사용시 하드셀이 눌리지 않도록 주의하세요.



브라켓
고정





사용하기



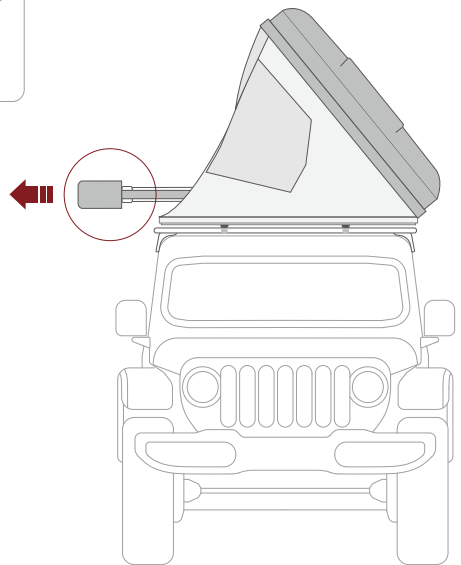
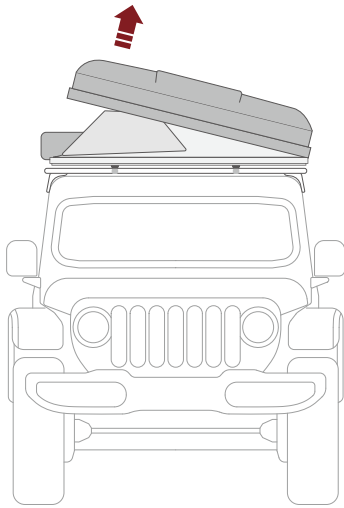
- 텐트를 사용하기전 실내를 충분히 환기하세요.
- 고르지 않은 미끄러운 바닥·바위·모래·진흙이 있는 장소에 사다리를 설치하지 마세요.
- 사다리는 확장패널을 지탱하는 아주 중요한 역할을 합니다.
- 항상 사다리에 오르기 전에는 사다리가 지면에 확실하게 고정되었는지 각 발판이 잡혔는지 확인하세요.
- 발판이 의도치 않게 밀려 들어갈 경우 심각한 부상이나 제품손상으로 이어질 수 있습니다.
- 사다리를 안정적으로 고정하기 힘든 지형일 경우, 안전이 확보되는 장소로 옮기는 것이 좋습니다.
- 사다리 이용 시 항상 양손으로 사다리 양쪽 기둥을 단단히 잡으세요.
- 사다리 이용 시 한 발에 한 칸씩 이동하세요.
- 사다리 이용 시 낙상에 주의하세요.
- 텐션폴의 탄성에 의해 다치지 않도록 주의하세요.
- 설치 전 홈페이지에 안내된 설치 영상을 참고하세요.

www.ikamper.com/tech-specs-instructions



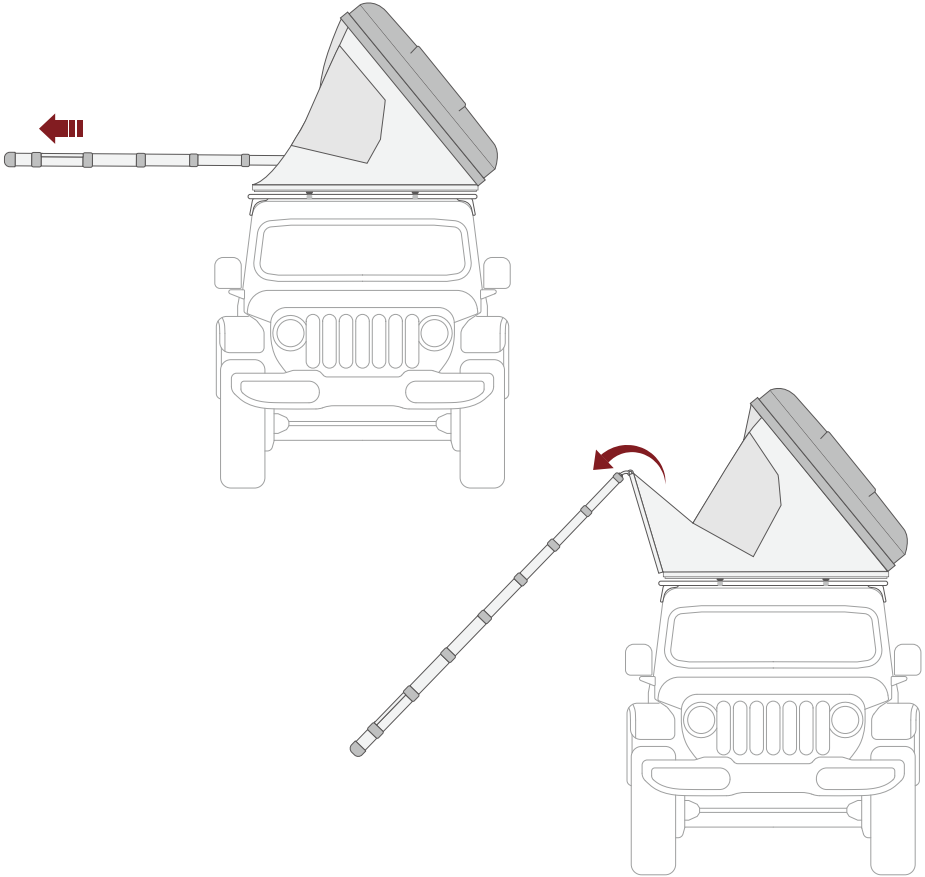
**하드셀
열기**

- ① 열쇠를 사용해 하드셀 잠금 장치를 해제합니다.
- ② 하드셀의 중앙에 위치한 손잡이를 활용하여 하드셀을 일정한 위치까지 들어올리면 자동으로 뚜껑이 열립니다
- ③ 사다리커버를 당겨 사다리로부터 커버를 부분적으로 제거합니다



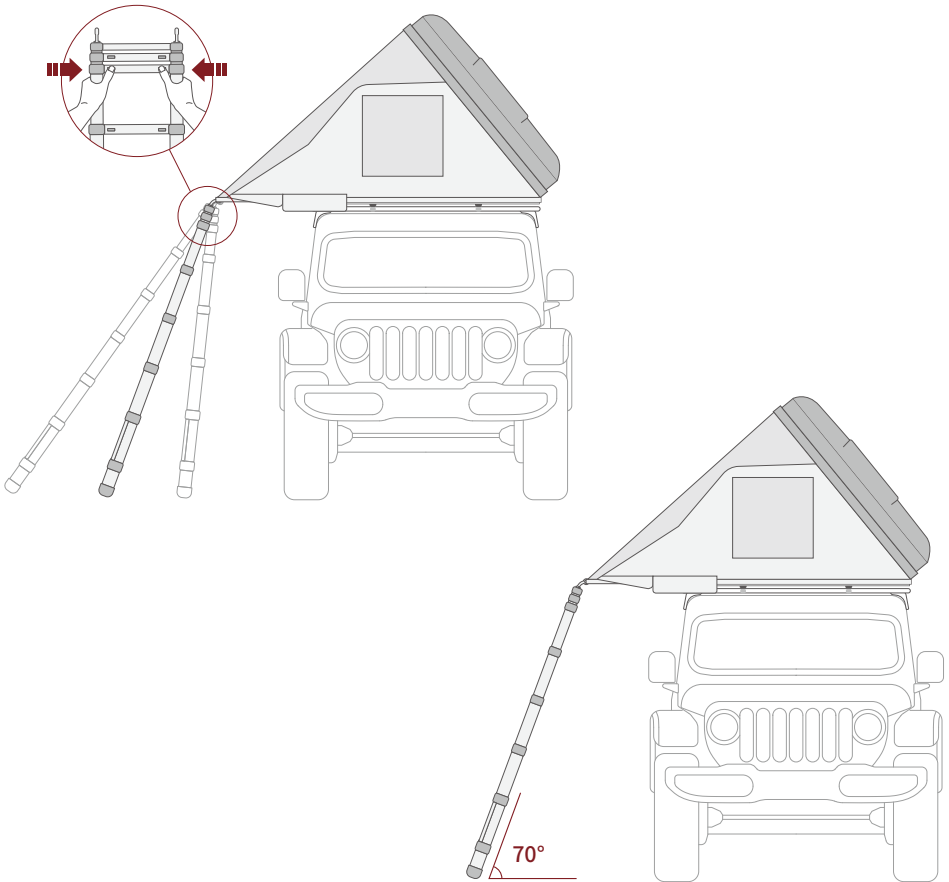
패널 확장

- 1 사다리 가장 하단의 발판을 손에 쥐고 사다리를 살짝 들어서 몸쪽으로 끝까지 당겨주세요.
- 2 접혀있던 사다리가 완전히 밖으로 나오면 각 발판이 자동으로 잠긴 상태가 됩니다.
- 3 확장패널을 펼치기 위해서 사다리를 지면 방향으로 누르면서 당겨주세요.



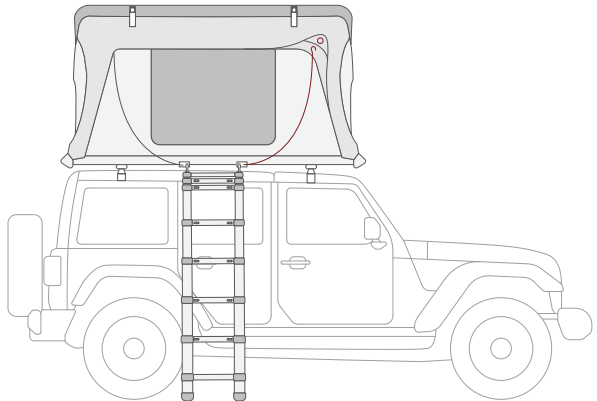
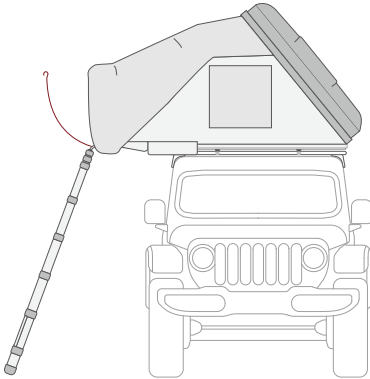
**사다리
설치**

- ① 메인패널과 확장패널이 수평을 이룰 수 있도록 사다리의 각도와 길이를 조절하세요.
(확장패널이 메인패널보다 약 5mm 높게 조절하는 것이 좋습니다.)
- ② 사다리 축과 지면의 이상적인 각도는 약 70도입니다.
- ③ 사다리 발판 좌우의 슬라이드 버튼을 양손으로 동시에 눌러 높이를 조절할 수 있습니다.
- ④ 사다리 높이 조절 시 ‘딸깍’소리가 나면서 단단히 고정되었는지 반드시 확인하세요.



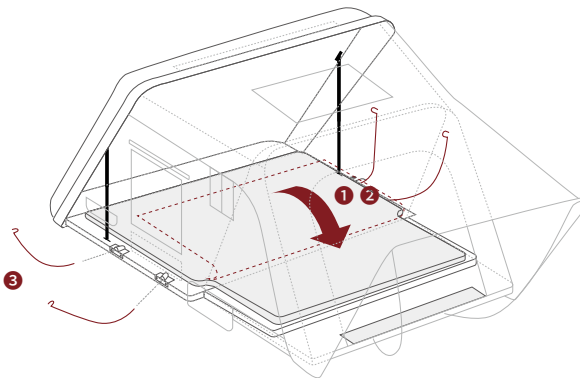
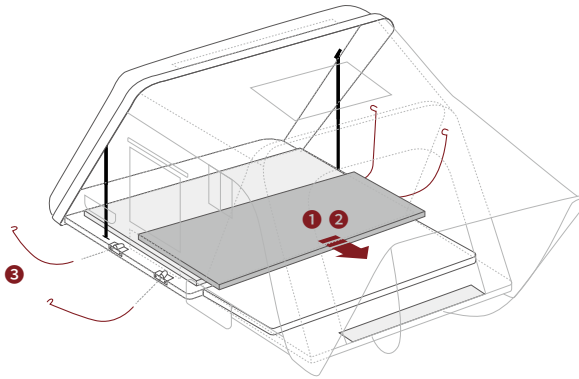
캐노피 세우기

- 1 6개의 텐션폴 중 길이가 긴 2개의 폴은 출입문 캐노피에 사용합니다.
 - 2 사다리과 확장패널을 연결하는 브라켓에 대각선 방향으로 텐션폴을 삽입합니다.
이때 텐션폴이 구멍 끝에 닿을 수 있도록 밀어 넣어주세요.
 - 3 **Skycamp 약세서리 미사용 시:** 텐션폴의 고리를 웨빙포켓에 삽입합니다.
Skycamp 약세서리 사용 시: 레인플라이 끝단에 있는 지퍼를 활용하는 약세서리 사용 시,
텐션폴의 고리를 그로멧에 삽입합니다.
 - 4 레인플라이 하단에 부착된 고리를 확장패널 하단에 걸어 고정합니다.
- ※ 텐션폴은 출입구 하단 텐션폴 포켓에 보관되어 있습니다



**매트리스
정리 및
설치 옵션**

- ❶ **분리형 매트리스:** 확장 패널용 매트리스를 앞으로 당겨 지정된 위치에 놓아주세요.
접이식 매트리스: 접혀있던 매트리스를 펼쳐 매트리스의 위치를 잡아주세요.
- ❷ 매트리스 혹은 에어매트리스 사용 시 공기를 주입해주세요.
- ❸ 6개의 텐션폴 중 길이가 짧은 4개의 폴은 창문 캐노피에 사용합니다.



에어다운을
이용한
공기주입방법

❷ 반드시 DC 12V 전압을 사용하여 주시기 바랍니다.

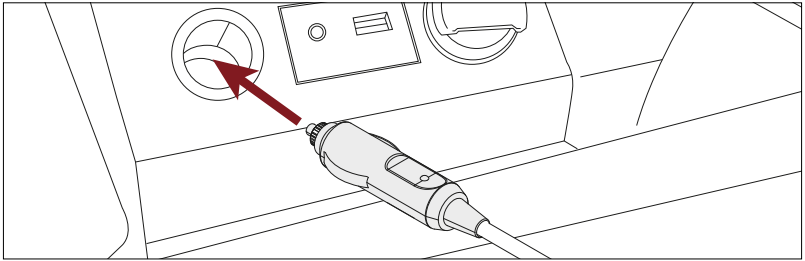
- DC소켓의 허용전력이 100W 미만인 파워뱅크에는 본 제품을 사용하지 마십시오.
- 파워뱅크가 파손될 수 있습니다.
- 본 제품은 고무보트 에어 매트 등 대용량/저압력 제품에 사용하여 주시기 바랍니다.
- 또한 20분 이상 지속해서 사용 시 과열될 수 있으니 주의하여 주시기 바랍니다.
(과열 시 화상 및 제품의 파손 위험이 있습니다.)

❸ 전원 플러그를 소켓에 연결하십시오.

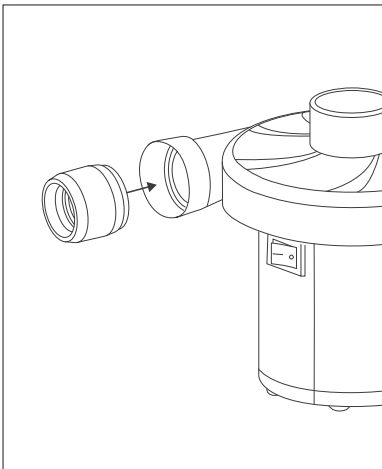
- 공기를 주입하고자 하는 제품에 적합한 어댑터를 선택해 공기 주입구에 연결하십시오.
- 공기를 주입하고자 하는 제품에 펌프를 연결하고 흔들리지 않게 고정된 후 공기 주입을 위하여 스위치를 On 하거나 멈추기 위하여 스위치를 Off 하십시오.
("-": 스위치 ON, "O": 스위치 OFF)

❹ 주입구를 'IN' 방향으로 회전시켜 공기를 주입합니다.

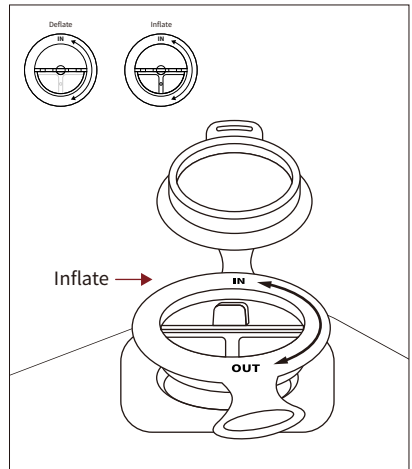
DC12V 소켓 연결



에어다운 어댑터

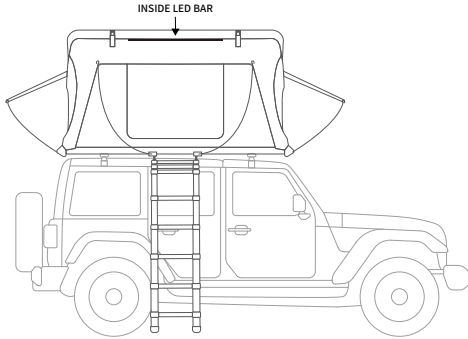


공기 주입구

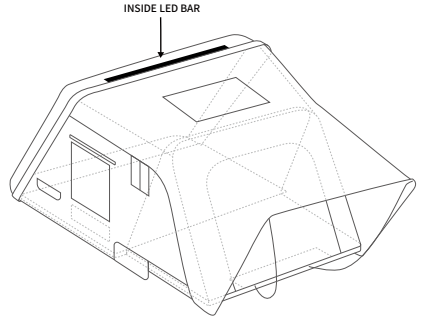


- LIGHT BAR KIT 켜기**
- ① 보조 배터리에 USB포트를 삽입합니다. (5V DC 사용)
 - ② LIGHT BAR KIT 컨트롤러의 전원 버튼을 눌러 전원을 켭니다.

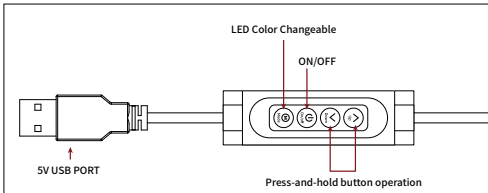
LIGHT BAR KIT 위치



INSIDE LED-500lm (6.25W)



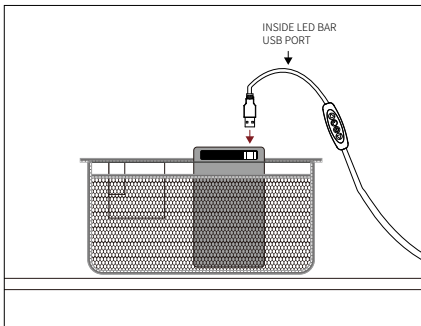
LIGHT BAR KIT 컨트롤러 사용방법



<SPEC>

LED 색상 변경가능 - WHITE, AMBER, RED
 디밍컨트롤 : 버튼 누름 유지 방식
 입력전압 : DC5V
 소비전력 : WHITE-6.25W / AMBER-5.15W / RED-5.55W
 방수등급 : IP65
 사용온도 : -25°C to +45°C

USB포트 연결



- ※ USB PORT 1개필요. (INSIDE)
- ※ 보조배터리는 제공되지 않습니다.

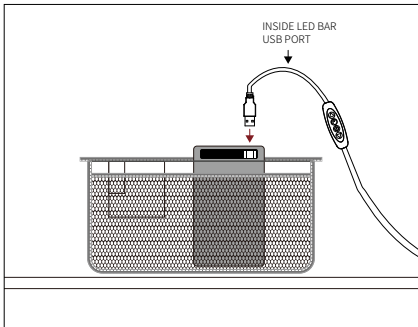
철수하기



- 텐트 안에 남아있는 물건이 없는지 확인하세요.
- 측면내부포켓에 소지품을 넣어둔채로 하드셀을 닫으면 쇼바에 의해 제품이 파손될 수 있습니다.
- 텐트가 완전히 건조된 후에 철수하세요.
- 텐트를 완전히 건조시킨 후 철수할 수 없을 때에는 가능한 빠른 시간내에 텐트를 다시 펼쳐 완전히 건조시켜주세요.
- 사다리를 접을때 손가락이 끼이지 않도록 주의하세요.
- 스카이버 번색과 텐트 오염을 예방하기 위해서 사다리 커버를 반드시 사용하세요.
- 더 자세한 내용은 홈페이지에 안내된 영상을 참고하세요.

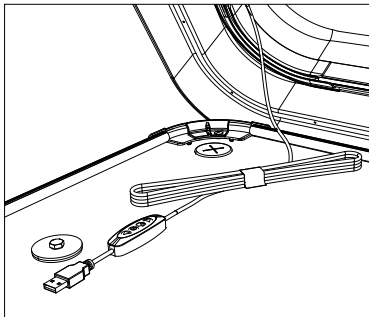
LIGHT BAR KIT ① 삽입된 USB 포트를 보조 배터리에서 분리합니다.
끄기

USB포트 분리



- ※ USB PORT 분리되면 별도의 전원 버튼 조작 없이 OFF됩니다.
- ※ 보조배터리는 제공되지 않습니다.

INSIDE LED BAR 선 정리

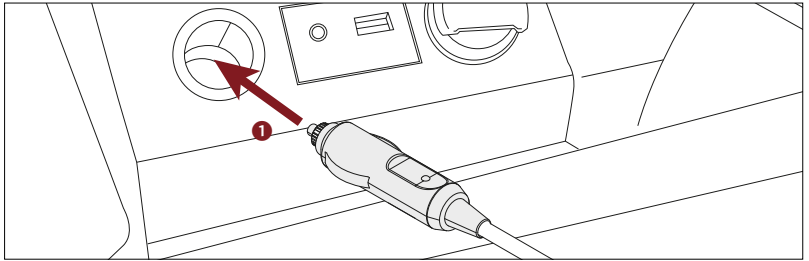


- ※ Light bar kit 미사용 시(철수 시) 벨크로 타이로 묶어서 보관하시기 바랍니다.
(텐트를 열고 닫을 때 하드웨어 끼임 등의 이유로 전선이나 USB 포트가 파손될 수 있습니다.)

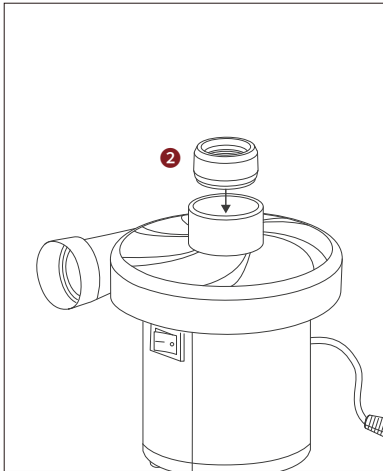
**에어다운을
이용한
공기 배출 방법**

- ❶ DC 12V 소켓을 연결합니다.
- ❷ 공기를 배출하고자 하는 제품의 밸브를 여십시오.
배출하고자 하는 제품에 펌프를 연결하고 흔들리지 않게 고정한 후 공기 배출을 위하여 스위치를 On 하거나 멈추기 위하여 스위치를 Off 하십시오.
("-" : 스위치 ON, "O" : 스위치 OFF)
- ❸ 공기 배출구를 'OUT' 방향으로 회전시켜 공기를 배출합니다.

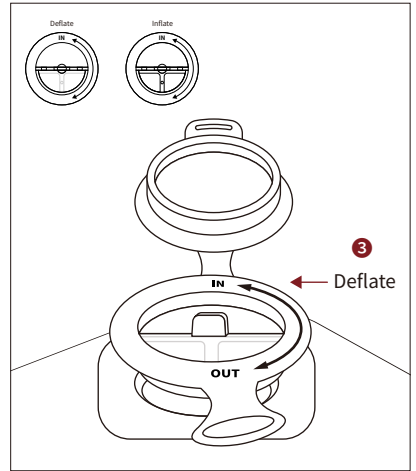
DC12V 소켓 연결



에어다운 어댑터



공기 배출구



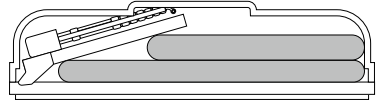
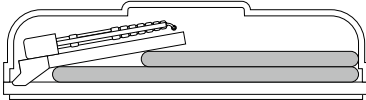
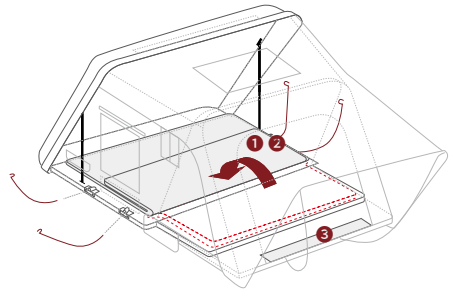
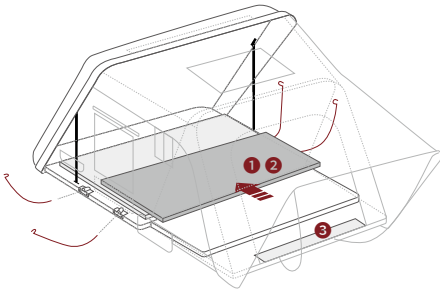
**매트리스
정리 및
텐션폴 제거**

- ① 매트리스의 공기를 최대한 제거하거나 가능한 압축시켜줍니다.
- ② 분리형: 확장패널 매트리스를 가장 안쪽 선에 맞추어 밀어넣습니다.
접이형: 접이형 매트리스의 가장 끝선이 가장 안쪽 선에 맞게 접어주세요.
- ③ 설치된 텐션폴을 제거한 뒤 텐션폴 포켓에 보관합니다.
- ④ 열려있는 창문의 지퍼를 닫되, 접을 때 바람이 빠질 수 있도록 일부 열어 둡니다.
- ⑤ 확장패널 하단에 걸쳐 고정했던 레인플라이 고리를 풉니다.

※ 매트리스를 사전에 밀어넣거나 접지않는 상태에서 확장판을 접을 경우 매트리스가 확장판에 걸려 제품이 파손될 수 있습니다.

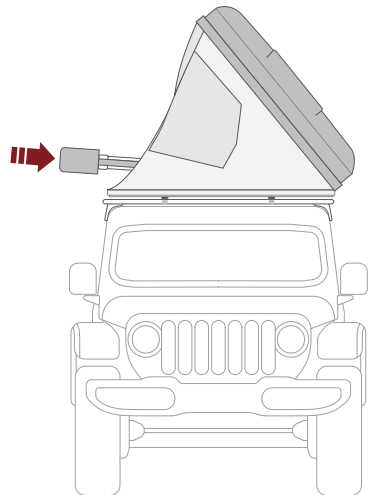
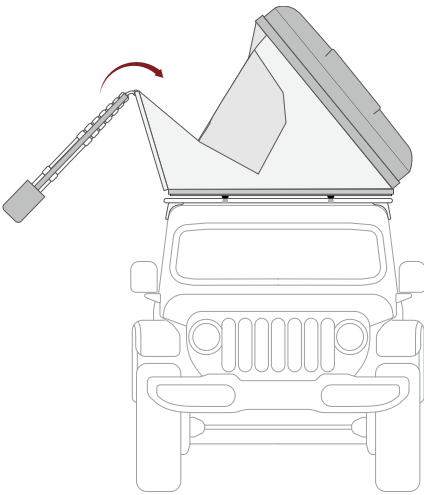
※ Skycamp 4.0은 아이캠퍼에서 판매하는 매트리스를 사용하는 것을 전제로 설계된 제품입니다. 과도하게 두꺼운 매트리스를 사용할 경우 제품이 파손될 수 있습니다.

※ 아이캠퍼 제품 이외의 매트리스 사용가능 여부는 아이캠퍼 혹은 판매담당자에게 문의바랍니다.



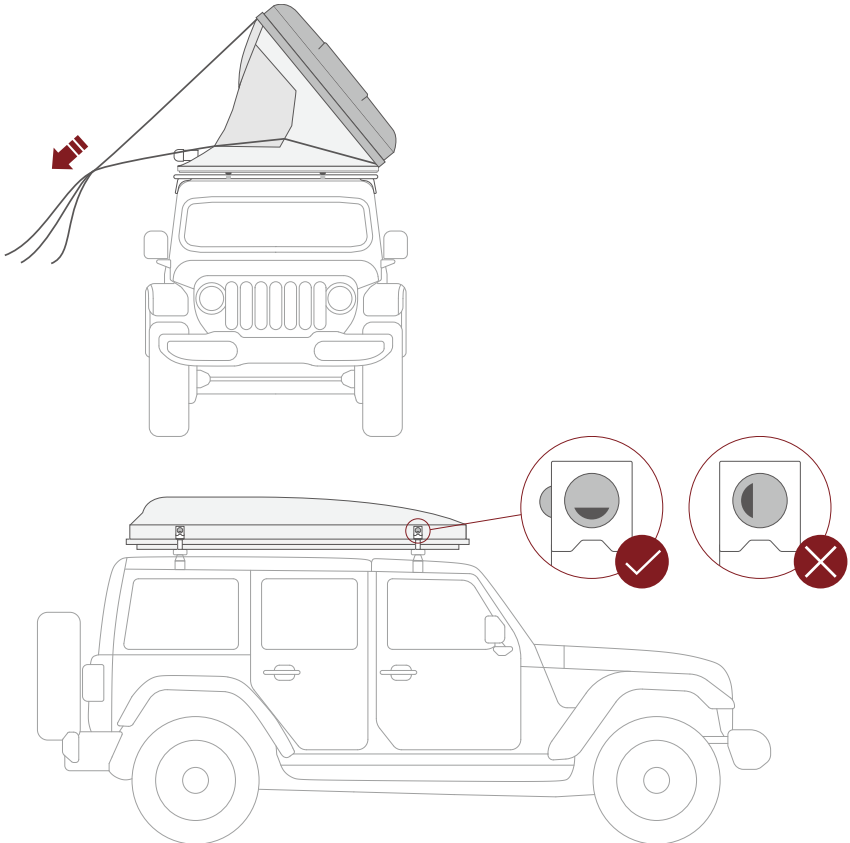
사다리,
확장패널
접기

- ❶ 사다리의 위쪽 발판부터 차례로 밀어 넣습니다.
- ❷ 사다리 커버를 씌웁니다.
- ❸ 사다리를 들어올려 확장패널을 본체 안쪽으로 접어 넣습니다.



하드셸 닫기

- 1 3개의 끈을 잡아당겨 하드셸을 닫습니다.
 - ※ 확장패널이 펼쳐져 있는 상태에서 하드셸을 닫으려고하면 메인 밴딩폴이 파손될 수 있습니다.
 - ※ 텐트 정리용 가이드 끈을 강하게 당기지 말고 원단 정리를 돕는 용도로만 강도를 조정하여 당깁니다.
- 2 하드셸을 완전히 닫습니다. 텐트 원단이 하드 셸 안쪽으로 남김없이 들어갔는지 확인하세요.
- 3 하드셸을 아래로 당기고 잠금 장치를 잠급니다.
- 4 차량 운행 전 2개의 잠금 장치가 제대로 잠겨 있는지 반드시 확인하세요.



아이캠퍼 제품을 구입해 주셔서 감사드립니다. 본 제품은 엄격한 품질 관리 및 검사 과정을 거쳐 만들어졌으며 품질 보증기간은 2년입니다.

2년 보증

구입 후 정상적인 사용상태에서 발생한 성능·기능상의 하자로 수리가 필요한 경우, 구매일로부터 2년간 무상으로 수리 또는 교체해 드립니다.

예외사항

- 정상적인 사용에 따른 마모 및 손상 : 사용 과정에서 발생하는 일반적인 마모나 외관상의 결함
- 제품의 일반적인 작동에는 영향을 미치지 않는 외관상의 변화
 - 원단, TPU에 발생한 손상, 탈색 및 변색
 - 루프탑텐트 하드셸의 스크래치나 찍힘 등
 - 과도한 염분에 노출되어 발생한 부식
- 자연환경으로 인한 증상 : 폭풍, 강풍 등 자연 현상으로 발생한 손상 및 결로로 인해 발생한 현상
- 고객 과실로 인한 손상 : 오사용, 사고, 과도한 사용(남용), 보관상의 부주의 등으로 인해 발생한 손상
- 고객이 임의로 수리하거나 개조한 경우

아이캠퍼 공식 딜러

iKamper 제품은 웹사이트와 계속 증가하고 있는 파트너사를 통해 바로 이용할 수 있습니다. 가장 가까운 위치를 확인하세요. iKamper 제품을 직접 보고 설치뿐만 아니라 전문가의 조언을 받을 수 있습니다. iKamper 모델이 전시되어 있지 않을 수 있으므로 방문 전 전화로 먼저 확인하세요.

www.ikamper.com/pages/dealer-locator



Vorsichtsmaßnahmen		02-03
Spezifikationen	· Bestandteile & Technische Daten	04-09
Montage		10
	· Übersicht	11
	· Anpassung der Querträger	12
	· Montieren des Skycamp	13
	· Montieren der Befestigungsklammern	14-15
Gebrauch		16
	· Öffnen der Hartschale	17
	· Ausklappen des Bodens	18
	· Aufstellen der Leiter	19
	· Aufbauen des Vordachs	20
	· Einsetzen der Matratze u. Optionen	21
	· Aufblasen mittels Air Down	22
	· LIGHT BAR KIT einschalten	23
Demontieren	· LIGHT BAR KIT ausschalten	24
	· Luftauslass mittels Airdown	25
	· Zurücklegen der Matratze u. Spannstangen	26
	· Zusammenklappen der Leiter und des Bodens	27
	· Schließen der Hartschale	28
Garantie		29

*Dieses Produkt kann zum Zweck der Leistungsverbesserung ohne vorherige Ankündigung geändert werden und sich daher vom Inhalt und den Abbildungen des Benutzerhandbuchs leicht unterscheiden.

Vorsichtsmaßnahmen



Die Produkte von iKamper sind dazu gedacht, Outdoor-Aktivitäten bequemer zu gestalten. Es werden strikte Qualitätskontrollen und Inspektionen durchgeführt, um die Herstellung von sicheren Produkten zu gewährleisten. Allerdings besteht bei Outdoor-Aktivitäten immer ein gewisses Unfallrisiko, weshalb Sie stets vorsichtig sein sollten. Es sollte Ihnen bewusst sein, dass ein unsachgemäßer Gebrauch des Produkts nicht nur zu Sach- oder Personenschäden, sondern auch zu schweren Verletzungen oder sogar zum Tod führen kann. Ihre Sicherheit in bestimmten Situationen beruht auf Ihren Fähigkeiten und auf Ihrer Erfahrung. Achten Sie deshalb immer auf Ihre Umgebung und die Wetterbedingungen. Da die Ausrüstung Ihre Sicherheit nicht garantiert, sollten Sie sich bereits im Vorfeld mit dem Gebrauch des Produkts vertraut machen, genügend Übung haben, und das Produkt nur im Rahmen seines Funktionszwecks und Funktionsweise nutzen. Falls Sie Fragen bezüglich der Montage oder des Gebrauchs haben, kontaktieren Sie uns bitte unter support@ikamper.com.

Montage

- Vergewissern Sie sich nach dem Kauf, dass alle Teile vorhanden sind.
- Bitte folgen Sie den beiliegenden Anweisungen und wenden Sie sich an den Support von iKamper, wenn Sie weitere Unterstützung benötigen.
- Bitte seien Sie vorsichtig, wenn Sie das Produkt bewegen, denn es ist schwer.
- Tragen Sie unbedingt Schutzhandschuhe und Sicherheitsschuhe.
- Wenn Sie gesundheitliche Probleme haben, versuchen Sie nicht, das Produkt eigenständig zu montieren.
- Bei einigen Fahrzeugen ist der Dachträger möglicherweise nicht zum Montieren von Dachzelten geeignet.
- Wenn Sie vorhaben, die Montage selbst vorzunehmen, machen Sie sich bitte vorher mit der Vorgehensweise genau vertraut. (Siehe Seiten 12-15 oder das Montagevideo auf unserer Website)
- Wenn Sie weitere Fragen zur Montage haben, wenden Sie sich bitte an einen Verkaufsrepräsentanten.

Fahren

- Bitte vergewissern Sie sich vor dem Fahren des Fahrzeugs, dass das Zelt sicher montiert ist. Wenn die Befestigungsklammern nicht fest montiert sind, kann es zu Unfällen und/oder Schäden kommen.
- Vergewissern Sie sich vor dem Losfahren, dass die Hartschale vollständig geschlossen und fest verriegelt ist.
- Die empfohlene Höchstgeschwindigkeit ist 110 km/h (70 mph).
- Die Fahrgeschwindigkeit ist von den Fahrbedingungen abhängig, d. h. von der Straßenart, dem Zustand der Straße, dem Wetter (Wind, Regen) und Geschwindigkeitsbegrenzungen, und kann deshalb variieren.
- Bitte benutzen Sie das Produkt möglichst nicht bei extremen Wetterbedingungen (orkanartiger Wind, starker Regen, schwerer Schneefall usw.).
- Bei unebenen Straßen oder Bodenschwellen sollten Sie langsamer fahren.
- Bei Fahrzeugen mit Dachträgern, die über eine geringe Tragfähigkeit verfügen, muss man besonders vorsichtig sein, da der Dachträger beim Fahren brechen kann.
- Wenn Sie nach dem Befestigen des Zeltes durch einen Bereich oder eine Unterführung mit niedriger Durchfahrthöhe fahren, müssen Sie vorsichtig sein, damit Sie das Zelt nicht beschädigen.
- Fahren Sie Ihr Fahrzeug nicht bei aufgeklapptem Zelt.

Montage

- Bitte beachten Sie, dass eine übermäßig starke Krafteinwirkung bei der Montage das Produkt beschädigen kann.
- Die Nutzung von beschädigten Produkten kann zu Unfällen führen. Kontaktieren Sie den iKamper After Service, wenn Sie glauben, dass Ihr Produkt beschädigt ist.
- Beim Gebrauch des Zeltes dient die Leiter als Stütze. Aus diesem Grunde sollte der Nutzer die Arretierung der einzelnen Leiterstufen prüfen und sicherstellen, dass die Leiter stabil steht. Wenn ein Verschluss defekt oder die Leiter beim Hochsteigen instabil ist, kann dies zu Schäden am Produkt oder zu Verletzungen führen.
- Der Untergrund, auf dem das Zelt aufgestellt wird, sollte flach und fest sein. Folgende Bedingungen sollten vermieden werden: rutschige Stellen, bei denen die Gefahr besteht, dass sich die Leiter bewegt, z. B. Steine, Sand, Schlamm, Kiesel oder Schrägen.

Gebrauch

WARNUNG: ALLE FEUER- UND HITZEQUELLEN VON DIESEM ZELTGEWEBE FERNHALTEN. Dieses Zelt erfüllt die Entflammbarkeitsanforderungen von CPAI-84. Der Stoff kann brennen, wenn er ständig mit einer Flammequelle in Berührung kommt. Das Aufbringen von Fremdstoffen auf den Zeltstoff kann dazu führen, dass die flammhemmenden Eigenschaften unwirksam werden.

- Verwenden Sie im Zelt niemals brennbare Stoffe und/oder offenes Feuer und Licht.
- Stellen Sie das Zelt nicht neben einem Lagerfeuer oder einer Feuerstelle auf. Die Wahrscheinlichkeit ist sehr hoch, dass Funken Löcher in den Zeltstoff brennen und einen Produktschaden oder ein Feuer verursachen.
- Der Zeltstoff besteht aus einem Baumwollgemisch, das in manchen Bereichen eventuell feucht werden kann, je nach Stärke oder Dauer des Regens. Hierbei handelt es sich nicht um einen Produktfehler, sondern es ist ein natürlich auftretendes Phänomen aufgrund der Eigenschaften des aus Polyester-Baumwolle bestehenden Zeltstoffes. (Weitere Informationen finden Sie in dem Dokument, das dem Nahtdichter beiliegt.)
- Passen Sie auf, dass Sie nicht von der Leiter fallen.
- Die Stufen der Leiter können aufgrund von Regen, Schlamm, Schmutz und/oder Vereisung rutschig sein.
- Aus Sicherheitsgründen sollten Zelte bei einer Windgeschwindigkeit von über 10 m/sec (37 km/h, 20 Knoten) nicht genutzt werden.
- Bitte nutzen Sie das Zelt nicht bei extremen Wetterbedingungen (stürmischen Wind, starker Regen, schwerer Schneefall usw.).
- Lassen Sie Ihre Kinder nicht alleine im Zelt.

Pflege & Wartung

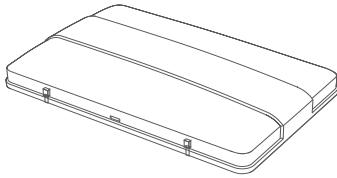
- Stellen Sie sicher, dass es vollständig trocken bleibt.
- Aufgrund der Konstruktion des Baumwoll-Polyester-Zeltstoffes kann es bei starkem Regen oder Wind in seltenen Fällen zu minimalen Leckagen an den Nähten kommen.
- Eine langfristige Lagerung in feuchter Umgebung kann zur Pilz- oder Geruchsentwicklung und zu einer Verfärbung führen, wodurch sich die Lebensdauer des Produkts verkürzen kann.
- Aufgrund der Konstruktion des Polycotton-Zeltstoffes kann es bei starkem Regen oder Wind in seltenen Fällen zu minimalen Leckagen an den Nähten kommen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Verunreinigungen oder Fremdstoffe entfernen, da diese das Produkt beschädigen können.

Hartschale

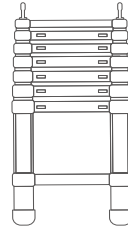
- Stellen Sie sicher, dass sich kein stehendes Wasser auf der Hartschale befindet (infolge von Regen oder geschmolzenem Schnee).

Spezifikationen: Skycamp 4.0 Quad

Bestand- teile



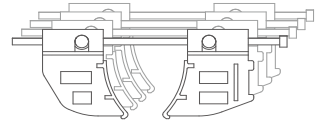
Zelt ×1



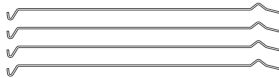
Leiter ×1



Spannstange ENT ×2



Befestigungsklammer ×4



Spannstange WDW ×4

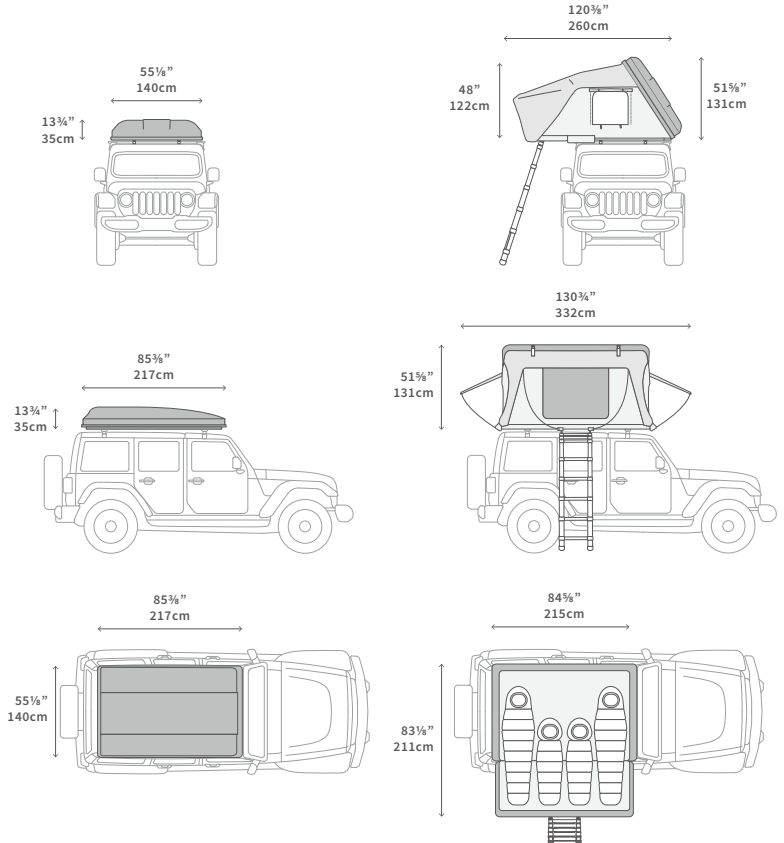


Inbusschlüssel ×1



Verschlusskappe für
Schiene ×4

Technische Daten

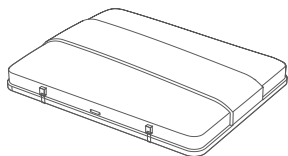


- Gewicht
 - Tent - 79.0kg, 174.0lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※Ohne Matratzengewicht
- Tragkraft
 - 408kg, 900lb
- Tragkraft der Leiter
 - 150kg, 330lb
- Höchstgeschwindigkeit
 - 110km/h, 70mph
- Wind-Einstufung
 - 10m/s, 23mph, 20knots
- Hartschale
 - DuraCore Doble Layered FRP
- Tropendach
 - Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Zelthülle
 - BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Boden
 - ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

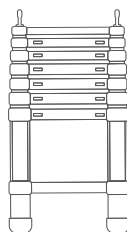
*Die tatsächlichen Maße der einzelnen Produkte können unterschiedlich ausfallen.

Spezifikationen: Skycamp 4.0 Trio

Bestandteile



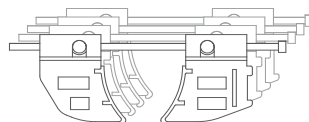
Zelt ×1



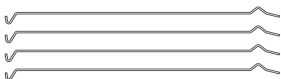
Leiter ×1



Spannstange ENT ×2



Befestigungsklammer ×4



Spannstange WDW ×4

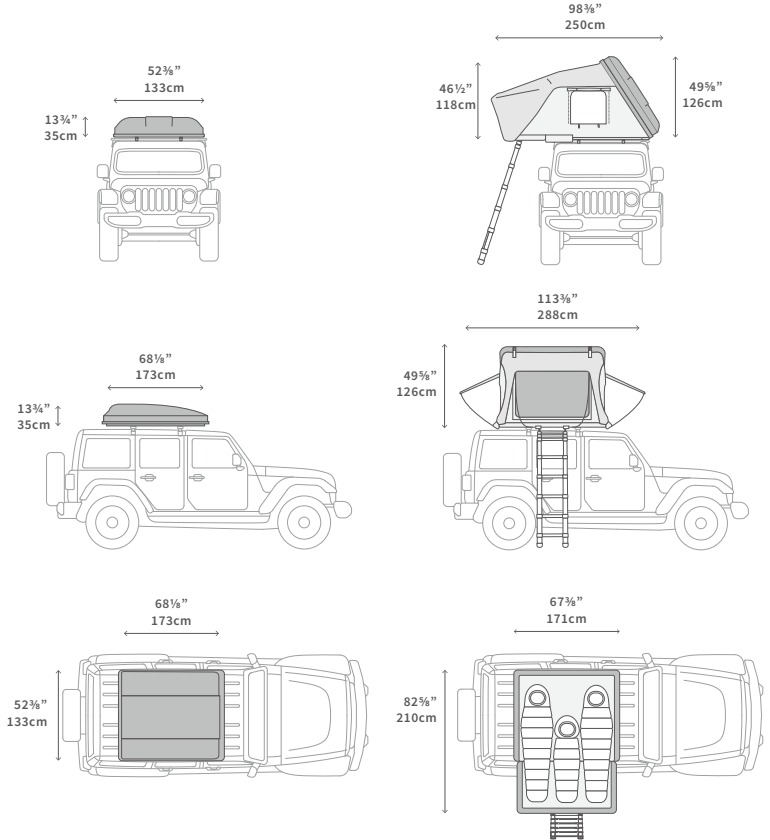


Inbusschlüssel ×1



Verschlusskappe für
Schiene ×4

Technische Daten

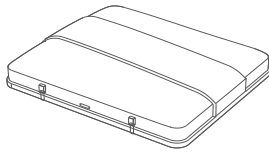


- Gewicht
 - Tent - 69.0kg, 151.0lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※Ohne Matratzengewicht
- Tragkraft
 - 408kg, 900lb
- Tragkraft der Leiter
 - 150kg, 330lb
- Höchstgeschwindigkeit
 - 110km/h, 70mph
- Wind-Einstufung
 - 10m/s, 23mph, 20knots
- Hartschale
 - DuraCore Doble Layered FRP
- Tropendach
 - Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Zelthülle
 - BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DW, PFAS Free
- Boden
 - ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

*Die tatsächlichen Maße der einzelnen Produkte können unterschiedlich ausfallen.

Spezifikationen: Skycamp 4.0 Duo

Bestand- teile



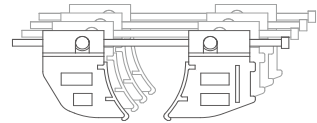
Zelt ×1



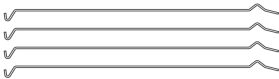
Leiter ×1



Spannstange ENT ×2



Befestigungsklammer ×4



Spannstange WDW ×4

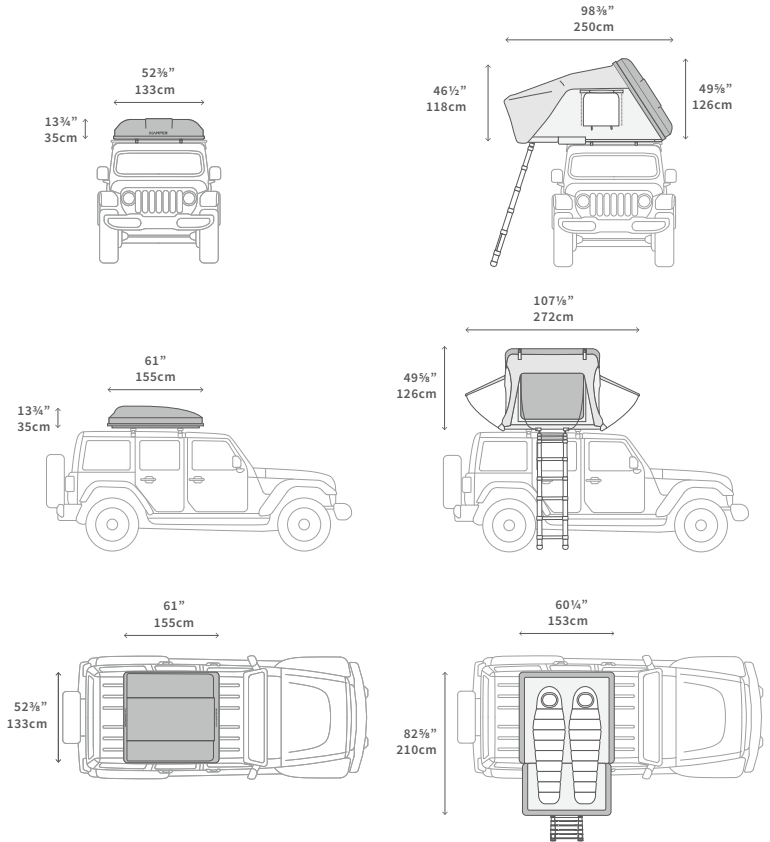


Inbusschlüssel ×1



Verschlusskappe für
Schiene ×4

Technische Daten



- Gewicht
 - Tent - 61.5kg, 135.5lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※Ohne Matratzengewicht
- Tragkraft 408kg, 900lb
- Tragkraft der Leiter 150kg, 330lb
- Höchstgeschwindigkeit 110km/h, 70mph
- Wind-Einstufung 10m/s, 23mph, 20knots
- Hartschale DuraCore Doble Layered FRP
- Tropendach Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Zelthülle BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Boden ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

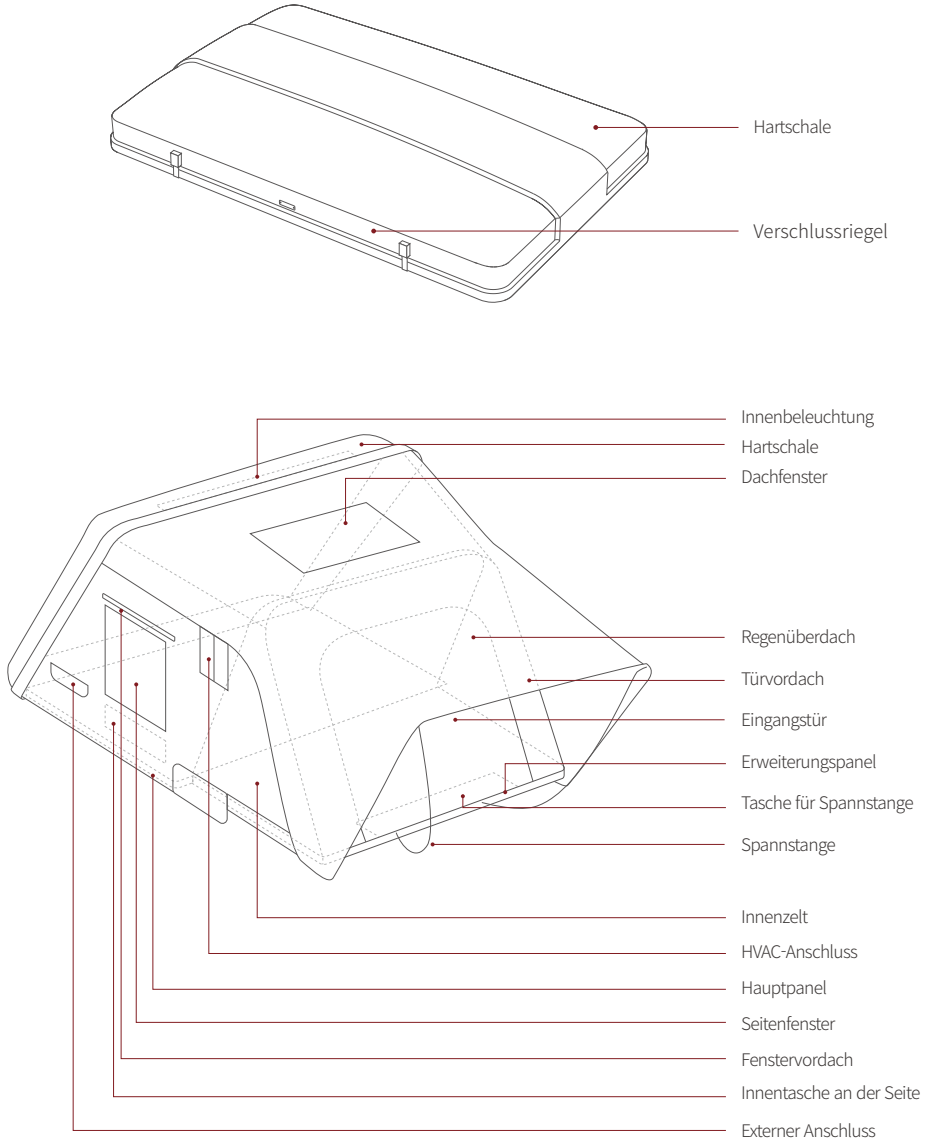
*Die tatsächlichen Maße der einzelnen Produkte können unterschiedlich ausfallen.

Montage



- Zur Montage des Skycamp muss Ihr Fahrzeug über einen Dachträger oder Querträger verfügen. (Nicht inbegriffen)
- Prüfen Sie die Tragkraft des Dachträgers oder der Querträger..
- Zur Gewährleistung Ihrer Sicherheit muss dieses Produkt an der richtigen Stelle fest montiert werden.
- Bitte folgen Sie den beiliegenden Anleitungen und wenden Sie sich an den Support von iKamper, wenn Sie weitere Unterstützung benötigen.
- Die Schrauben können sich aufgrund äußerer Einflüsse lösen.

Übersicht

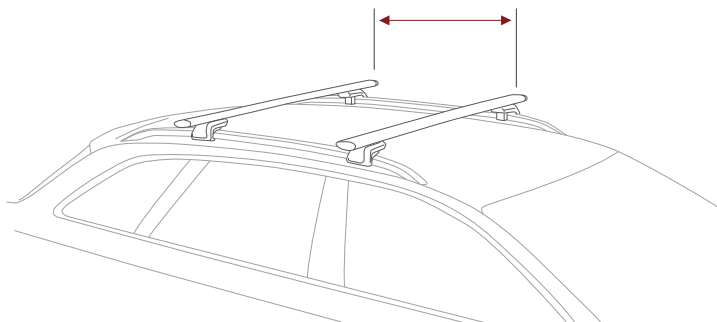


**Anpassung
der
Querträger**
(nicht
inbegriffen)

- 1 Passen Sie vor dem Montieren des Skycamp den Abstand des Dachträgers oder der Querträger entsprechend an.
- 2 Vergewissern Sie sich, dass der Dachträger oder die Querträger sicher befestigt sind.

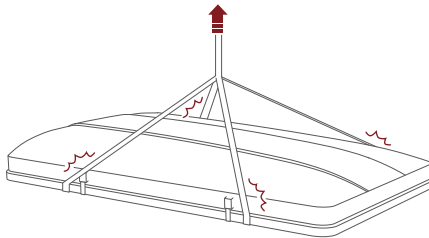
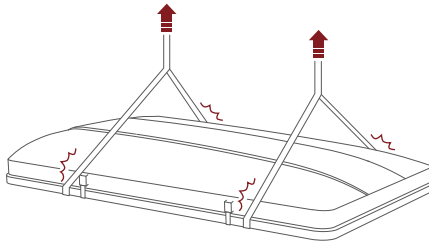
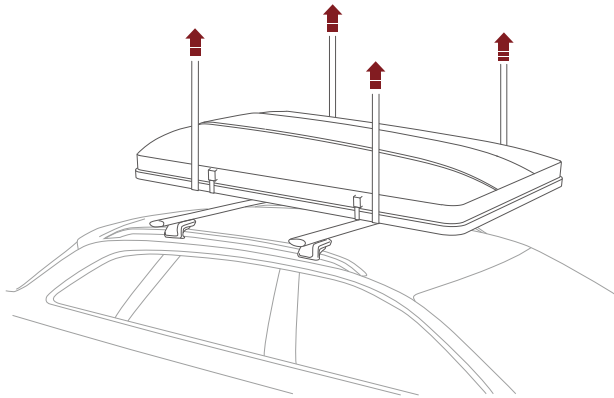
Empfohlener Mindestabstand

- Skycamp 4.0 Quad : 76cm, 30"
- Skycamp 4.0 Trio : 60cm, 24"
- Skycamp 4.0 Duo : 55cm, 22"

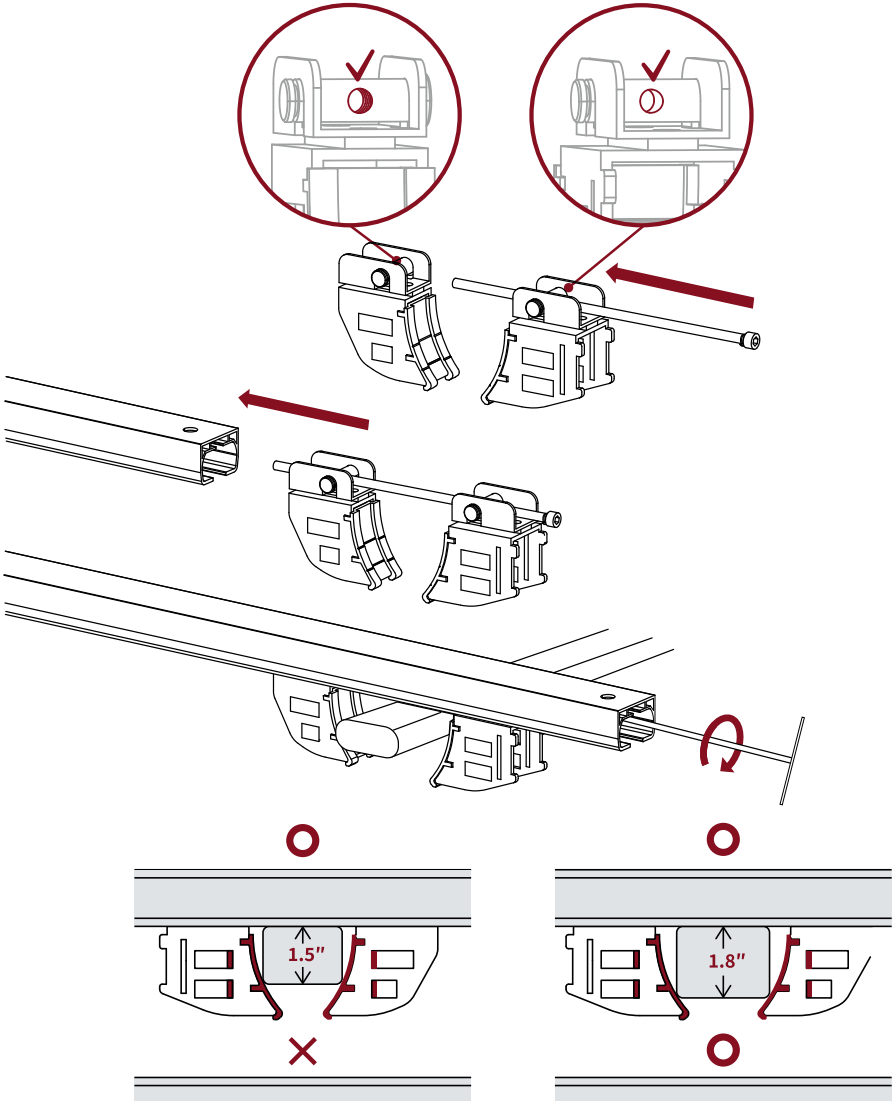


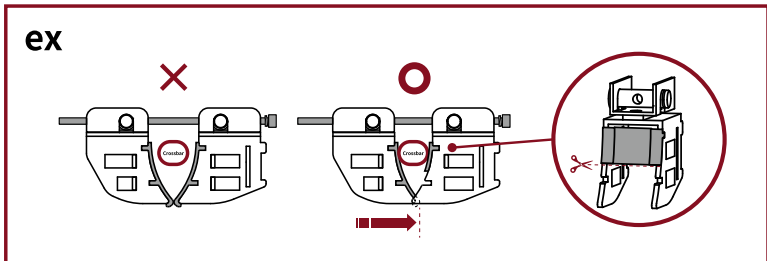
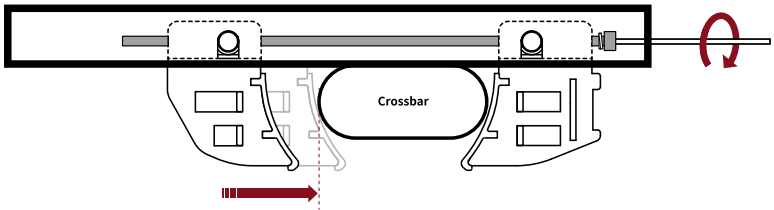
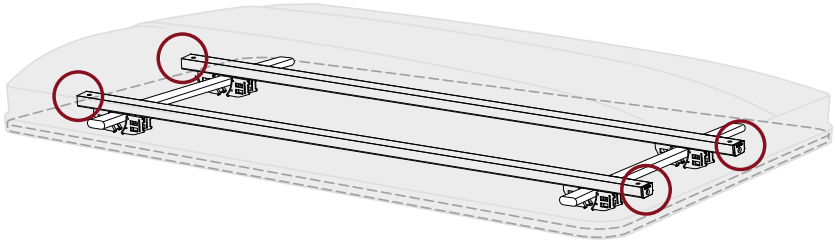
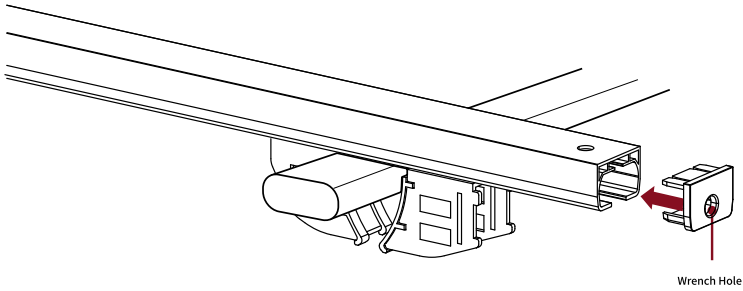
Montieren des Skycamp

- ① Heben Sie die Hartschale an mindestens vier Stellen gerade nach oben (wenn keine Spezialgeräte zur Verfügung stehen, wie z. B. eine Hebevorrichtung, dann sollte dieser Schritt von mehreren Erwachsenen durchgeführt werden).
 - ② Stellen Sie sicher, dass das Skycamp genau mittig und waagrecht ist.
- ⚠ Achtung! Passen Sie bei Verwendung einer Hebevorrichtung auf, dass Sie die Hartschale nicht eindrücken.



Montieren
der Befesti-
gungsklam-
mern





Gebrauch



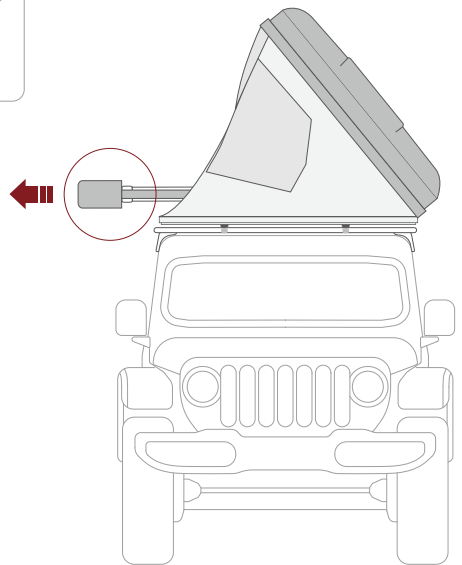
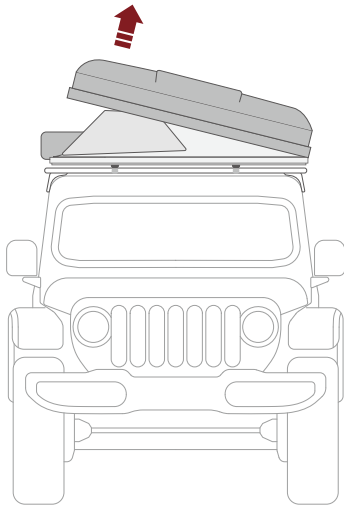
- Vor dem ersten Gebrauch sollten Sie das Zelt gut durchlüften.
- Die Leiter darf nicht auf unebenem Boden, Gestein, Sand oder Schlamm aufgestellt werden.
- Die Leiter dient als Stütze für den Erweiterungsboden des Skycamp.
- Stellen Sie immer sicher, dass die Leiter fest auf dem Boden steht und alle Stufen fest eingerastet sind, bevor Sie die Leiter hochsteigen.
- Ein versehentliches Zusammenklappen der Leiter kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Produkt führen.
- Wenn für die Leiter keine stabile, ebene Fläche auf dem Gelände vorhanden ist, parken Sie Ihr Fahrzeug an einer anderen Stelle.
- Halten Sie sich immer mit beiden Händen an den Seiten der Leiter fest.
- Nehmen Sie eine Stufe nach der anderen.
- Passen Sie auf, dass Sie nicht von der Leiter fallen.
- Passen Sie auf, dass Sie sich nicht infolge der Dehnfähigkeit der Spannstange verletzen.
- Aufgrund der Beschaffenheit des Korkbodens, der aus natürlichen Bestandteilen hergestellt wurde, kann die Oberfläche nicht gleichmäßig sein.
- Der Boden kann durch Lebensmittel verunreinigt werden, da er mittels komprimiertem Korkholz befestigt wurde.
- Sollte der Korkboden mit Wasser oder Lebensmitteln in Berührung kommen, wischen Sie ihn sofort mit einem trockenen Lappen ab, um Durchnässung zu vermeiden, und lassen Sie ihn an einem gut belüfteten Ort trocknen, bis er ausreichend getrocknet ist.
- Beachten Sie, dass Korkboden eine raue Oberfläche hat, die mit der Zeit absplittern kann, und dass die Verwendung eines Schwamms mit rauer Oberfläche zum Entfernen von Schmutz die Oberfläche beschädigen kann.
- Für eine ausführliche Montage-Anleitung sehen Sie sich bitte das Video an.

www.ikamper.com/tech-specs-instructions



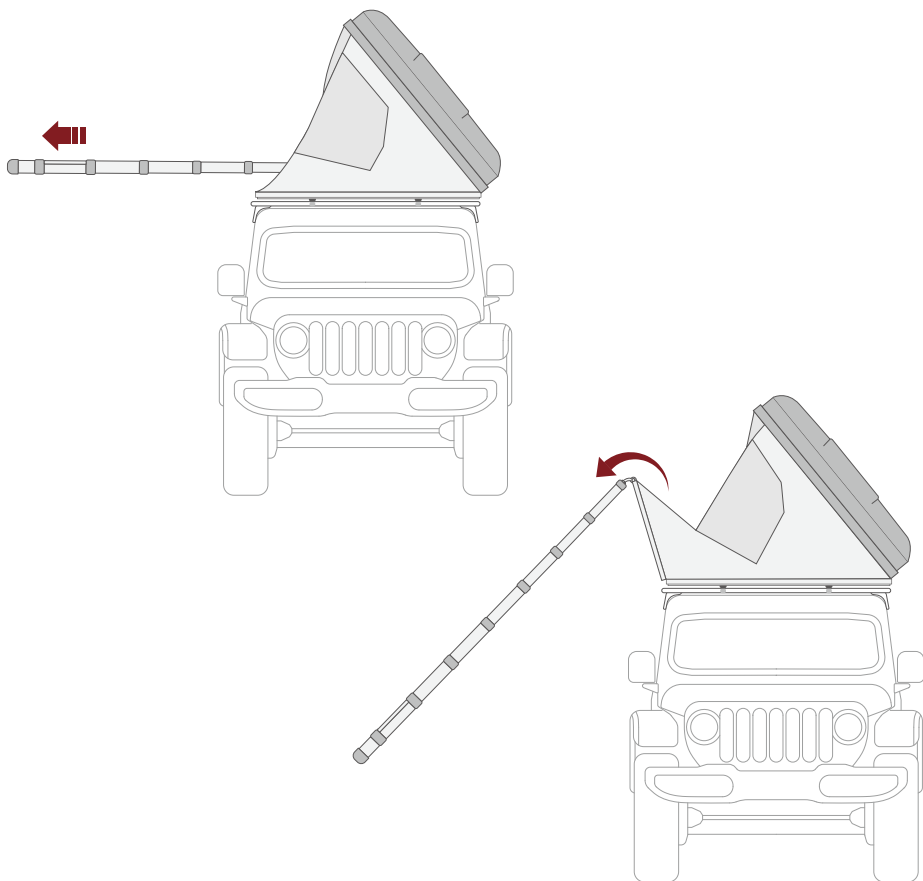
Öffnen der Hartschale

- 1 Öffnen Sie den Verschluss der Hartschale mit dem Schlüssel.
- 2 Heben Sie die Hartschale mithilfe des zentral angebrachten Griffs bis zu einem bestimmten Punkt an; der Deckel öffnet sich dann automatisch.
- 3 Ziehen Sie die Leiterabdeckung, um sie teilweise von der Leiter zu entfernen.



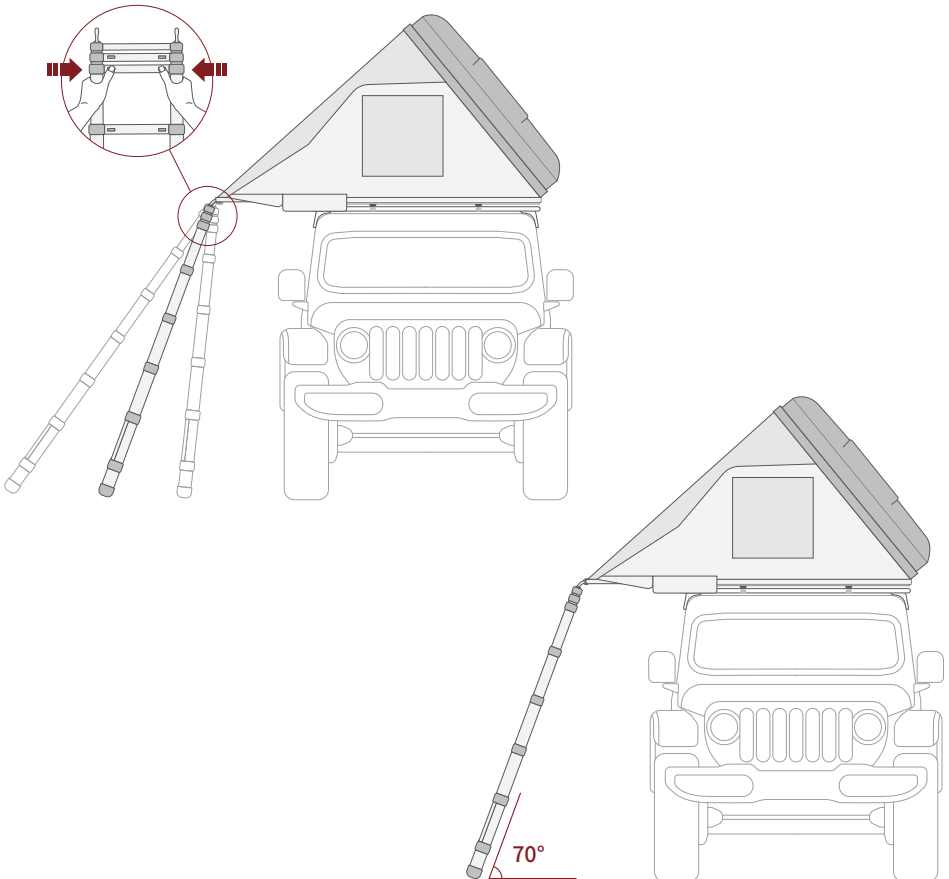
Ausklappen des Bodens

- 1 Greifen Sie die unterste Sprosse der Leiter, heben Sie die Leiter leicht an und ziehen Sie sie vollständig zu sich heran.
- 2 Wenn die Leiter vollständig ausgezogen ist, rasten die einzelnen Stufen automatisch ein.
- 3 Drücken Sie die Leiter nach unten. Hierdurch entsteht eine Hebelwirkung und der Erweiterungsboden wird gesenkt.



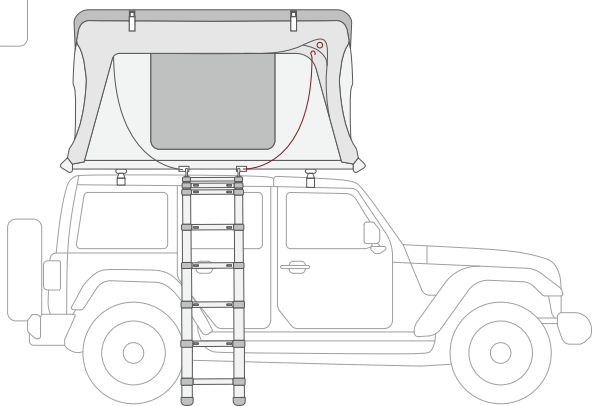
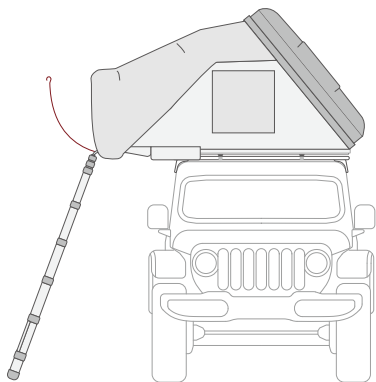
Aufstellen der Leiter

- 1 Der Hauptboden und der Erweiterungsboden sollten sich in horizontaler Position befinden und es sollte ein kleiner Zwischenraum zwischen den beiden Platten vorhanden sein (der Erweiterungsboden sollte ein wenig höher als der Hauptboden liegen).
- 2 Der ideale Winkel zwischen der Längsachse der Leiter und dem Boden ist 70 Grad.
- 3 Die Höhe der Leiter kann durch gleichzeitiges Drücken der Verschiebe-Tasten auf der rechten und der linken Seite der Stufen angepasst werden.
- 4 Wenn Sie die Länge der Leiter anpassen, stellen Sie sicher, dass sie mit einem hörbaren Klick einrastet.



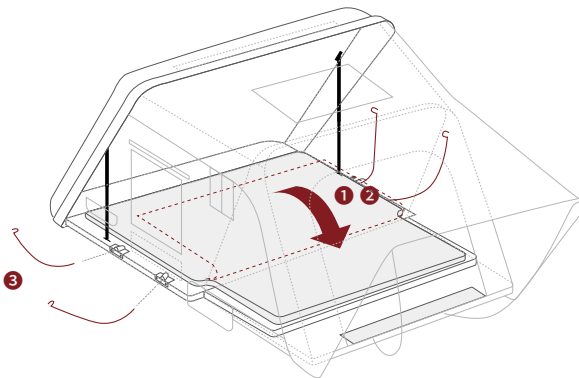
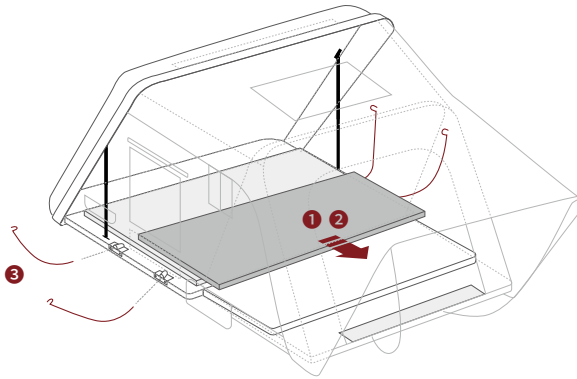
Aufbauen des Vordachs

- 1 2 der 6 Spannstangen sind länger und werden für den Eingang benutzt.
 - 2 Führen Sie die Spannstange diagonal in die Halterung ein, welche die Leiter mit dem Erweiterungsboden verbindet. Die Spannstange sollte behutsam eingeführt werden, bis ein Klicken zu hören ist.
 - 3 **Wenn das Skycamp Zubehör nicht verwendet wird:** Stecken Sie die Öse der Spannstange in die Gurtbandschlaufe.
Wenn das Skycamp Zubehör verwendet wird: Bei Verwendung eines Zubehörs, das den Reißverschluss am Ende des Regendachs nutzt, stecken Sie die Öse der Spannstange in die dafür vorgesehene Öse.
 - 4 Haken Sie die am Tropendach befindlichen Schlaufen unter dem Erweiterungsboden ein.
- ※ Die Spannstange wird in der Spannstangentasche am unteren Ende des Eingangs aufbewahrt.



Einsetzen der Matratze u. Optionen

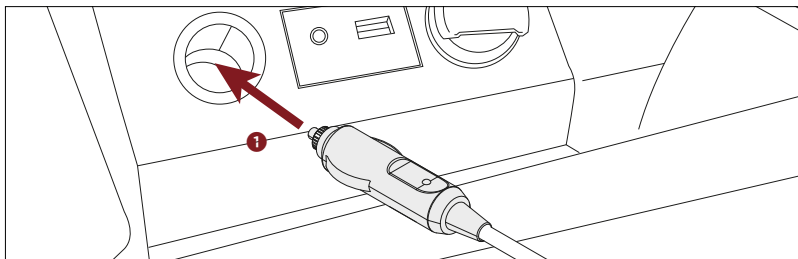
- 1 **Abnehmbare Matratze:** Ziehen Sie die Matratze des Erweiterungspanels nach vorne und legen Sie sie an der vorgesehenen Stelle ab.
Matelas pliant : dépliez le matelas et mettez-le en place correctement.
- 2 Bei Verwendung einer selbstaufblasenden Matratze oder einer Luftmatratze, füllen Sie diese bitte mit Luft.
- 3 4 der 6 Spannstangen sind kürzer und werden für die Ausstelldächer der Fenster benutzt.



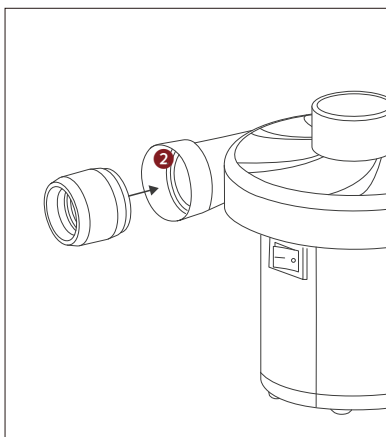
Aufblasen mittels Air Down

- 1 Achten Sie bitte darauf, dass Sie eine 12-Volt-Gleichspannung verwenden. Bitte verwenden Sie dieses Produkt nicht mit einer Powerbank, deren Gleichstromanschluss eine Leistung von weniger als 100W zulässt. Dies kann zu Schäden an der Powerbank führen. Dieses Produkt ist für Produkte mit hohem Volumen/Niederdruck wie Gummiboote, Luftmatten usw. geeignet. Beachten Sie bitte auch, dass eine ununterbrochene Benutzung von mehr als 20 Minuten zu einer Überhitzung des Produkts führen kann. (Überhitzung kann zu Verbrennungen und Schäden am Produkt führen).
- 2 Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose. Wählen Sie den passenden Adapter für das Produkt, das Sie aufblasen möchten, und schließen Sie ihn an den Aufblasanschluss der Matratze an. Schließen Sie Air Down an das aufzublasende Produkt an, befestigen Sie es, damit es sich nicht bewegt, und schalten Sie es ein, um es aufzublasen oder aus, um es zu stoppen. ("-" : Schalter EIN, "O" : Schalter AUS)
- 3 Drehen Sie das Ventil auf die Position 'IN', um Luft einzupumpen.

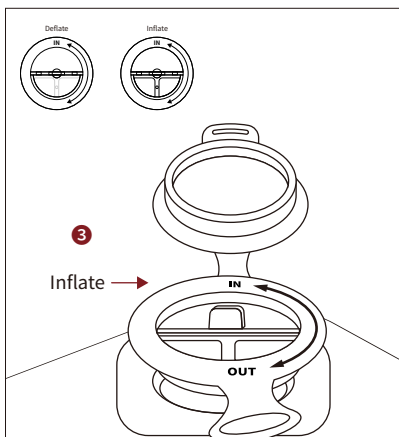
DC12V Steckverbindung



Air Down Adapter



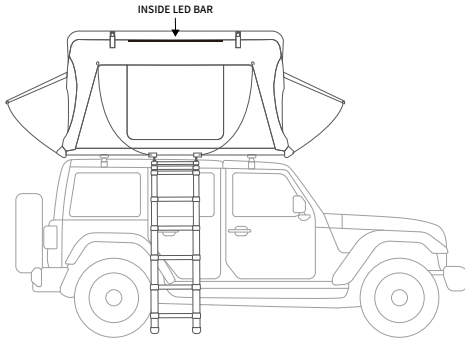
Lufteinlass



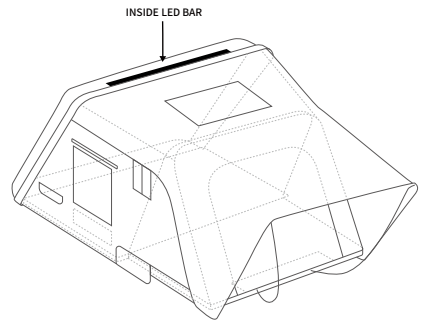
LIGHT BAR KIT einschalten

- ① Schließen Sie den USB-Anschluss an eine tragbare Batterie an. (5V DC erforderlich).
- ② Schalten Sie das LIGHT BAR KIT ein, indem Sie die Einschalttaste am Controller drücken.

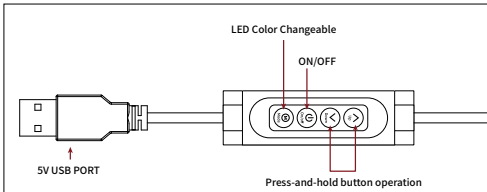
LIGHT BAR KIT Lage



INSIDE LED-500lm (6.25W)



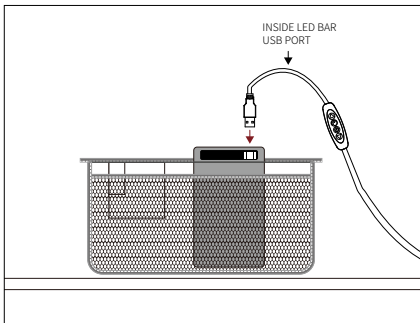
Anwendung von LIGHT BAR KIT Controller



<SPEZIFIKATIONEN>

- LED-Farbe umschaltbar: WEISS, AMBER, ROT
- Dimmsteuerung: Taste gedrückt halten (Press-and-Hold)
- Eingangsspannung: DC 5 V
- Leistungsaufnahme: WEISS 6,25 W / AMBER 5,15 W / ROT 5,55 W
- Schutzart: IP65
- Betriebstemperatur: -25°C bis +45°C

USB-Anschluss



- ※ 1× USB-Anschluss erforderlich (innen).
- ※ Powerbank wird nicht mitgeliefert.

Demontieren

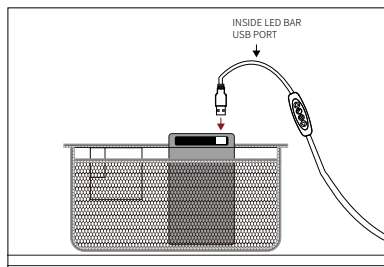


- Stellen Sie sicher, dass alle Gegenstände aus dem Zelt entfernt wurden.
- Wenn Sie die Hartschale schließen, während sich noch Gegenstände in der seitlichen Innentasche befinden, kann die Gasfeder das Produkt beschädigen.
- Lassen Sie das Zelt vollständig trocknen und falten Sie es dann zusammen.
- Falls Sie das Zelt abbauen mussten, bevor es vollständig getrocknet war, klappen Sie es so bald wie möglich wieder auf und lassen Sie es vollständig trocknen.
- Passen Sie auf, dass Sie beim Zusammenfalten der Leiter nicht Ihre Finger einklemmen.
- Nutzen Sie unbedingt die Leiter-Hülle, um eine Verfärbung der PVC-Folie des Sternenhimmel-Fensters zu verhindern und das Zelt sauber zu halten.
- Für eine ausführliche Anleitung sehen Sie sich bitte das Video an.

LIGHT BAR KIT ausschalten

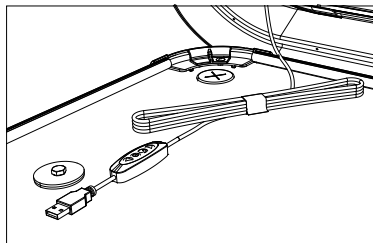
- 1 Trennen Sie den eingesteckten USB-Anschluss vom tragbaren Ladegerät nicht im Lieferumfang enthalten.

Trennen des USB-Anschlusses



- ※ Wenn der USB-Anschluss getrennt wird, schaltet sich das Gerät aus, ohne dass der Netzschalter betätigt werden muss.
- ※ Tragbares Ladegerät nicht im Lieferumfang enthalten.

INSIDE LED BAR

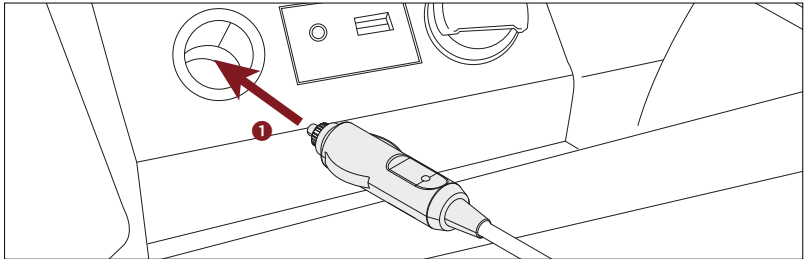


- ※ Wenn das Light-Bar-Kit nicht verwendet wird (beim Verstauen), bitte mit einem Klettband zusammenbinden und aufbewahren. (Beim Öffnen und Schließen des Zeltes können Kabel oder der USB-Anschluss durch eingeklemmte/verkantete Hardware beschädigt werden.)

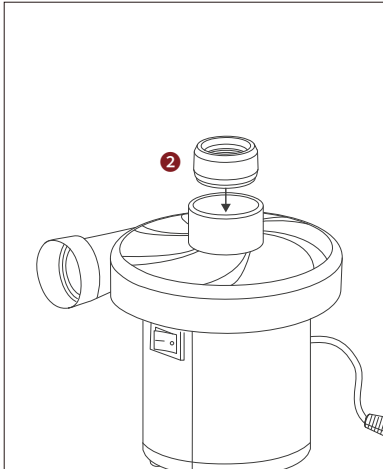
**Luftauslass
mittels
Airdown**

- ❶ Schließen Sie den Netzstecker an eine DC 12V Steckdose an.
- ❷ Öffnen Sie das Ventil des Produkts, aus dem Sie die Luft ablassen möchten. Schließen Sie Airdown an das zu entlüftende Produkt an, befestigen Sie es, damit es sich nicht bewegt, und schalten Sie es ein, um Luft abzulassen oder aus, um es zu stoppen.
("": Schalter EIN, "O": Schalter AUS)
- ❸ Zum Entlüften drehen Sie das Ventil auf die Position 'OUT'

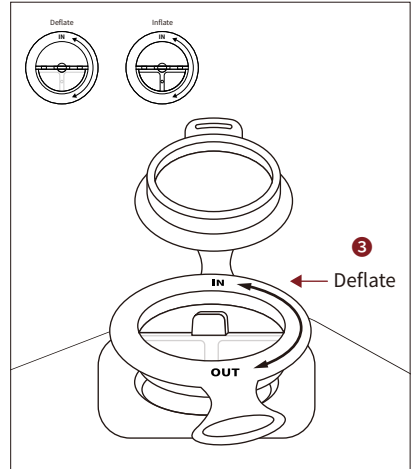
DC12V Steckverbindung



Air Down Adapter



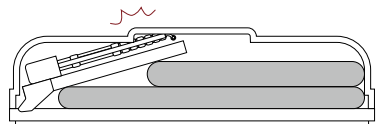
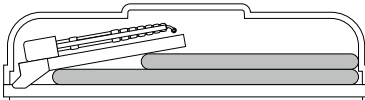
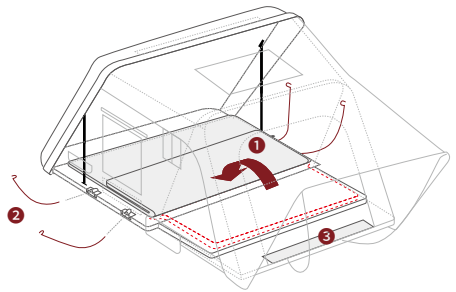
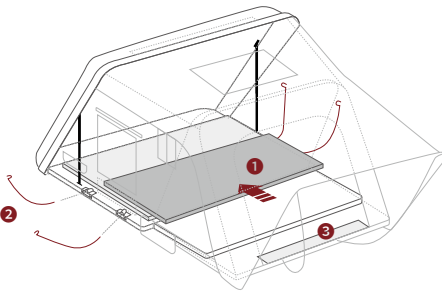
Luftauslass



**Zurücklegen
der Matratze u.
Spannstangen**

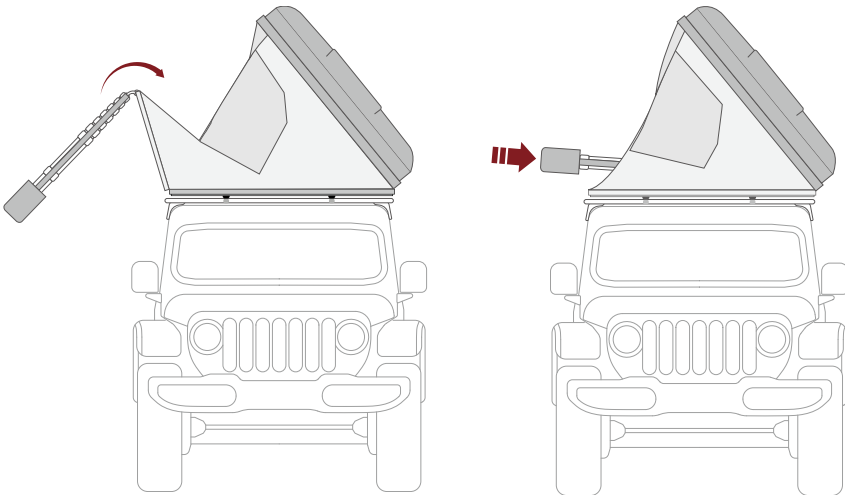
- 1 Lassen Sie so viel Luft wie möglich aus der Matratze heraus oder komprimieren Sie sie so weit wie möglich.
- 2 **Abnehmbare Matratze:** Schieben Sie die Erweiterungspanel-Matratze ganz nach innen, sodass sie an der innersten Linie ausgerichtet ist.
Klappmatratze: Falten Sie die äußerste Kante der Klappmatratze so, dass sie mit der innersten Kante ausgerichtet ist.
- 3 Entfernen Sie die eingesetzte Spannstange und verstauen Sie sie in der Spannstangentasche.
- 4 Schließen Sie den Reißverschluss des offenen Fensters bis auf eine kleine Öffnung, so dass etwas Luft entweichen kann, wenn das Zelt zusammengefaltet wird.
- 5 Lösen Sie die am unteren Teil des Erweiterungspanels eingehakte Schlaufe des Regendachs.

- ※ Wird das Erweiterungspanel zusammengeklappt, ohne dass die Matratze zuvor hineingeschoben oder gefaltet wurde, kann die Matratze am Erweiterungspanel hängenbleiben und das Produkt beschädigen.
- ※ Der Skycamp 4.0 wurde unter der Annahme entwickelt, dass die von iKamper angebotene Matratze verwendet wird. Wenn Sie eine übermäßig dicke Matratze verwenden und versuchen, die Hartschale mit Gewalt zu schließen, kann das Produkt beschädigt werden."
- ※ Ob die Verwendung einer anderen Matratze als der von iKamper möglich ist, erfragen Sie bitte bei iKamper oder Ihrem Händler."



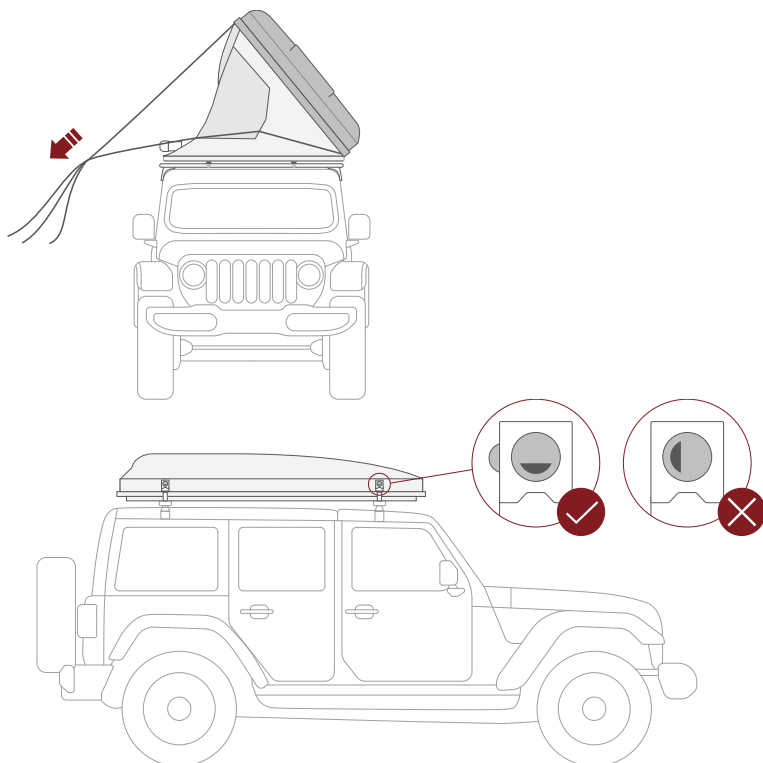
Zusammenklappen der Leiter und des Bodens

- 1 Klappen Sie die Leiter von oben nach unten zusammen.
- 2 Bringen Sie die Leiter-Hülle an.
- 3 Heben Sie die Leiter an, um den Erweiterungsboden zusammenzuklappen.



Schließen der Hartschale

- 1 Schließen Sie die Hartschale, indem Sie an den drei Gurten ziehen.
- ※ Wenn Sie versuchen, die Hartschale zu schließen, während das Erweiterungspanel noch ausgeklappt ist, kann die Hauptstützstange beschädigt werden.
 - ※ Ziehen Sie nicht zu kräftig an den seitlichen Führungsbändern (zum Zusammenlegen des Zelts) ziehen Sie sie nur so fest an, wie es nötig ist, um das Gewebe beim Verstauen zu unterstützen
- 2 Vergewissern Sie sich, dass der Zeltstoff vorne, hinten und an den Seiten vollständig in das Skycamp hineingesteckt wurde, bevor Sie die Hartschale schließen.
 - 3 Ziehen Sie die Hartschale nach unten und verriegeln Sie die Verschlüsse.
 - 4 Vergewissern Sie sich, dass beide Riegel sicher verschlossen sind, bevor Sie losfahren.



Vielen Dank für den Kauf dieses iKamper-Produkts. Dieses Produkt wurde einer strengen Qualitätskontrolle und Inspektion unterzogen und kommt mit einer Garantiezeit von zwei Jahren.

2 Jahre Garantie

Für 2 Jahre ab dem Kaufdatum wird iKamper fehlerhafte Teile reparieren oder ersetzen (nach Wahl von iKamper), ohne dass für den Kunden Kosten anfallen, wenn bei bestimmungsgemäßer Verwendung Leistungs- oder Funktionsfehler auftreten, die repariert werden müssen.

Ausnahmen

- Abnutzung und Schäden bei normalem Gebrauch: normale Abnutzung oder optische Mängel, die während der Nutzung auftreten.
- Äußerliche Veränderungen, die die normale Funktion des Produkts nicht beeinträchtigen.
 - Schäden, Ausbleichen oder Verfärbungen am Zeltstoff oder TPU
 - Kratzer, Dellen usw. an der Hartschale des Dachzelts
 - Korrosion durch übermäßige Salzeinwirkung
- Durch Natureinflüsse bedingte Erscheinungen: Schäden durch Naturereignisse wie Stürme oder starke Winde sowie durch Kondensation verursachte Effekte.
- Schäden durch Kundenverschulden: Schäden verursacht durch unsachgemäße Nutzung, Unfälle, übermäßige Nutzung (Missbrauch) oder unsachgemäße Lagerung.
- Falls der Kunde das Produkt eigenmächtig repariert oder modifiziert hat.

Offizielle iKamper-Händler

iKamper-Produkte können direkt auf unserer Website oder bei einem unserer Partner auf der ständig wachsenden Partnerliste erworben werden. Bitte prüfen Sie, welcher Standort sich in Ihrer Nähe befindet, um sich iKamper-Produkte vor Ort anzusehen, professionellen Rat zu erhalten oder das Produkt von Fachleuten montieren zu lassen. Rufen Sie unbedingt vorher an, da bei den einzelnen Standorten nicht immer alle iKamper-Modelle ausgestellt werden.

www.ikamper.com/pages/dealer-locator



Precauciones		02-03
Especificaciones	· Componentes & Especificaciones técnicas	04-09
Montaje		10
	· Sinopsis	11
	· Ajuste de las baquillas	12
	· Montaje de la Skycamp	13
	· Instalación de los soportes de montaje	14-15
Uso		16
	· Apertura la carcasa	17
	· Extensión del panel	18
	· Instalación de la escalera	19
	· Instalación del toldo	20
	· Instalación del colchón y opciones	21
	· Cómo inflar utilizando el Air Down	22
	· Encender el LIGHT BAR KIT	23
Desmontaje	· Apagar el LIGHT BAR KIT	24
	· Cómo desinflar utilizando el Air Down	25
	· Guardado del colchón y las varillas tensoras	26
	· Abatimiento de la escalera y plegado del panel	27
	· Cierre la carcasa	28
Garantía		29

*Este producto puede modificarse sin previo aviso para mejorar el rendimiento, y puede diferir ligeramente de los que aparecen en los contenidos e imágenes del manual de usuario.

Precauciones



Los productos iKamper están diseñados para facilitar y hacer más cómodas las actividades al aire libre. A fin de garantizar la fabricación de productos seguros, se llevan a cabo inspecciones y controles de calidad rigurosos. No obstante, durante las actividades al aire libre siempre existe el riesgo de sufrir accidentes, por lo que es aconsejable actuar siempre con precaución. Tenga en cuenta que un mal uso del producto podría resultar en lesiones graves o incluso la muerte, así como daños materiales o lesiones personales. Su seguridad depende de su habilidad y experiencia en las distintas situaciones. Por eso siempre debe tener en mente el entorno en el que se encuentra y las condiciones meteorológicas. Puesto que el equipo no garantiza su seguridad, debe usted familiarizarse con su uso de antemano, hacer las prácticas necesarias, y usarlo dentro de los límites de capacidad y resistencia del producto. Si tiene alguna pregunta sobre su instalación o uso, por favor póngase en contacto con support@ikamper.com.

Montaje

- Verifique que tiene todos los componentes tras comprar el producto.
- Por favor, siga las indicaciones provistas y consulte al servicio de asistencia al cliente de iKamper si necesita más ayuda.
- Tenga cuidado al trasladar el producto porque pesa bastante.
- Use guantes de seguridad y botas protectoras.
- Si tiene problemas de salud, no intente instalar el producto por su cuenta.
- La baca de algunos vehículos puede no ser apropiada para instalar este tipo de tiendas.
- Si piensa llevar a cabo la instalación usted mismo, familiarícese bien con el método de montaje. (Consulte las páginas 12-15 o visite nuestro sitio web para ver el vídeo de montaje.)
- Si tiene cualquier otra pregunta sobre la instalación, por favor póngase en contacto con uno de nuestros agentes de ventas.

Conducción

- Por favor, asegúrese de que la tienda está firmemente sujeta antes de poner en marcha el vehículo. Se pueden producir accidentes o daños si los soportes de montaje no están bien instalados.
- Compruebe que la carcasa esté completamente cerrada y que los pestillos estén bien asegurados antes de poner en marcha el vehículo.
- La velocidad máxima recomendada es de 110 km/h (70 millas por hora).
- La velocidad del vehículo puede variar según las circunstancias: el tipo y el estado de la carretera, el clima (viento, lluvia) y los límites de velocidad.
- En la medida de lo posible, procure no usar el producto en condiciones meteorológicas severas (huracanes, fuertes lluvias o nevadas, etc.).
- Reduzca la velocidad del vehículo en carreteras con desniveles o badenes.
- Si el vehículo tiene una baca poco sólida, hay que tener especial cuidado de que la baca podría romperse durante la marcha.
- Si después de montar la tienda, entra en un paso de carretera de espacio vertical reducido, ponga atención: la tienda puede resultar dañada.
- No conduzca el vehículo con la tienda abierta.

Instalación

- Tenga en cuenta que si se ejerce demasiada fuerza sobre el producto durante la instalación, este podría sufrir daños.
- El uso de productos dañados puede dar lugar a accidentes. Póngase en contacto con el servicio posventa de iKamper si cree que el producto está dañado.
- Al usar la tienda, la escalera actúa de soporte. Por tanto, el cliente debe inspeccionar las trabas de cada peldaño para verificar que la escalera está estable. Si las trabas son defectuosas o la escalera resulta inestable cuando una persona se sube a ella, pueden causarse daños al producto o lesiones físicas a las personas.
- El terreno sobre el que se instale la tienda debe ser llano y firme, y deben evitarse lugares resbaladizos donde la escalera corra el riesgo de moverse, tales como rocas, arena, barro, gravilla o superficies inclinadas.

Uso

ADVERTENCIA: MANTENGA TODAS LAS FUENTES DE LLAMA Y CALOR LEJOS DE ESTA TELA DE TIENDA. Esta tienda está hecha de tela resistente al fuego que cumple con las especificaciones CPAI-84. NO ES IGNÍFUGO. La tela arderá si se deja en contacto continuo con cualquier fuente de llama. La aplicación de cualquier sustancia extraña al tejido del producto puede hacer que las propiedades resistentes al fuego del producto sean ineficaces.

- Nunca utilice materiales inflamables dentro de la tienda.
- No monte la tienda cerca de una hoguera o de un foso para fogatas. Las ascuas podrían fácilmente agujerear el tejido, y provocar incendios o daños al producto.
- La tienda está hecha de un tejido que contiene algodón y puede verse afectado por la humedad en algunas partes, dependiendo de la cantidad de lluvia o del tiempo que se exponga a ella. No se trata de un defecto del producto, sino un fenómeno natural debido a las características de la tienda de polialgodón. (Para más información, consulte el documento adjunto con el sellador de costuras.)
- Tenga cuidado de no caerse al usar la escalera.
- Los peldaños de la escalera pueden resbalar debido a lluvia, barro, tierra o hielo.
- Por motivos de seguridad, no deben usarse tiendas en caso de viento fuerte que exceda los 37 km/h (10 m/s, 23 mph, 20 nudos).
- No use la tienda en malas condiciones meteorológicas (huracanes, lluvia torrencial, tormentas, fuertes nevadas, etc.).
- No deje a niños desatendidos en la tienda.

Mantenimiento

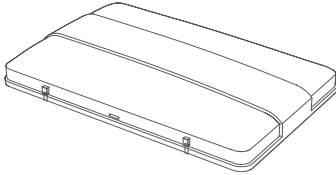
- Asegúrese de mantener la tienda completamente seca.
- La tienda está hecha de lona de polialgodón, por lo que es posible que, en raras ocasiones de fuerte viento y lluvia, se filtre un poco de agua en torno a las costuras.
- Un almacenamiento prolongado en lugares húmedos puede dar lugar a hongos, malos olores y decoloración, que podrían acortar la vida útil del producto.
- La tienda está hecha de lona de polialgodón, por lo que es posible que, en raras ocasiones de fuerte viento y lluvia, se filtre un poco de agua en torno a las costuras.
- Limpie cualquier sustancia contaminante o extraña que se deposite sobre el producto porque podrían dañarlo.

Cofre

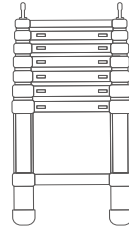
- Seque la humedad causada por la lluvia en la superficie la carcasa, y limpie la nieve antes de que se derrita.

Especificaciones : Skycamp 4.0 Quad

Componentes



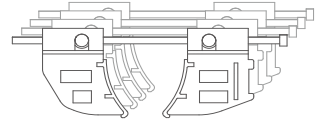
Tienda ×1



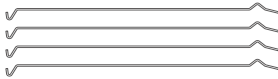
Escalera ×1



Varilla tensora de ENT ×2



Soporte de montaje ×4



Varilla tensora de WDW ×4

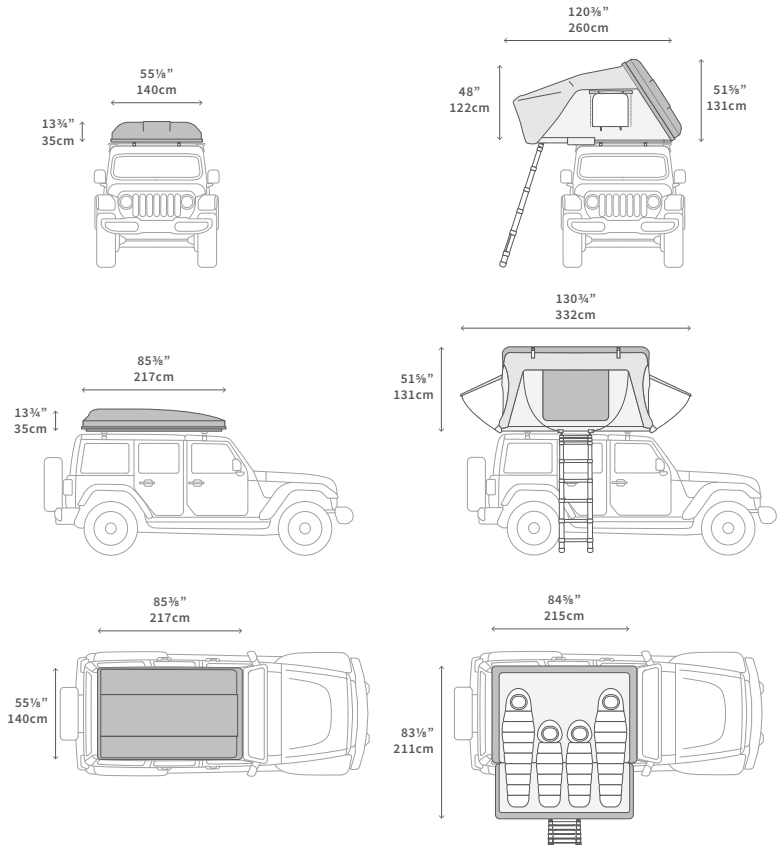


Llave Allen ×1



Tapa de riel ×4

Especificaciones técnicas

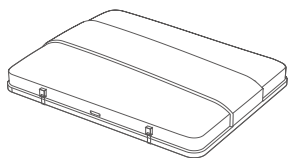


- **Peso** Tent - 79.0kg, 174.0lb
Ladder - 6kg, 13lb
※Sin incluir el peso del colchón
- **Capacidad** 408kg, 900lb
- **Capacidad de la escalera** 150kg, 330lb
- **Límite de velocidad** 110km/h, 70mph
- **Límite de viento** 10m/s, 23mph, 20knots
- **Carcasa** DuraCore Doble Layered FRP
- **Lona exterior** Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- **Tienda interior** BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- **Piso** ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

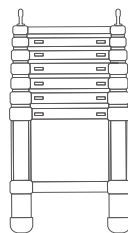
*En la práctica, las medidas pueden variar de un producto a otro.

Especificaciones : Skycamp 4.0 Trio

Componentes



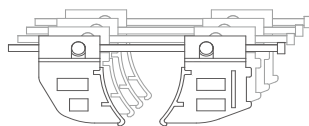
Tienda ×1



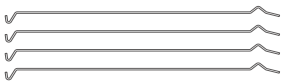
Escalera ×1



Varilla tensora de ENT ×2



Soporte de montaje ×4



Varilla tensora de WDW ×4

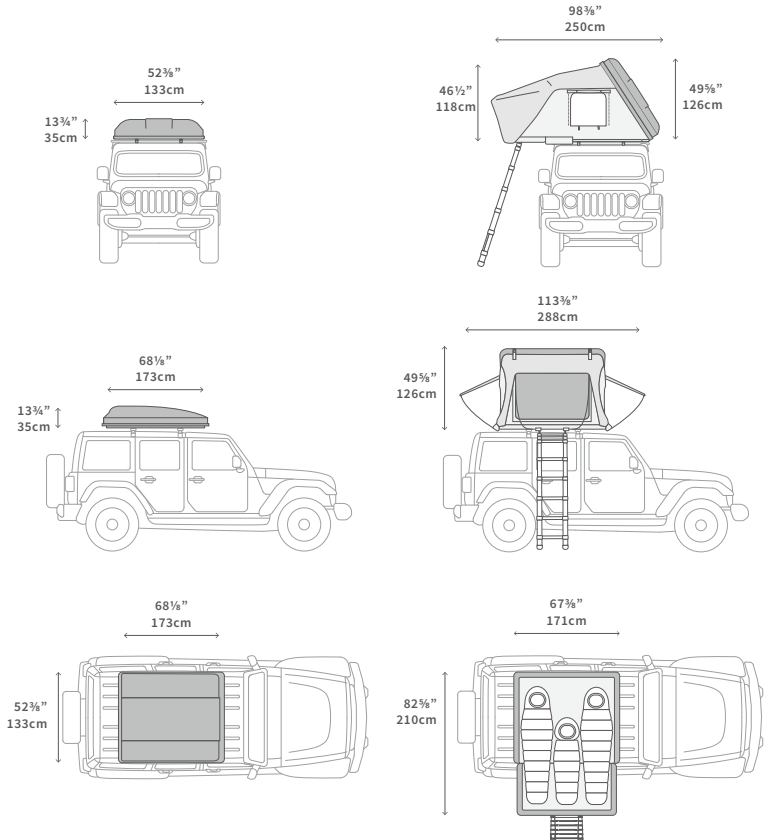


Llave Allen ×1



Tapa de riel ×4

Especificaciones técnicas

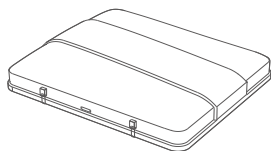


- Peso
 - Tent - 69.0kg, 151.0lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※Sin incluir el peso del colchón
- Capacidad 408kg, 900lb
- Capacidad de la escalera 150kg, 330lb
- Límite de velocidad 110km/h, 70mph
- Límite de viento 10m/s, 23mph, 20knots
- Carcasa DuraCore Doble Layered FRP
- Lona exterior Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Tienda interior BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Piso ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

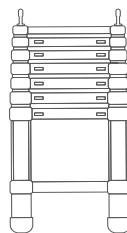
*En la práctica, las medidas pueden variar de un producto a otro.

Especificaciones : Skycamp 4.0 Duo

Componentes



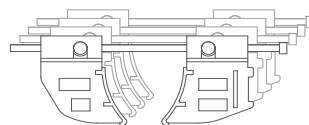
Tienda ×1



Escalera ×1



Varilla tensora de ENT ×2



Soporte de montaje ×4



Varilla tensora de WDW ×4

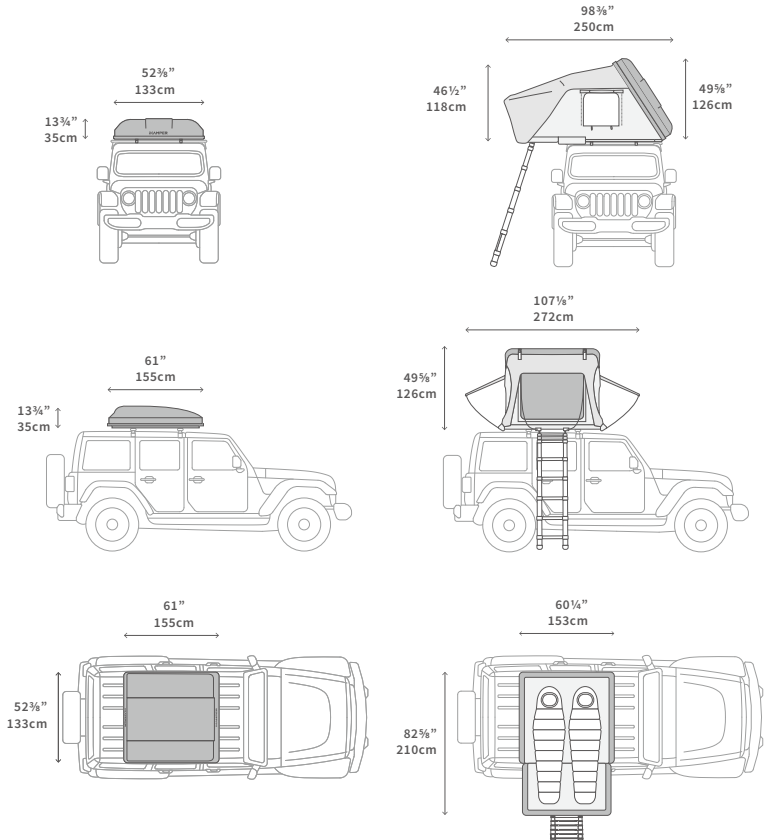


Llave Allen ×1



Tapa de riel ×4

Especificaciones técnicas



- **Peso** Tent - 61.5kg, 135.5lb
Ladder - 6kg, 13lb
※Sin incluir el peso del colchón
- **Capacidad** 408kg, 900lb
- **Capacidad de la escalera** 150kg, 330lb
- **Límite de velocidad** 110km/h, 70mph
- **Límite de viento** 10m/s, 23mph, 20knots
- **Carcasa** DuraCore Doble Layered FRP
- **Lona exterior** Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- **Tienda interior** BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- **Piso** ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

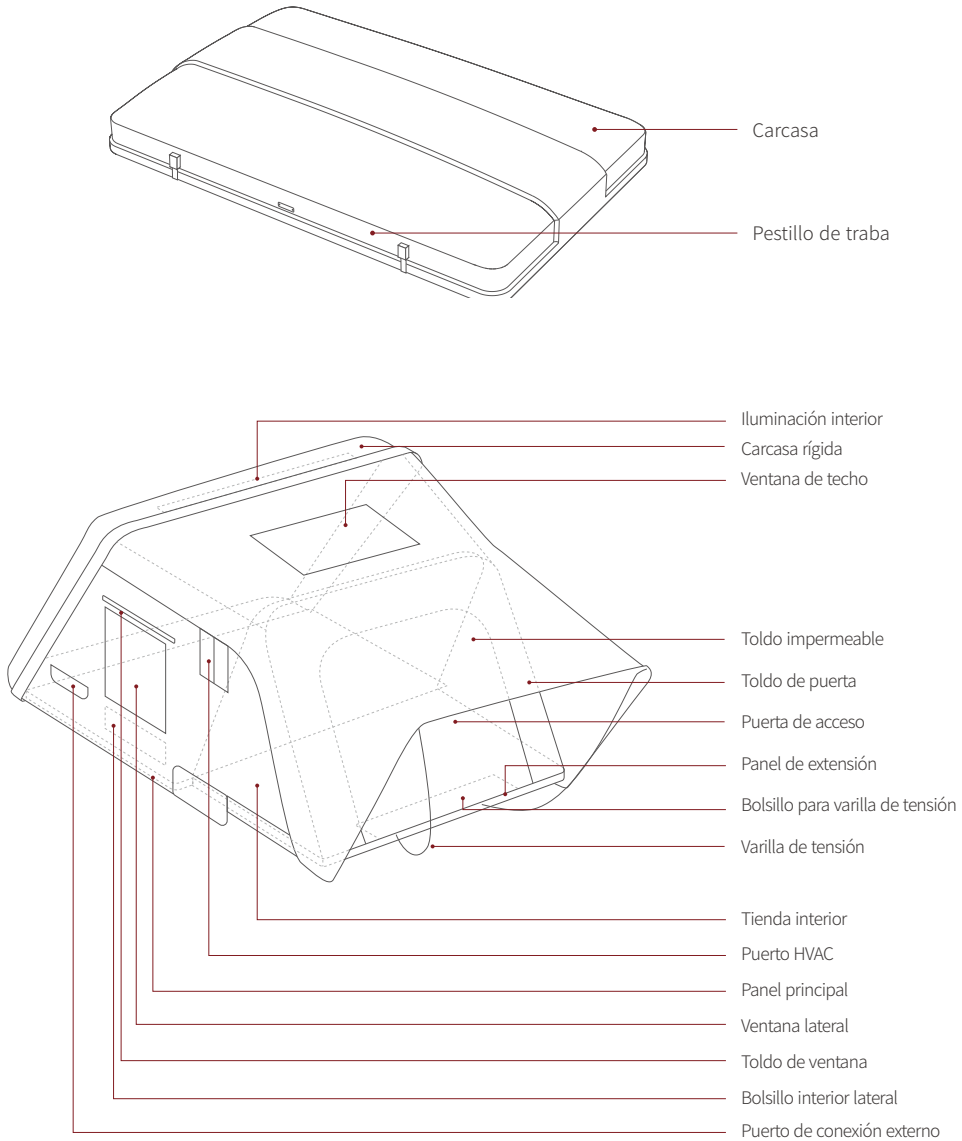
*En la práctica, las medidas pueden variar de un producto a otro.

Montaje



- Para poder montar la Skycamp, el vehículo debe tener una baca o las barras de techo ya instalados. (No incluido)
- Compruebe la capacidad de carga de la baca o las barras de techo.
- El producto debe montarse firmemente en el lugar adecuado para salvaguardar la seguridad de los usuarios.
- Por favor, siga las indicaciones provistas y consulte al servicio de atención al cliente de iKamper si necesita más ayuda.
- Influencias externas pueden hacer que se aflojen los tornillos.

Sinopsis

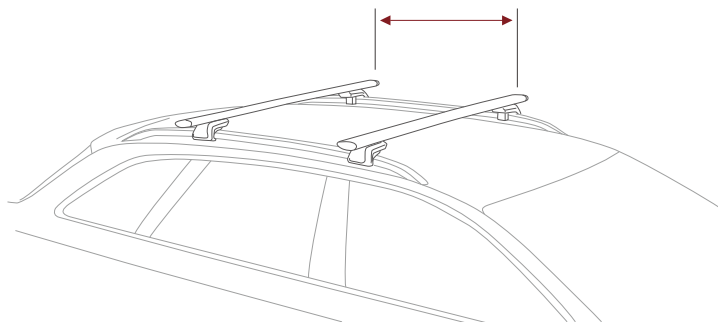


**Ajuste de las
baquillas**
(no incluidos)

- 1 Antes de instalar la Skycamp, ajuste la distancia entre los travesaños de la baca o los bastidores.
- 2 Asegúrese de que la baca o los bastidores están firmemente sujetos.

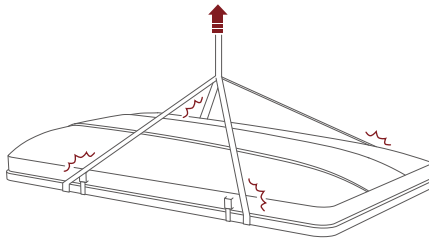
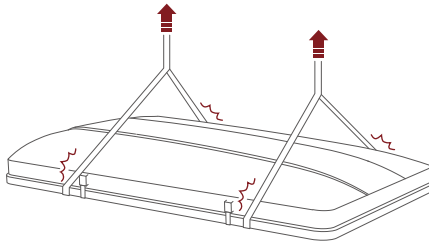
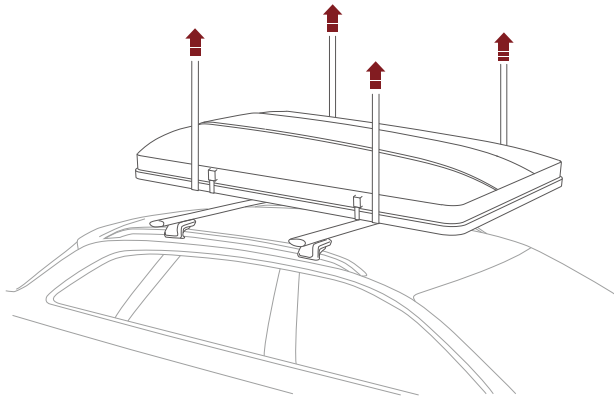
Distancia mínima recomendada

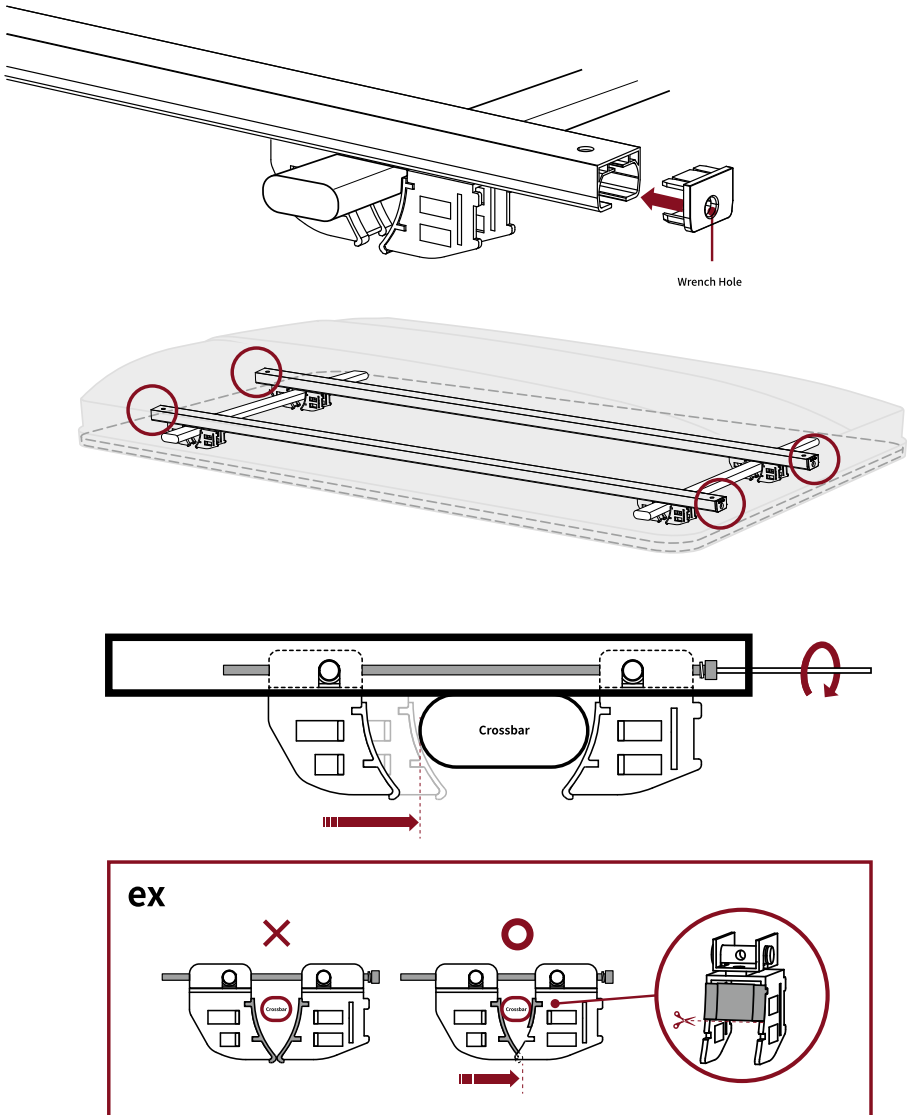
- Skycamp 4.0 Quad : 76cm, 30"
- Skycamp 4.0 Trio : 60cm, 24"
- Skycamp 4.0 Duo : 55cm, 22"



Montaje de la Skycamp

- 1 Levantar verticalmente la carcasa por al menos 4 puntos (si no tiene herramientas especiales para ello, como por ejemplo un elevador, realice el levantamiento con la ayuda de varios adultos).
 - 2 Asegúrese de que la Skycamp está centrada.
- ⚠ Precaución: Si usa un elevador, tenga cuidado de no hacer presión sobre el cofre.





Uso



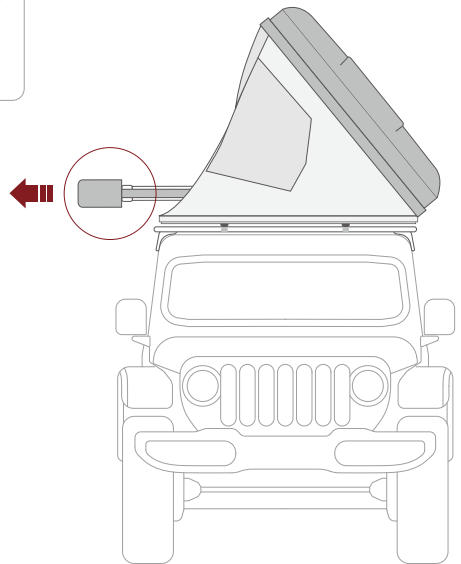
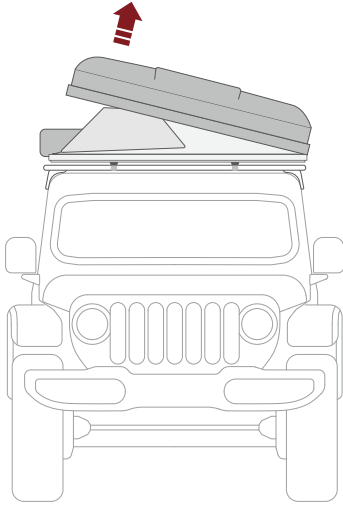
- Deje que la tienda se ventile bien antes de su primer uso.
- No instale la escalera sobre suelos con desniveles o sobre rocas, arena o barro.
- La escalera sirve de soporte para el panel de extensión de la Skycamp DLX / DLX Mini.
- Asegúrese siempre de que la escalera esté firmemente plantada sobre el suelo y de que cada peldaño esté bien trabado antes de subir por la escalera.
- El abatimiento accidental de la escalera podría resultar en lesiones graves o en daños al producto.
- Si el terreno no puede servir de base estable y llana, traslade el vehículo a otro sitio.
- Agarre los laterales de la escalera con las dos manos en todo momento.
- Suba los peldaños de uno en uno.
- Tenga cuidado de no caerse al usar la escalera.
- Tenga cuidado de no hacerse daño por la elasticidad de la varilla tensora.
- Debido a las características naturales del material, la superficie del suelo de corcho puede no ser uniforme
- Al tratarse de un suelo de corcho adherido por compresión, puede contaminarse con agua o alimentos.
- Cuando utilice el suelo de corcho, límpielo inmediatamente con un trapo seco para evitar que se filtre humedad y alimentos, y séquelo lo suficiente en un lugar fresco hasta que desaparezca la humedad.
- Debido a la naturaleza del suelo de corcho con una superficie rugosa, la superficie puede desgastarse con el tiempo, y limpiar la contaminación con una esponja con una superficie rugosa puede dañar la superficie del suelo de corcho.
- Consulte el vídeo para obtener instrucciones detalladas para la instalación.

www.ikamper.com/tech-specs-instructions



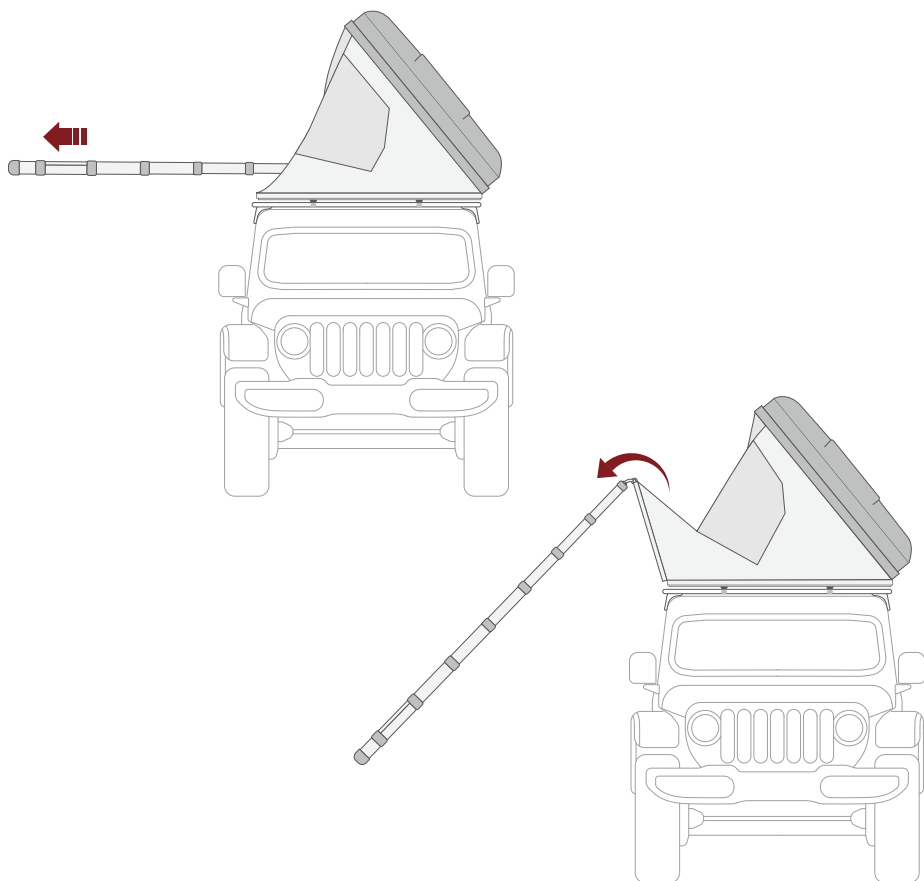
Apertura la carcasa

- 1 Abra la cerradura de la carcasa con la llave.
- 2 Utilice la manija ubicada en el centro de la carcasa rígida para levantarla hasta cierto punto; la tapa se abrirá automáticamente.
- 3 Tire de la funda de la escalera para retirarla parcialmente.



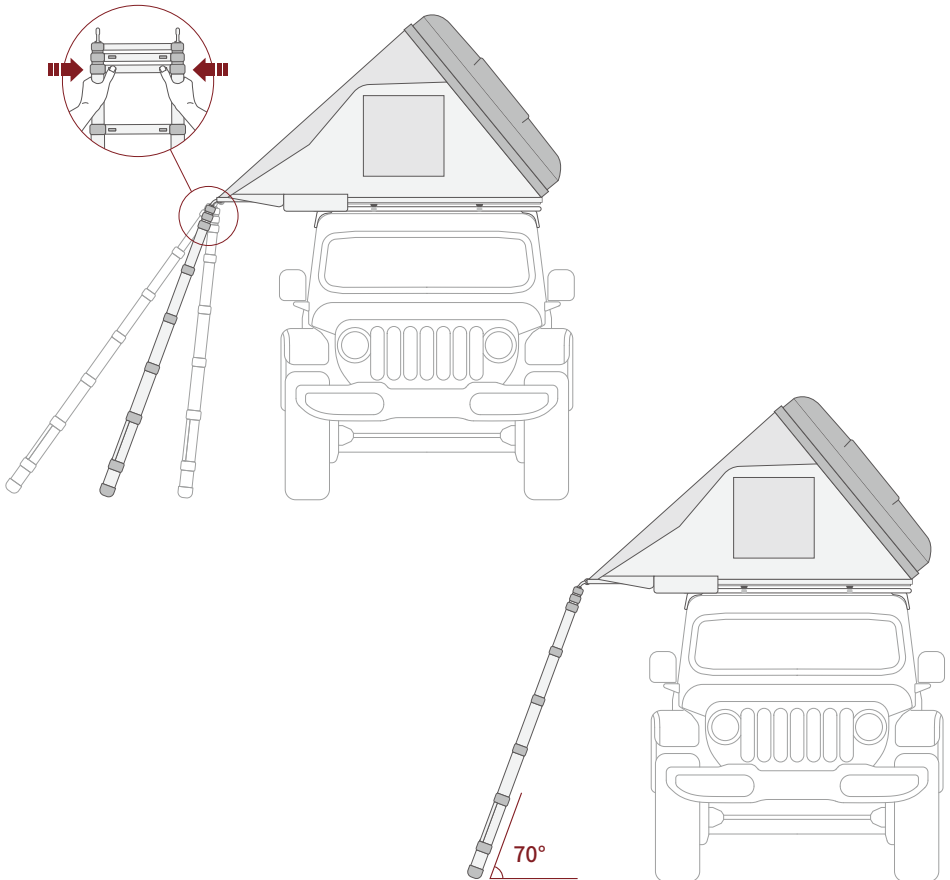
Extensión del panel

- 1 Sujete el peldaño inferior de la escalera, levántela ligeramente y tire de ella completamente hacia usted.
- 2 Cuando la escalera esté totalmente extendida, cada uno de los peldaños se trabará automáticamente.
- 3 Empuje la escalera hacia abajo, de modo que haga palanca y baje el piso de extensión.



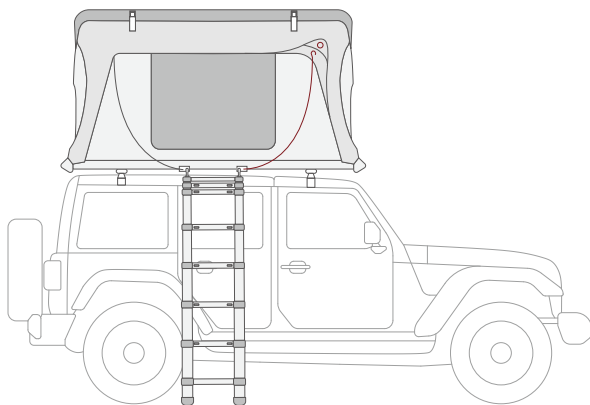
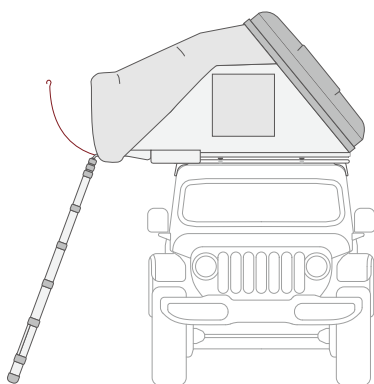
Instalación de la escalera

- 1 El panel principal (piso) y el panel de extensión deben quedar en posición horizontal y separados por un pequeño espacio (el panel de extensión debe quedar ligeramente elevado por encima del panel principal).
- 2 Idealmente, la escalera debe formar un ángulo de unos 70 grados con el suelo.
- 3 Puede ajustar la altura de la escalera apretando con las dos manos el botón deslizante situado a los lados derecho e izquierdo de los peldaños.
- 4 Al ajustar la altura de la escalera, asegúrese de que encaje en su posición con un «clic».



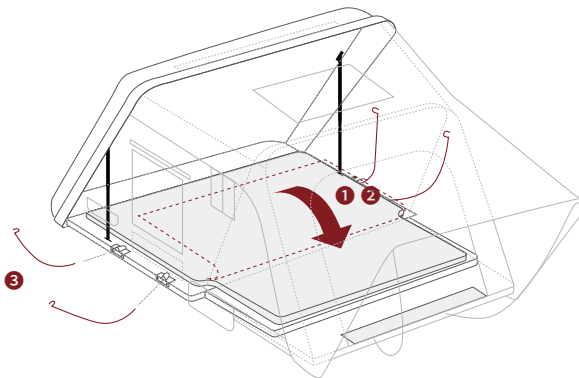
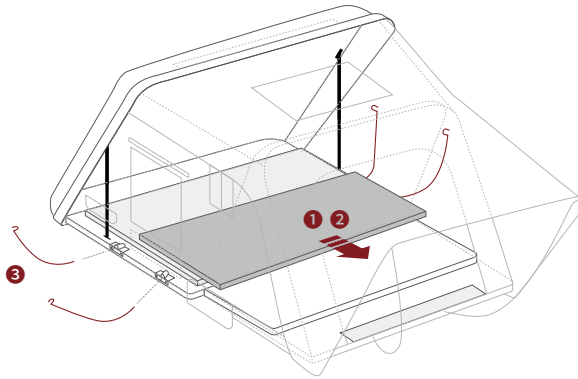
Instalación del toldo

- 1 2 de las 6 varillas tensoras son más largas y se usan para la entrada.
 - 2 **Si no utiliza el accesorio Skycamp** : inserte el aro de la varilla de tensión en la presilla de cinta.
Si está usando el accesorio Skycamp : cuando utilice un accesorio que usa la cremallera en el extremo de la cubierta de lluvia, inserte el aro de la varilla de tensión en el ojal correspondiente.
 - 3 Inserte el gancho de la varilla tensora en la arandela metálica situada en la esquina de la lona exterior.
 - 4 Conecte los aros de la lona exterior al gancho por debajo del panel de extensión.
- ※ La varilla de tensión se guarda en el bolsillo para varilla de tensión ubicado en la parte inferior de la entrada.



Instalación del colchón y opciones

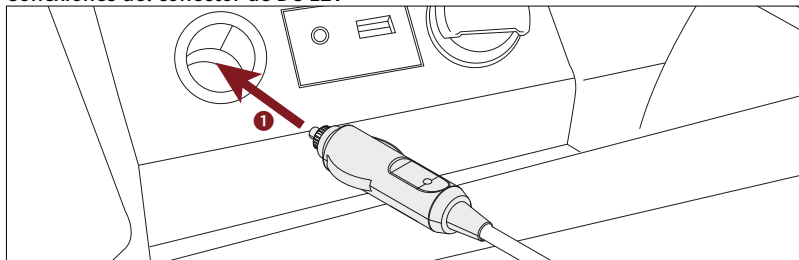
- 1 **Colchón desmontable:** tire del colchón del panel de extensión hacia adelante y colóquelo en la posición designada.
Colchón plegable: despliegue el colchón y colóquelo correctamente en su posición.
- 2 Si utiliza un colchón autoinflable o un colchón de aire, infle el colchón con aire.
- 3 4 de las 6 varillas tensoras son más cortas y se usan para los toldos de las ventanas.



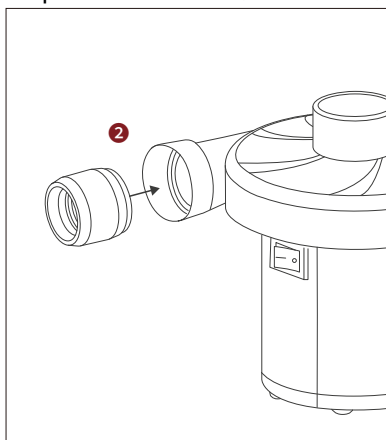
Cómo inflar utilizando el Air Down (la bomba de aire)

- 1 Asegúrese de utilizar DC 12V.
No utilice este producto con un banco de energía en el que la potencia permitida de conector de DC sea inferior a 100 W.
El banco de energía puede resultar dañado.
Utilice este producto para productos de gran volumen/baja presión, como botes de goma y colchones de aire.
Además, tenga cuidado porque puede sobrecalentarse si utiliza el producto durante más de 20 minutos.
(Si se sobrecalienta, existe riesgo de quemaduras y daños en el producto).
- 2 Conecte el enchufe al conector de DC.
Seleccione el adaptador adecuado para el producto que desea inflar y conéctelo a la entrada de aire del colchón.
Conecte el Air Down (la bomba de aire) al producto que desea inflar, fíjela bien hasta que no se mueva y active el interruptor para inflar o desactive el interruptor para parar.
("-": interruptor activado, "O": interruptor desactivado)
- 3 Para inflar, gire la válvula hacia la posición 'IN'.

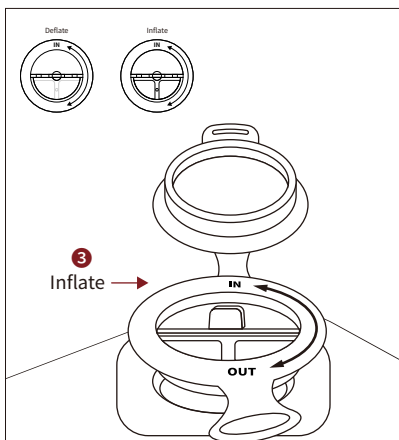
Conexiones del conector de DC 12V



Adaptador del Air Down (la bomba de aire)



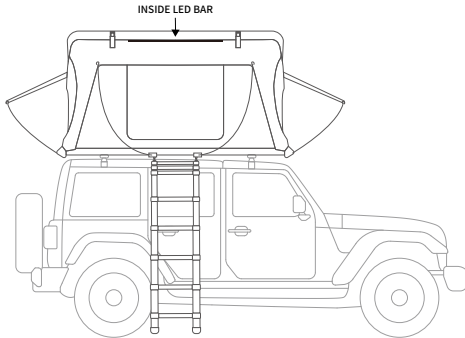
Entrada de aire del



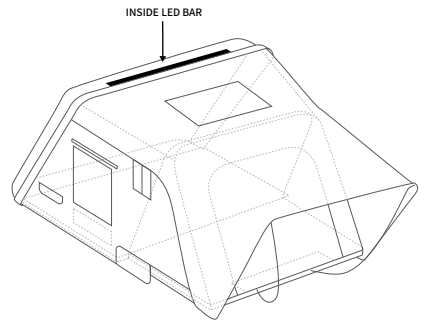
Encender el LIGHT BAR KIT

- 1 Inserta el puerto USB en la batería auxiliar (5V DC).
- 2 Pulse el botón de encendido del controlador del LIGHT BAR KIT para encenderlo.

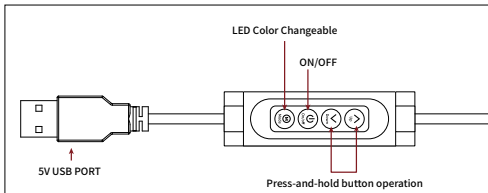
Ubicación del LIGHT BAR KIT



INSIDE LED-500lm (6.25W)



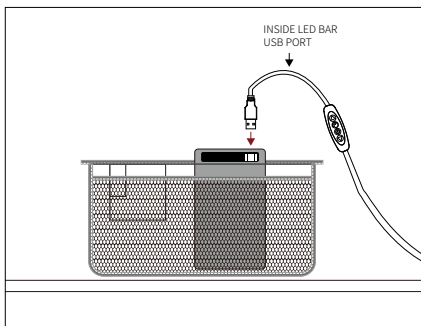
Cómo utilizar el controlador del LIGHT BAR KIT



<ESPECIFICACIONES>

- Color del LED seleccionable: BLANCO, ÁMBAR, ROJO
- Control de atenuación: mantener pulsado el botón
- Voltaje de entrada: DC 5 V
- Consumo de energía: BLANCO 6,25 W / ÁMBAR 5,15 W / ROJO 5,55 W
- Grado de protección: IP65
- Temperatura de funcionamiento: -25°C a +45°C

Conexión de puerto USB



※ Se requiere 1 puerto USB (interior).

※ No se incluye batería externa (power bank).

Desmontaje

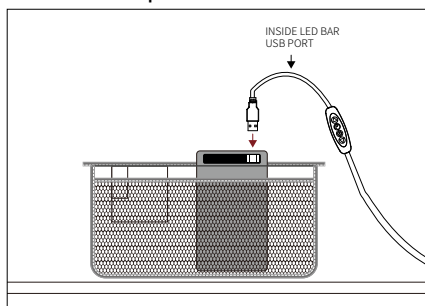


- Asegúrese de que no se ha dejado ningún objeto en la tienda.
- Si cierra la carcasa rígida dejando pertenencias en el bolsillo interior lateral, el amortiguador de gas puede dañar el producto.
- Pliegue la tienda después de haber dejado que se seque por completo.
- Si tiene que guardar la tienda antes de que esté completamente seca, vuelva a desplegarla lo antes posible y déjela secar por completo.
- Tenga cuidado de no pillarse los dedos al abatir la escalera.
- Use la cubierta de la escalera para evitar que se decolore el vinilo del tragaluz para mantener limpia la tienda.
- Consulte el vídeo para obtener instrucciones detalladas.

Apagar el LIGHT BAR KIT

- 1 Desconecte el puerto USB insertado de la batería auxiliar.

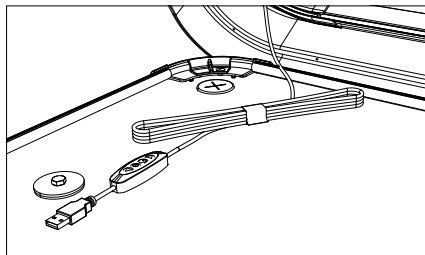
Extracción del puerto USB



※ Cuando se desconecta el puerto USB, se apaga sin ninguna operación adicional del botón de encendido.

※ La batería auxiliar no está incluido en el producto.

INSIDE LED BAR

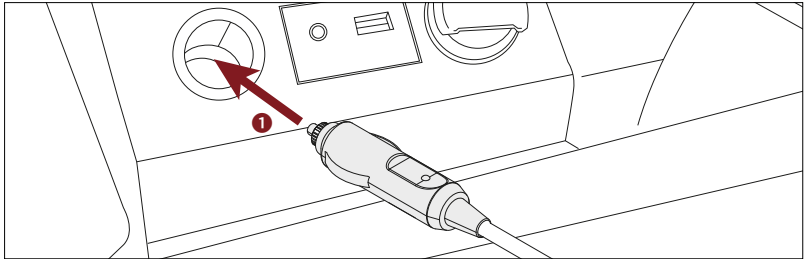


※ Si no utiliza el kit de barra de luz (al guardarlo), átelo y guárdelo con una brida/cinta de velcro. (Al abrir y cerrar la tienda, el cable o el puerto USB pueden dañarse debido a que se enganchen o queden atrapados en las piezas de hardware.)

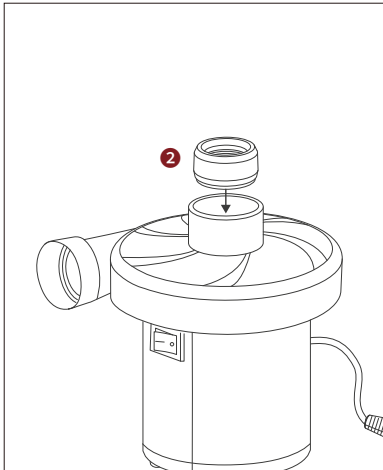
**Cómo desinflar
utilizando el
Air Down
(la bomba de aire)**

- 1 Conecte el enchufe de alimentación al conector de DC 12V.
- 2 Abra la válvula del producto que desea desinflar.
Conecte el Air Down (la bomba de aire) al producto que desea desinflar, fíjela bien y active el interruptor para desinflar o desactive el interruptor para parar.
("-": interruptor activado, "O": interruptor desactivado)
- 3 Para desinflar, gire la válvula hacia la posición 'OUT'.

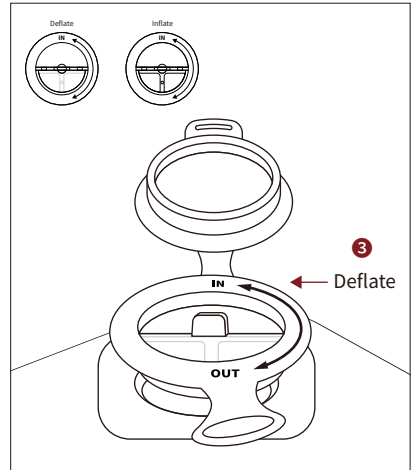
Conexiones del conector de DC 12V



Adaptador del Air Down (la bomba de aire)



Salida de aire del



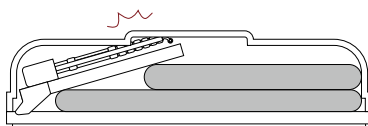
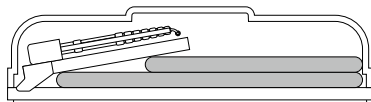
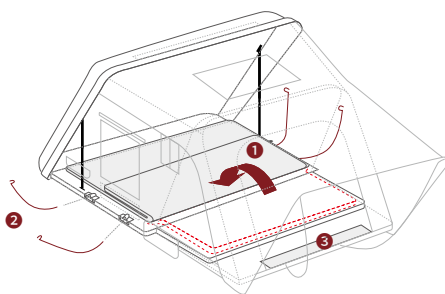
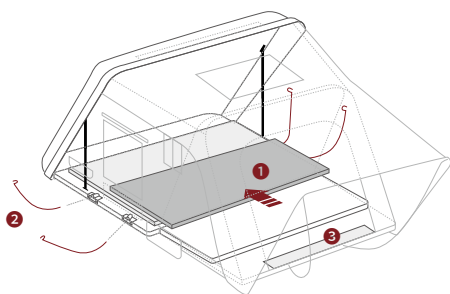
Guardado del colchón y las varillas tensoras

- 1 Retire la mayor cantidad de aire posible del colchón o comprímalo tanto como pueda
- 2 **Colchón desmontable:** empuje el colchón del panel de extensión completamente hacia adentro, alineándolo con la línea más interior
Colchón plegable: doble el borde más exterior del colchón plegable de modo que quede alineado con el borde más interior.
- 3 Después de retirar la varilla de tensión instalada, guárdela en el bolsillo para varilla de tensión.
- 4 Cierre la cremallera de la ventana abierta, dejando un resquicio para dejar salir el aire al plegar la tienda.
- 5 Suelte el aro de la cubierta de lluvia que estaba enganchado en la parte inferior del panel de extensión.

※ Si pliega el panel de extensión sin haber empujado o doblado previamente el colchón, éste puede engancharse en el panel de extensión y el producto podría dañarse.

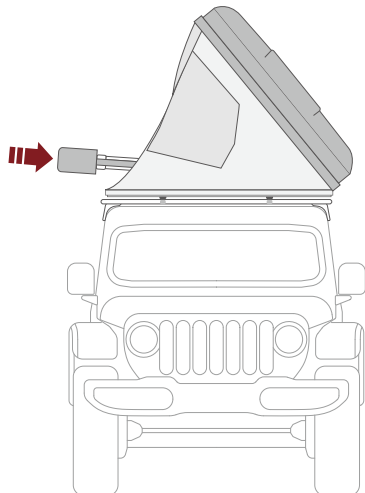
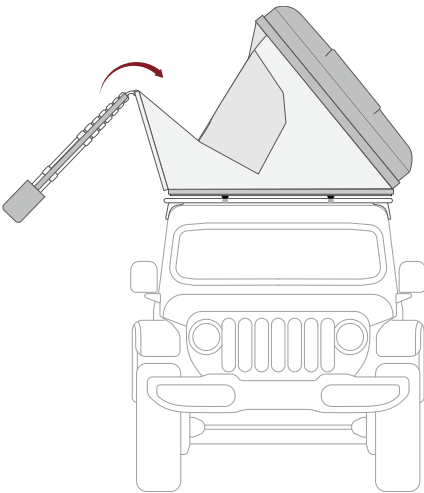
※ El Skycamp 4.0 está diseñado bajo el supuesto de utilizar el colchón vendido por iKamper. Si utiliza un colchón excesivamente grueso e intenta forzar el cierre de la carcasa rígida, el producto puede dañarse.

※ Para consultar sobre el uso de colchones que no sean de iKamper, comuníquese con iKamper o con su distribuidor.



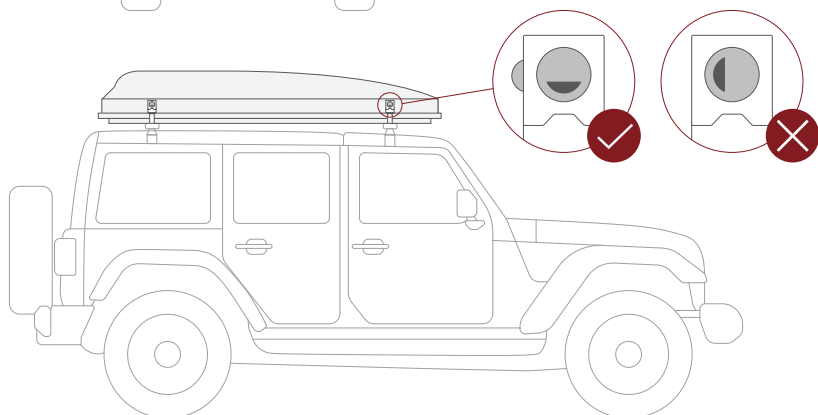
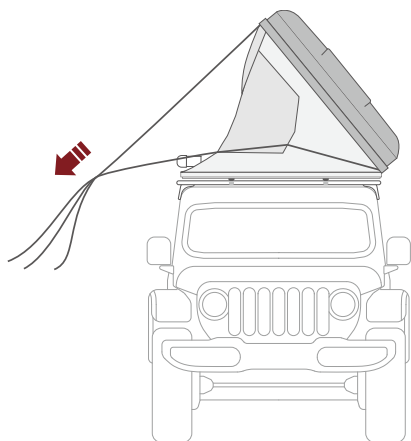
**Abatimiento
de la escalera
y plegado
del panel**

- 1 Abata la escalera de arriba a abajo.
- 2 Vuelva a poner la cubierta de la escalera.
- 3 Levante la escalera para plegar el panel de extensión.



Cierre la carcasa

- 1 Cierre la carcasa tirando de las 3 correas.
 - ※ Si intenta cerrar la carcasa rígida mientras el panel de extensión aún está desplegado, la barra de soporte principal puede dañarse
 - ※ No tire con fuerza de las correas guía laterales (utilizadas para recoger la tienda) ajústelas solo lo necesario para ayudar a acomodar la tela."
- 2 Compruebe que el material de la tienda está bien metido dentro de la Skycamp por delante, por detrás y por los lados antes de cerrar.
- 3 Tire la carcasa hacia abajo y eche bien los cierres.
- 4 Asegúrese de que los dos pestillos estén firmemente asegurados antes de poner el vehículo en marcha.



Gracias por adquirir este producto iKamper. El producto ha sido fabricado utilizando rigurosas medidas de control de calidad e inspección y tiene dos años de garantía.

2 años de garantía

Durante 2 años a partir de la fecha de compra, iKamper reparará o reemplazará (a nuestra discreción) las piezas defectuosas sin coste para el cliente si necesitan repararse debido a defectos funcionales o de rendimiento durante el uso normal del producto.

Excepciones

- Desgaste normal y daños: desgaste habitual o defectos estéticos que ocurren durante el uso.
- Cambios estéticos que no afectan el funcionamiento normal del producto.
 - Daños, decoloración o cambio de color en la tela o el TPU
 - Arañazos, abolladuras, etc., en la carcasa rígida de la tienda de techo
 - Corrosión ocasionada por una exposición excesiva a la sal
- Problemas causados por el entorno natural: daños provocados por fenómenos naturales como tormentas o vientos fuertes, y efectos causados por la condensación.
- Daños por causa del cliente: daños causados por mal uso, accidentes, uso excesivo (abuso) o negligencia en el almacenamiento.
- Si el cliente ha reparado o modificado el producto por su cuenta

Distribuidores oficiales de iKamper

Los productos iKamper están disponibles directamente a través de nuestro sitio web o de nuestra lista creciente de asociados. Por favor, visite la ubicación más cercana a su lugar de residencia para ver productos iKamper en persona, recibir asesoramiento profesional y obtener métodos de instalación. Asegúrese de avisar antes de ir, pues no todos los locales tienen todos los modelos iKamper en sus instalaciones.

www.ikamper.com/pages/dealer-locator



Précautions	02-03
Caractéristiques · Les éléments inclus avec la tente & Fiche Technique	04-09
Mise en place	10
· Vue d'ensemble	11
· Ajustement des barres de toit	12
· Mise en place de la Skycamp	13
· Installation du Kit de fixation	14-15
Utilisation	16
· Ouverture de la coque	17
· Plancher d'extension	18
· Installation de l'échelle	19
· Levée de l'auvent	20
· Installation du matelas & Options	21
· Comment gonfler à l'aide d'Air Down	22
· Allumer le KIT DE BARRES DE LUMIÈRE	23
Démontage	24
· Désactiver le KIT DE BARRES DE LUMIÈRE	24
· Dégonflage à l'aide d'Air Down	25
· Ranger le matelas & les Tiges de tension	26
· Rangement de l'échelle & Panneau d'extension	27
· Fermeture de la coque	28
Garantie	29

*Ce produit peut être légèrement différent du contenu et des images figurant dans ce manuel de l'utilisateur. Il a pu être modifié (évolution mineure) en vue d'en améliorer la performance.

Précautions



Les produits iKamper sont conçus pour faciliter vos activités Outdoor. Nos produits sont soumis à une inspection et à un contrôle qualité rigoureux afin de garantir la sécurité. Toutefois, les activités en plein air peuvent entraîner un certain risque d'accident, et il est important de toujours être prudent(e). Vous devez être conscients qu'une mauvaise utilisation du produit peut entraîner des dommages matériels ou corporels et provoquer des blessures graves, voire mortelles. Dans certaines circonstances, votre sécurité dépend de votre aptitude et de votre expérience. Soyez donc attentif au cadre naturel qui vous entoure et aux conditions météorologiques. Pour garantir votre sécurité, il vous est recommandé de vous familiariser avec l'utilisation du produit, de vous entraîner suffisamment à son utilisation, et de ne pas dépasser les limites de son usage. Si vous avez des questions quant à l'installation ou à l'utilisation, veuillez contacter le service technique de iKamper à support@ikamper.com.

Mise en place

- Après l'achat, veuillez vérifier que vous avez bien tous les éléments qui sont inclus avec la tente
- Veuillez suivre les instructions fournies et contacter le support technique de iKamper si vous avez besoin d'une assistance supplémentaire.
- Soyez prudent(e) lorsque vous manipulez ce produit, car il est lourd.
- Assurez-vous de bien porter des gants et des chaussures de protection.
- Si vous avez des problèmes de santé, n'essayez pas d'installer ce produit vous-même.
- La galerie de toit de certains véhicules peut ne pas être adaptée à l'installation d'une tente de toit.
- Familiarisez-vous bien avec la méthode d'installation si vous faites cela seul(e). (Voir les pages 12 à 15 ou consulter le site internet pour la vidéo d'installation)
- Si vous avez d'autres questions concernant l'installation, veuillez prendre contact avec un représentant.

Conduite

- Assurez-vous que la tente est solidement fixée avant de conduire votre véhicule. Les fixations mal sécurisées peuvent entraîner des accidents et/ou des dommages.
- Assurez-vous que la coque est complètement fermée et que les serrures sont bien verrouillées avant de démarrer.
- La vitesse maximum recommandée est de 110 km/h (70 miles/h).
- La vitesse du véhicule dépendra de conditions telles que le type de route, l'état de la route, le temps (vent, pluie) et les limites de vitesse.
- Évitez d'utiliser le produit autant que possible dans des conditions météorologiques extrêmes (ouragan, pluie battante, neige abondante, etc.).
- Ralentissez lorsque vous roulez sur une route accidentée ou lorsque vous passez sur des ralentisseurs.
- Pour les véhicules ayant une galerie de toit non homologuée, de résistance insuffisante ou sous-dimensionnée, il convient d'être particulièrement prudent, car la galerie de toit pourrait être endommagée pendant la conduite.
- Si vous pénétrez dans une zone de faible dégagement vertical après avoir installé la tente, soyez particulièrement prudent(e) lorsque vous conduisez, car la tente pourrait être endommagée.
- Ne conduisez pas le véhicule lorsque la tente est déployée.

Installation

- Notez que l'usage de force excessive sur le produit lors de l'installation risque de l'endommager.
- L'utilisation de produits endommagés peut conduire à des accidents. Veuillez contacter iKamper si vous pensez que votre produit est endommagé.
- Lorsque vous utilisez la tente, l'échelle sert de support. En conséquence, le client se doit d'inspecter le verrouillage de chaque marche et de s'assurer que l'échelle est stable. Si les verrouillages sont défectueux ou si l'échelle n'est pas stable lorsqu'une personne y monte, il est possible que le produit soit endommagé ou qu'une personne subisse des blessures corporelles.
- La tente doit être installée sur un sol plat et ferme, et il convient d'éviter de l'installer dans les conditions suivantes : endroits glissants où l'échelle risque d'être déplacée, tels que des surfaces en cailloux, sable, graviers, ou des plans inclinés.

Utilisation

MISE EN GARDE : TENIR LE TISSU DE CETTE TENTE LOIN DE TOUTE FLAMME ET DE TOUTE SOURCE DE CHALEUR. Cette tente est fabriquée d'un tissu résistant au feu, mais qui n'est pas ininflammable. Ce tissu brûlera s'il est laissé en contact continu avec une source d'inflammation.

- Ne jamais utiliser de produits inflammables à l'intérieur de la tente.
- Ne pas installer la tente près d'un feu de camp ou d'un foyer extérieur. Les braises risquent fort de faire des trous dans la toile, ce qui peut provoquer un incendie ou endommager le produit.
- La composition de la toile de tente est constituée d'un mélange de coton. Lors de fortes pluies, le tissu de la tente peut être humide. Il ne s'agit pas d'un défaut de fabrication mais d'un phénomène naturel lié aux caractéristiques de la toile en polycoton. (Pour plus d'informations, veuillez consulter le document ci-joint sur le traitement de l'étanchéité des coutures.)
- Faire attention à ne pas tomber lorsque vous utilisez l'échelle.
- Les marches de l'échelle peuvent être glissantes en présence de pluie, de boue, de terre et/ou de verglas.
- Pour des raisons de sécurité, les tentes ne doivent pas être utilisées en cas de vents forts au-delà de 37Km/h (10 m/sec, 20 nœuds).
- Éviter de l'utiliser en cas de mauvaises conditions météorologiques (ouragans, pluie battante, neige abondante, etc.).
- Ne jamais laisser des enfants seuls dans la tente.

Entretien

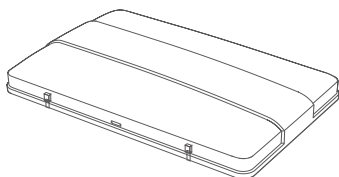
- Veuillez à garder la tente bien sèche.
- Compte tenu du fait que la tente est en toile de polycoton, il est possible - bien que rare - que de légères fuites se produisent autour des coutures lors de fortes tempêtes de pluie ou de vent.
- Pour le stockage à long terme nous vous conseillons de conserver votre produit dans un endroit sec, à l'abri de l'humidité afin de prolonger la durée de vie du produit.
- Compte tenu du fait que la tente en toile de polycoton, il est possible - bien que rare - que des légères fuites se produisent autour des coutures lors de fortes tempêtes de pluie ou de vent.
- Veuillez ôter tout produit contaminant ou toute substance étrangère qui se déposerait sur la coque ou le tissu, car cela pourrait endommager le produit.

Coque

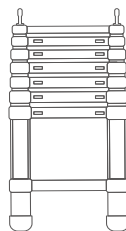
- Ne pas laisser d'eau de pluie s'accumuler ou de neige fondre sur votre coque.

Caractéristiques : Skycamp 4.0 Quad

Les éléments
inclus avec la
tente



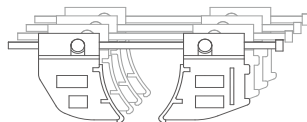
Tente × 1



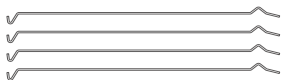
Échelle × 1



Piquet de Tension de ENT × 2



Supports de fixation × 4



Piquet de Tension de WDW × 4

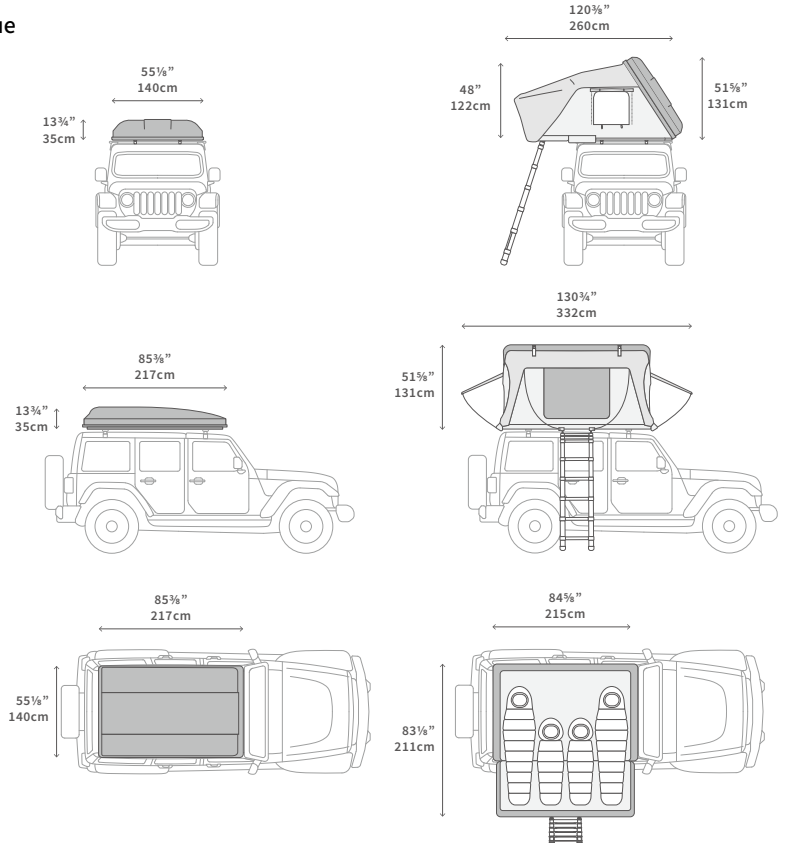


Clé Allen × 1



Capuchon de rail × 4

Fiche Technique

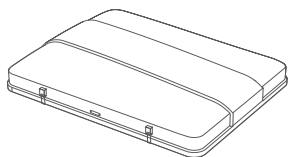


- Poids
 - Tent - 79.0kg, 174.0lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※Hors poids du matelas
- Capacité
 - 408kg, 900lb
- Capacité de l'échelle
 - 150kg, 330lb
- Limitation de vitesse
 - 110km/h, 70mph
- Résistance au vent
 - 10m/s, 23mph, 20knots
- Coque
 - DuraCore Doble Layered FRP
- Double-toit
 - Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Toile intérieure (chambre)
 - BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Plancher
 - ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

*Les mesures réelles peuvent varier d'un produit individuel à l'autre.

Caractéristiques : Skycamp 4.0 Trio

Les éléments
inclus avec la
tente



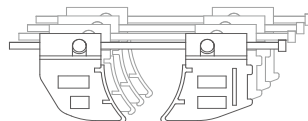
Tente × 1



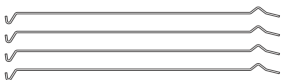
Échelle × 1



Piquet de Tension de ENT × 2



Supports de fixation × 4



Piquet de Tension de WDW × 4

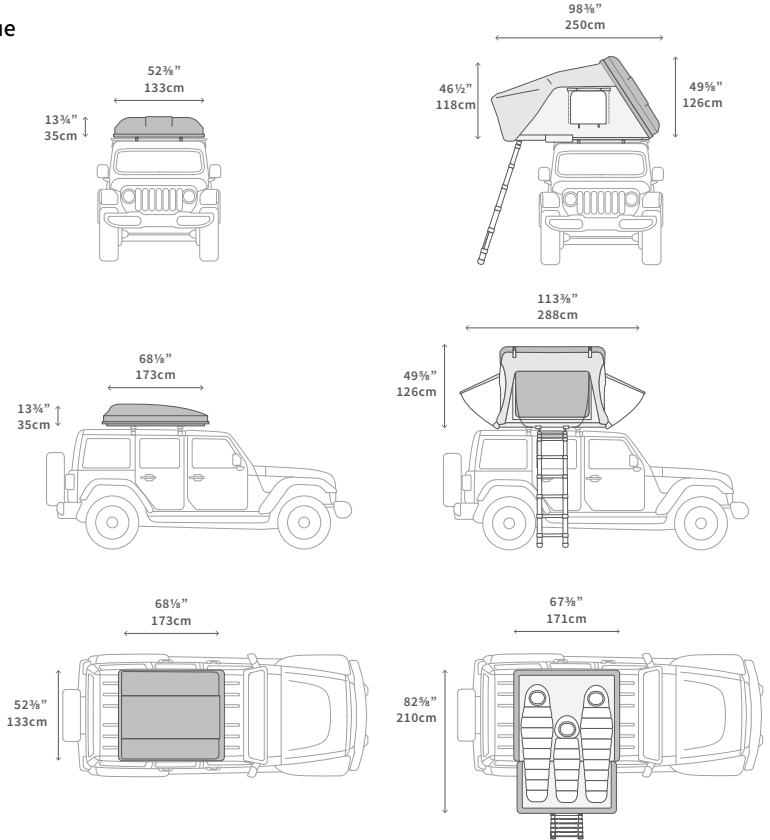


Clé Allen × 1



Capuchon de rail × 4

Fiche Technique

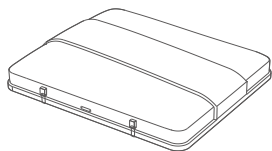


- Poids
 - Tent - 69.0kg, 151.0lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※Hors poids du matelas
- Capacité
 - 408kg, 900lb
- Capacité de l'échelle
 - 150kg, 330lb
- Limitation de vitesse
 - 110km/h, 70mph
- Résistance au vent
 - 10m/s, 23mph, 20knots
- Coque
 - DuraCore Doble Layered FRP
- Double-toit
 - Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Toile intérieure (chambre)
 - BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Plancher
 - ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

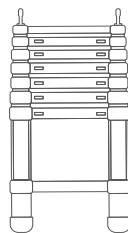
*Les mesures réelles peuvent varier d'un produit individuel à l'autre.

Caractéristiques : Skycamp 4.0 Duo

Les éléments
inclus avec la
tente



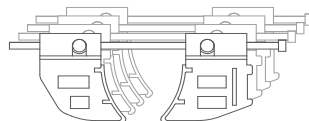
Tente × 1



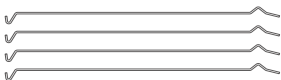
Échelle × 1



Piquet de Tension de ENT × 2



Supports de fixation × 4



Piquet de Tension de WDW × 4

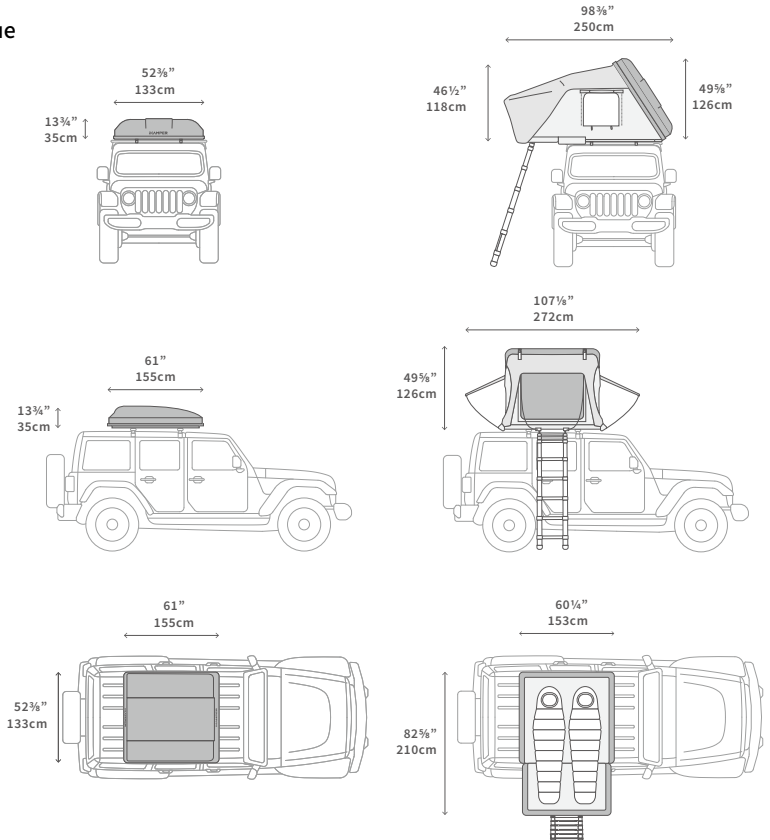


Clé Allen × 1



Capuchon de rail × 4

Fiche Technique



- Poids
 - Tent - 61.5kg, 135.5lb
 - Ladder - 6kg, 13lb
 - ※Hors poids du matelas
- Capacité
 - 408kg, 900lb
- Capacité de l'échelle
 - 150kg, 330lb
- Limitation de vitesse
 - 110km/h, 70mph
- Résistance au vent
 - 10m/s, 23mph, 20knots
- Coque
 - DuraCore Doble Layered FRP
- Double-toit
 - Black, Re-Poly Rip-Stop 75D Solution-Dyed, PU(Black) Pigment Coating, C0, W/P 3000mm, PFAS Free, UV 50++
- Toile intérieure (chambre)
 - BreathWeave, Gray, Re-Poly 35% / Cotton 65%, C0 DWR, PFAS Free
- Plancher
 - ThermaSeal Cork + Aluminum Honeycomb

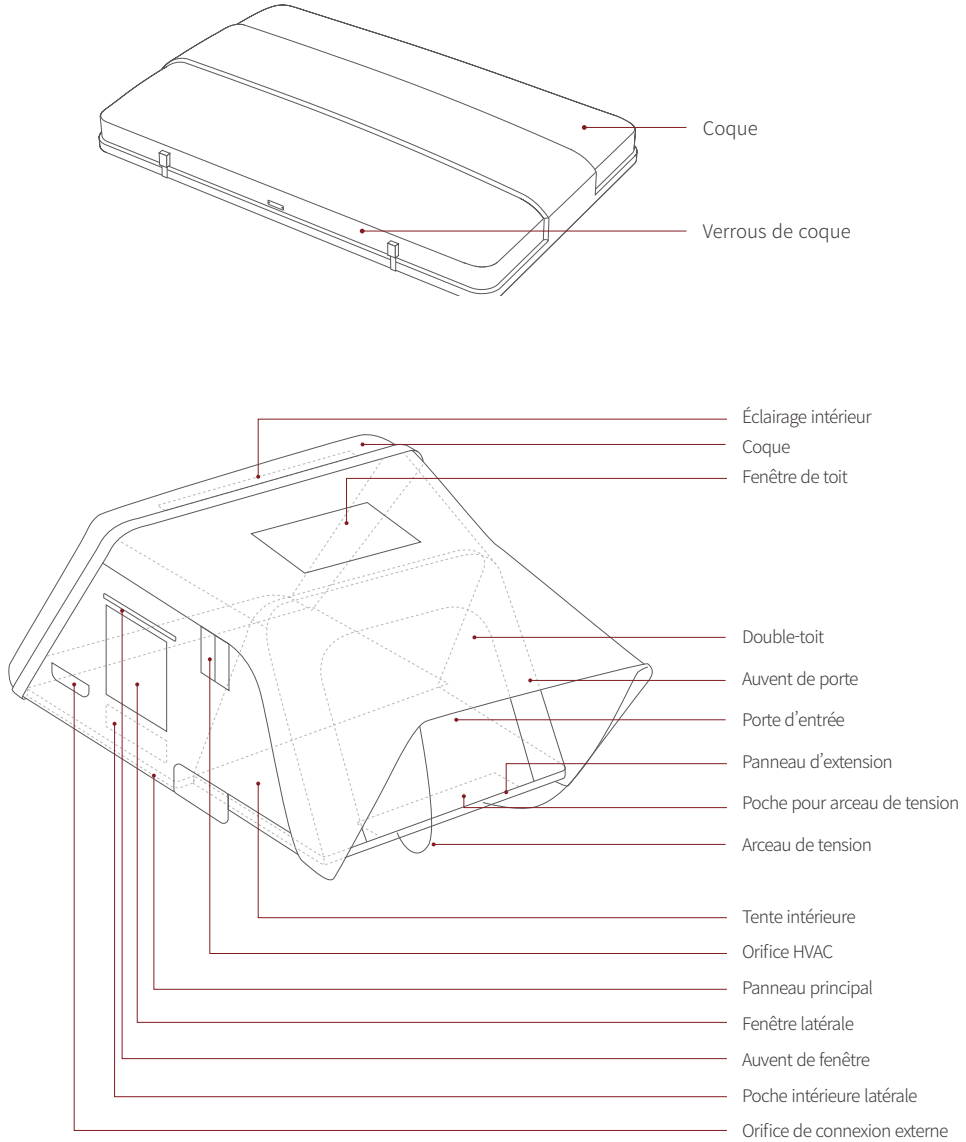
*Les mesures réelles peuvent varier d'un produit individuel à l'autre.

Mise en place



- Votre véhicule doit être équipé d'une galerie ou de barres de toit pour que la Skycamp puisse être installée. (Non inclus)
- Vérifiez la capacité de charge de la galerie de toit ou des barres de toit.
- Pour votre sécurité, le produit doit être solidement installé à l'endroit approprié.
- Veuillez suivre les instructions fournies et contacter le support technique de iKamper si vous avez besoin d'une assistance supplémentaire.
- L'influence de facteurs extérieurs tels que des actions mécaniques, des vibrations peuvent desserrer les boulons. N'hésitez pas à vérifier de temps en temps que les fixations sont solidement fixées.

Vue d'ensemble



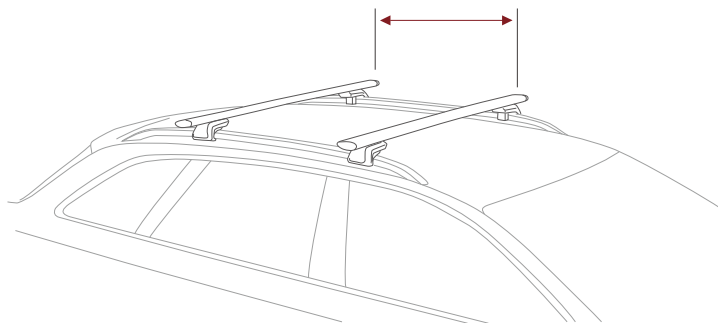
Ajustement des barres de toit

(Non inclus)

- 1 Avant d'installer la Skycamp, ajuster la distance entre la galerie de toit ou les barres transversales.
- 2 Assurez-vous que la galerie de toit et les barres de toit sont solidement fixées.

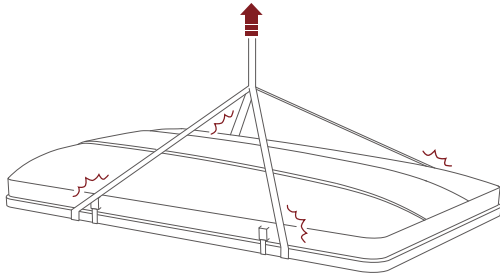
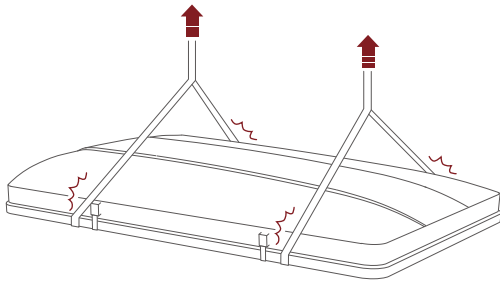
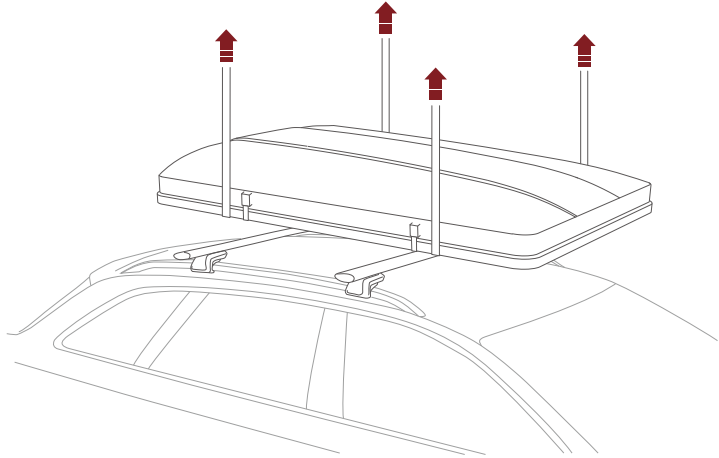
Dégagement minimum recommandé

- Skycamp 4.0 Quad : 76cm, 30"
- Skycamp 4.0 Trio : 60cm, 24"
- Skycamp 4.0 Duo : 55cm, 22"

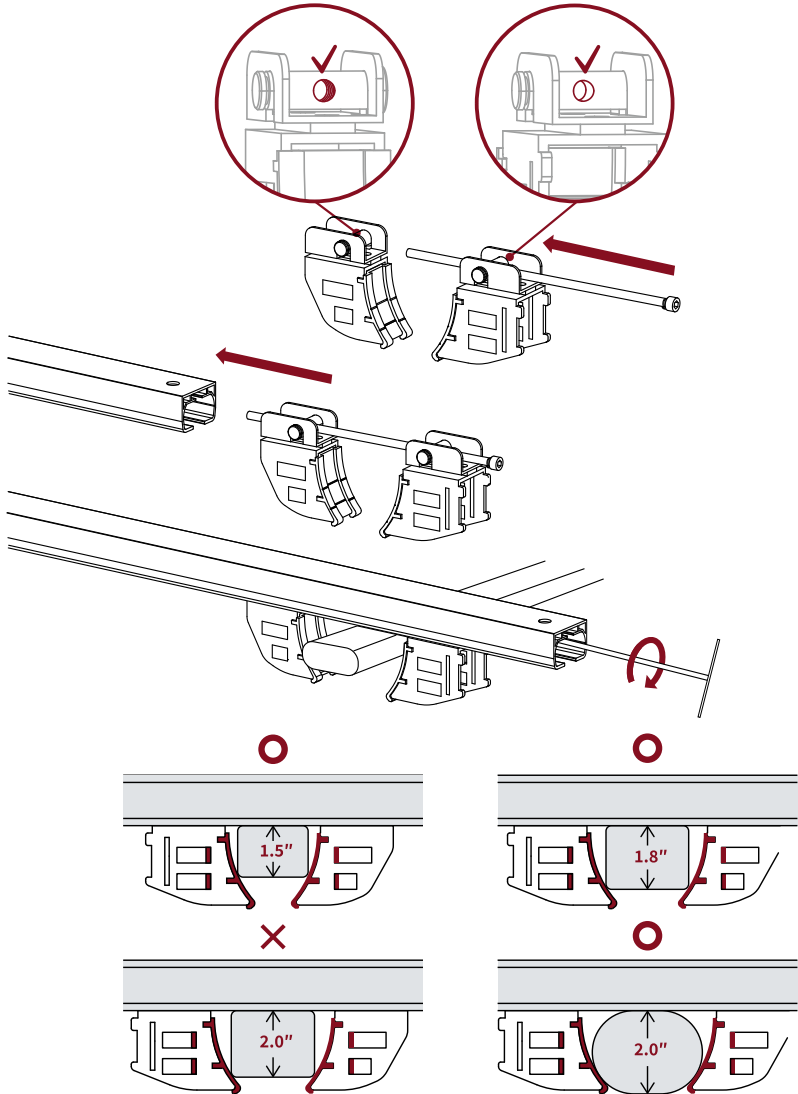


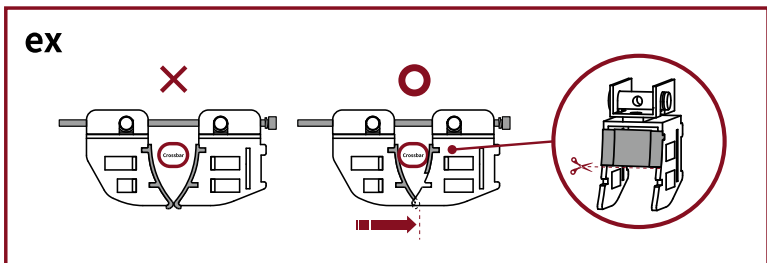
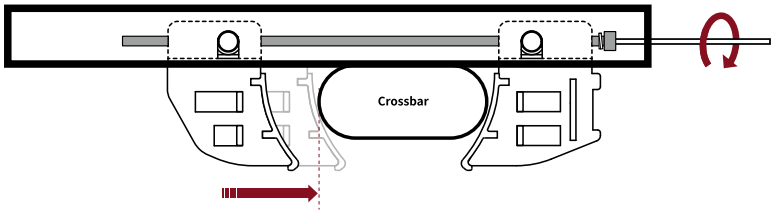
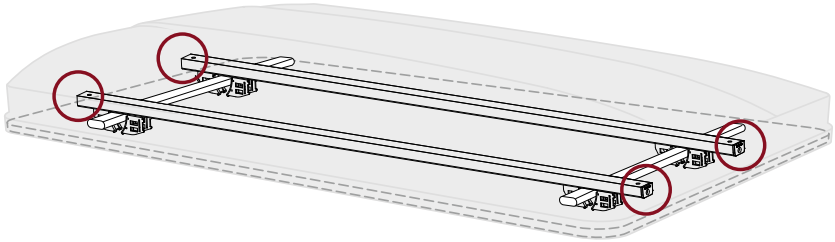
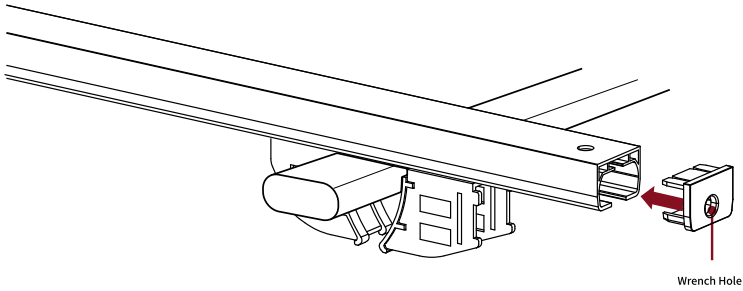
Mise en place de la Skycamp

- ❶ Soulevez la coque à la verticale en 4 endroits au moins (si vous n'avez pas d'équipement spécialisé tel qu'un élévateur, travaillez à plusieurs adultes.)
 - ❷ Assurez-vous que la Skycamp est centrée.
- ⚠ Avertissement : Si vous utilisez un élévateur, prenez garde de ne pas appuyer sur la coque.



Installation du
Kit de fixation





Utilisation



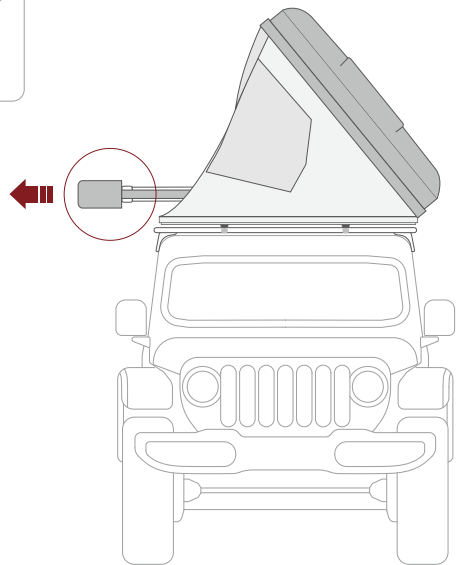
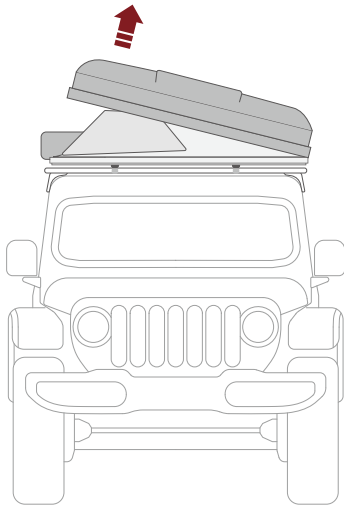
- Bien aérer la tente avant la première utilisation.
- Ne pas installer l'échelle sur un sol accidenté, ou sur des cailloux, du sable ou de la boue.
- L'échelle sert de support au Panneau d'extension de la Skycamp DLX / DLX Mini.
- Assurez-vous que les Sabots de l'échelle reposent parfaitement sur le sol et que chaque marche est solidement verrouillée avant de monter dessus.
- Un pliage accidentel de l'échelle peut provoquer des blessures graves ou endommager le produit.
- Si le terrain ne vous permet pas d'avoir une base stable et au plat pour l'échelle, déplacez votre véhicule.
- Tenez les deux montants de l'échelle avec les deux mains pour toute manipulation.
- Ne sautez pas de marche.
- Faites attention à ne pas tomber lorsque vous utilisez l'échelle.
- Prenez garde à l'élasticité des Tiges de tension pour ne pas vous faire mal.
- En raison des propriétés du sol en liège fabriqué avec des matériaux naturels, la surface peut ne pas être uniforme.
- Le bois de liège a été compressé et fixé sur le sol, de sorte que l'eau ou les aliments peuvent provoquer des taches.
- Lorsque vous utilisez des sols en liège, essuyez immédiatement l'eau ou les aliments renversés afin d'éviter qu'ils ne s'infiltrent dans le sol, et séchez jusqu'à ce qu'il n'y ait plus d'humidité dans un endroit bien ventilé.
- La surface en liège peut se détacher du au plancher en alu qui est lisse.
- Faites preuve de prudence, car l'utilisation d'éponges sur des surfaces rugueuses peut endommager la surface du sol.
- Veuillez consulter la vidéo pour des instructions d'installation détaillées.

www.ikamper.com/tech-specs-instructions



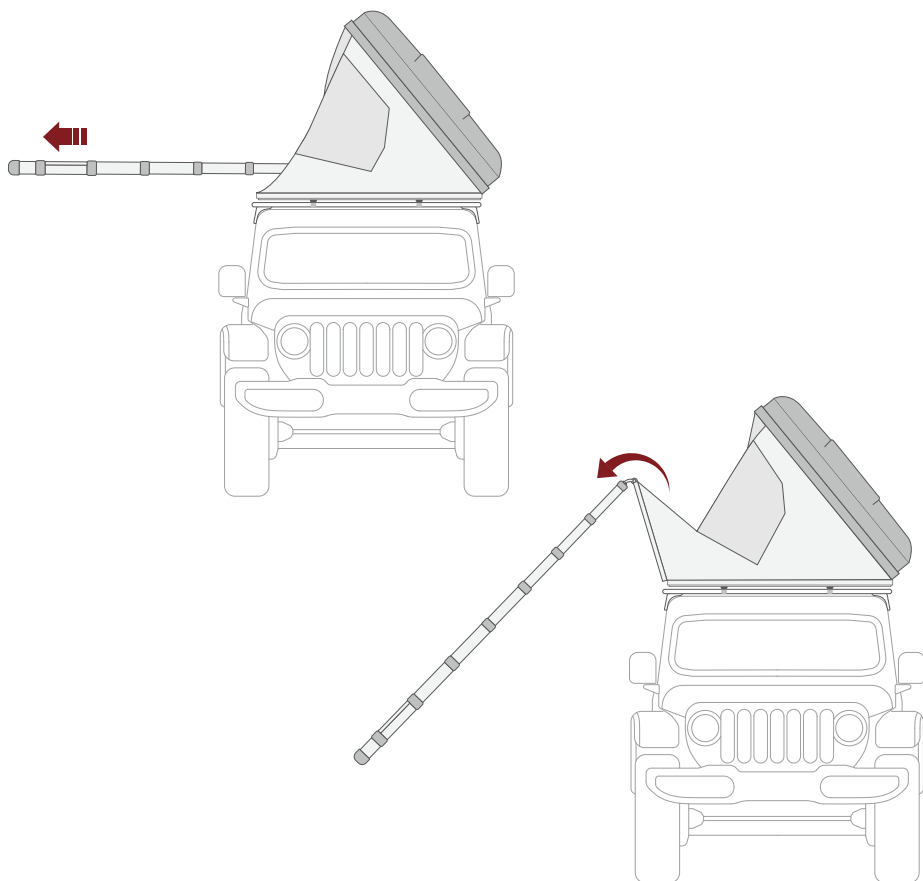
Ouverture de la coque

- 1 Déverrouillez le loquet de la coque avec la clé.
- 2 En utilisant la poignée située au centre de la coque rigide, soulevez celle-ci jusqu'à un certain point et le couvercle s'ouvrira automatiquement.
- 3 Tirez sur la housse de l'échelle pour la retirer partiellement de l'échelle.



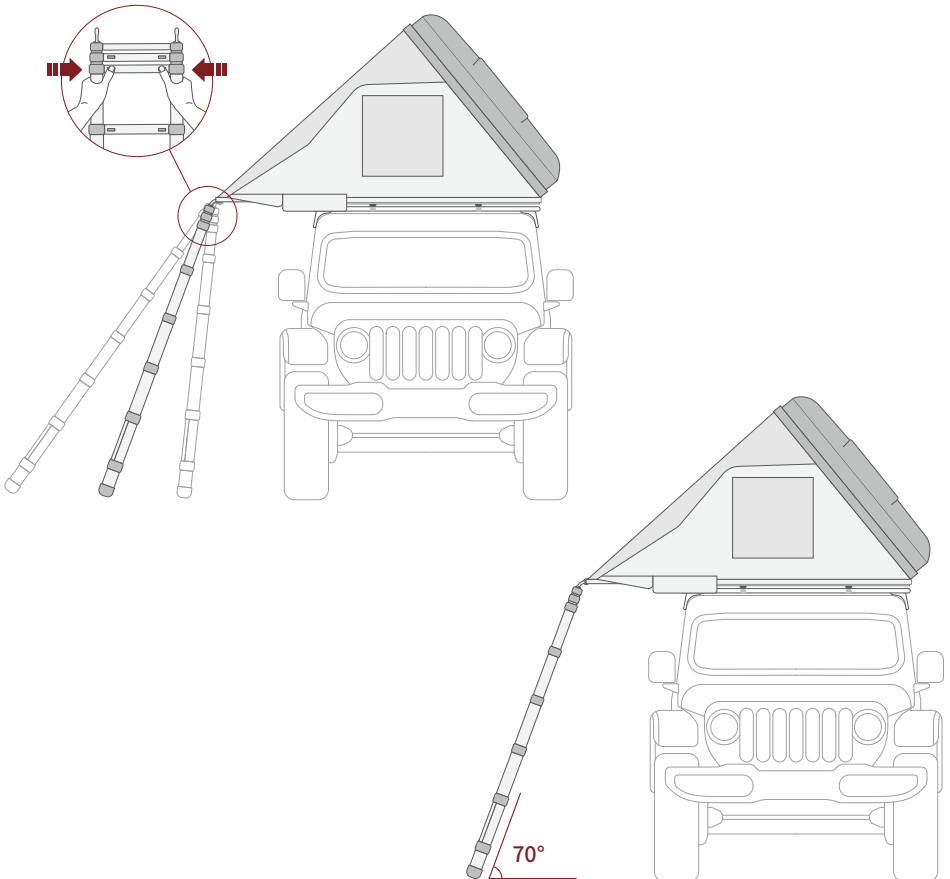
Plancher d'extension

- 1 Saisissez le barreau le plus bas de l'échelle, soulevez légèrement l'échelle et tirez-la complètement vers vous.
- 2 Lorsque l'échelle est totalement déployée, chaque marche se verrouillera automatiquement.
- 3 Appuyez vers le bas sur l'échelle puisqu'elle sert de levier et abaisse le plancher d'extension.



Installation de l'échelle

- ❶ Le plancher principal (sol) et le plancher d'extension doivent être à l'horizontale, avec un petit espace entre les deux planchers (le plancher d'extension doit être légèrement surélevé par rapport au plancher principal).
- ❷ L'angle optimal entre l'axe de l'échelle et le sol est d'environ 70 degrés.
- ❸ La hauteur de l'échelle peut être ajustée en appuyant sur le bouton latéral des montants droit et gauche des marches avec les deux mains.
- ❹ Lorsque vous ajustez la hauteur de l'échelle, assurez-vous qu'un « clic » confirme qu'elle est solidement verrouillée.

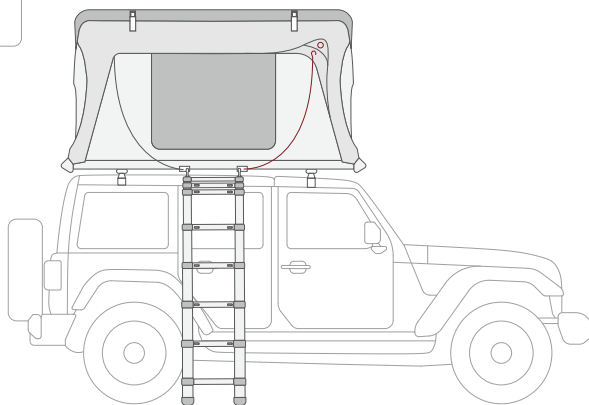
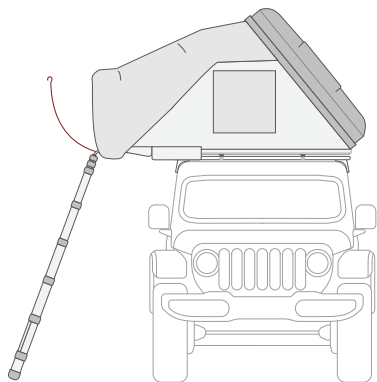


Levée de l'auvent

- 1 2 des 6 piquets de tension sont plus longs et sont utilisés pour l'entrée.
- 2 Insérez le piquet de tension à la diagonale dans le support de fixation qui relie l'échelle au plancher d'extension. Le piquet de tension doit être inséré doucement jusqu'à ce que vous entendiez un « clic ».
- 3 **Si l'accessoire Skycamp n'est pas utilisé** : insérez la boucle de la barre de tension dans la pochette en sangle

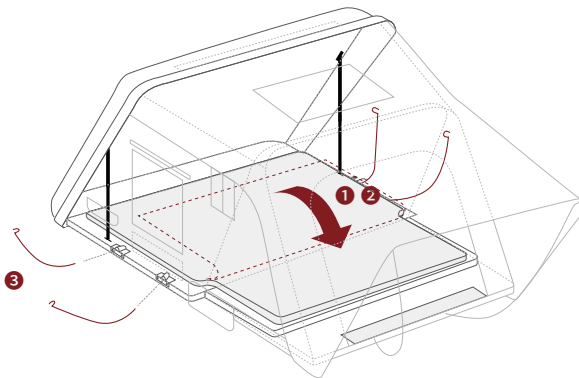
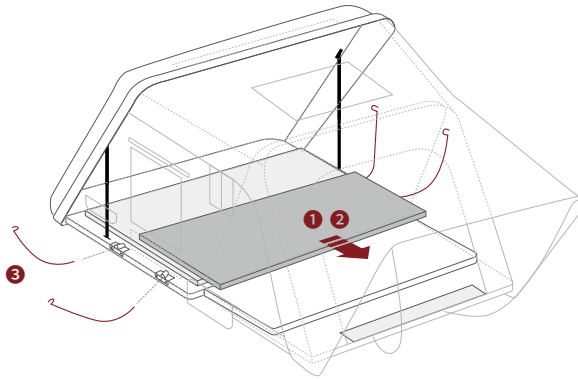
Si l'accessoire Skycamp est utilisé : lorsqu'un accessoire utilise le zip à l'extrémité du double-toit, insérez la boucle de la barre de tension dans l'œillet prévu à cet effet.

- 4 Connectez les boucles du double-toit au crochet sous le plancher d'extension.
- ※ La barre de tension est rangée dans la poche à barre de tension située en bas de l'entrée.



Installation du matelas & Options

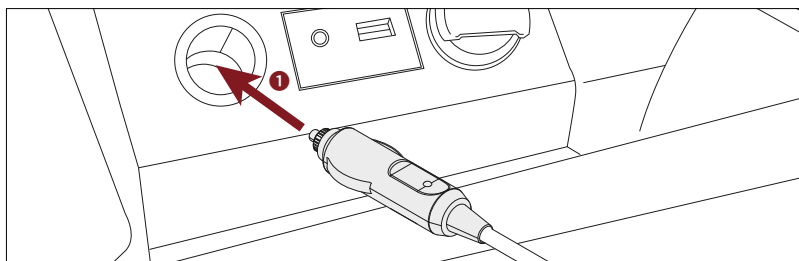
- 1 **Matelas amovible** : tirez le matelas de l'extension vers l'avant et placez-le à l'emplacement prévu.
Matelas pliant : dépliez le matelas et mettez-le en place correctement.
- 2 Si vous utilisez un matelas autogonflant ou un matelas pneumatique, veuillez le gonfler.
- 3 4 des 6 piquets de tension sont plus courts et sont utilisés pour les auvents de fenêtre.



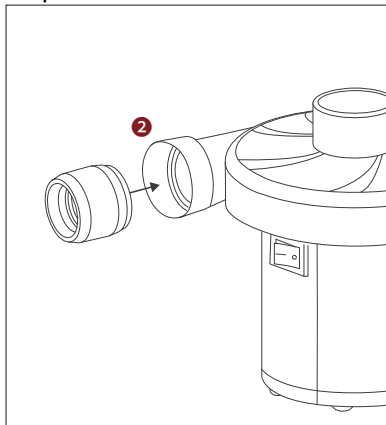
Comment gonfler à l'aide d'Air Down

- 1 Utilisez toujours une tension continue de 12 V.
N'utilisez pas ce produit avec des Bornes d'alimentation dont la tension de prise de courant continu autorisée est inférieure à 100 W.
Vous risqueriez d'endommager la Borne d'alimentation.
Utilisez ce produit pour des produits de grande capacité/basse tension tels que les bateaux en caoutchouc et les matelas pneumatiques.
En outre, veuillez faire preuve de prudence, car l'utilisation de ce produit pendant plus de 20 minutes en continu peut entraîner une surchauffe.
(Il y a un risque d'incendie ou d'endommagement du produit en cas de surchauffe.)
- 2 Branchez le câble d'alimentation à la prise de courant.
Sélectionnez un adaptateur approprié pour le produit à gonfler avec de l'air et connectez-le à l'entrée d'air du matelas.
Connectez Air Down au produit que vous souhaitez gonfler et fixez-le pour éviter qu'il ne bouge. Ensuite, activez ou désactivez l'interrupteur pour commencer ou arrêter l'injection d'air.
(« - » : interrupteur activé, « O » : interrupteur désactivé)
- 3 L'air se gonfle en tournant la valve vers la position 'IN'.

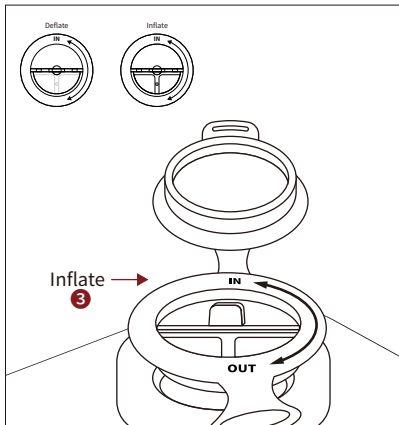
Prise de 12 V de CC



Adaptateur Air Down



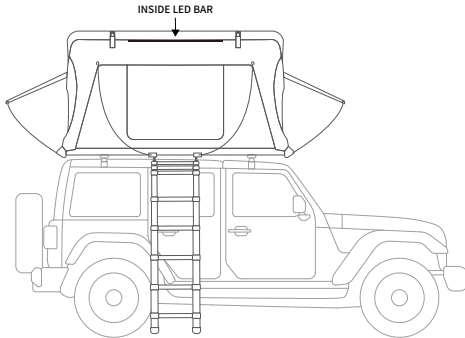
Entrée d'air



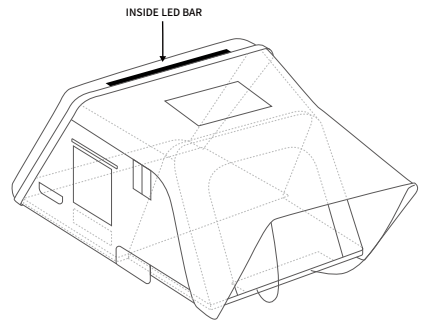
Allumer le KIT DE BARRES DE LUMIÈRE

- ① Connectez le port USB à la batterie portable (utilisez une tension continue de 5 V).
- ② Appuyez sur le bouton d'alimentation du contrôleur du KIT BARRE DE LUMIÈRE pour l'allumer.

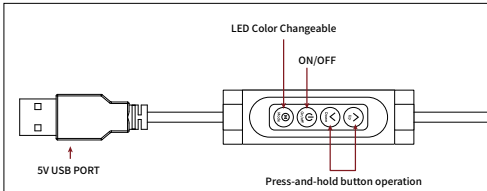
Emplacement du KIT DE BARRES DE LUMIÈRE



INSIDE LED-500lm (6.25W)



Comment utiliser le contrôleur du KIT DE BARRES DE LUMIÈRE



<SPEC>

Couleur LED sélectionnable : BLANC, AMBRE, ROUGE

Contrôle de la variation : maintien du bouton enfoncé

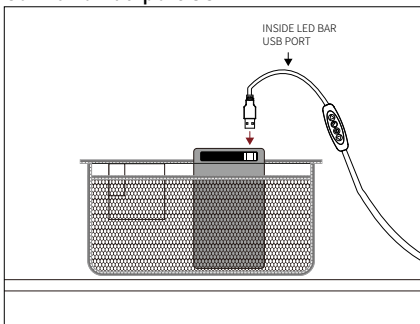
Tension d'entrée : DC 5 V

Consommation électrique : BLANC 6,25 W / AMBRE 5,15 W / ROUGE 5,55 W

Indice de protection : IP65

Température de fonctionnement : -25°C à +45°C

Connexion du port USB



※ 1 port USB requis (intérieur).

※ Batterie externe (power bank) non fournie.

Démontage

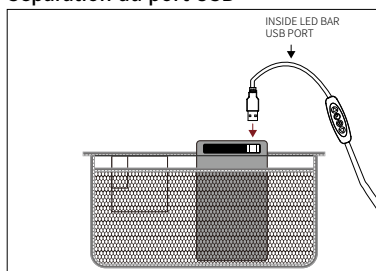


- Assurez-vous que plus rien ne reste à l'intérieur de la tente.
- Si vous fermez la coque rigide en laissant des effets personnels dans la poche intérieure latérale, le vérin à gaz peut endommager le produit.
- Pliez la tente après l'avoir laissée sécher complètement.
- Si vous devez ranger la tente avant qu'elle ne soit complètement sèche, déployez-la à nouveau dès que possible et laissez-la sécher entièrement.
- Faites attention à ne pas vous pincer les doigts lorsque vous pliez l'échelle.
- Assurez-vous de bien utiliser la housse de l'échelle afin d'éviter une décoloration du vinyle du velux et pour que la tente reste propre.
- Veuillez consulter la vidéo pour des instructions détaillées.

Désactiver le KIT DE BARRES DE LUMIÈRE

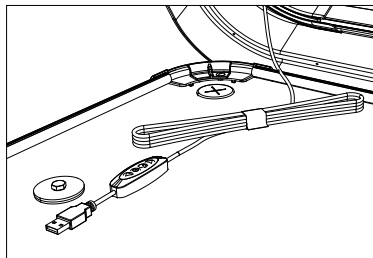
- 1 Séparez le port USB inséré de la batterie portable.

Séparation du port USB



- ※ Lorsque le port USB est séparé, l'appareil s'éteint même si vous n'appuyez pas sur le bouton d'alimentation.
- ※ La batterie portable n'est pas incluse.

INSIDE LED BAR

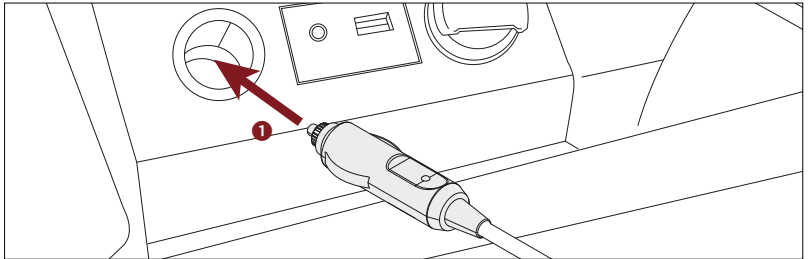


- ※ Lorsque le kit de barre lumineuse n'est pas utilisé (lors du rangement), veuillez l'attacher et le conserver à l'aide d'un lien en velcro. (Lors de l'ouverture et de la fermeture de la tente, le câble ou le port USB peut être endommagé s'il se coince dans la quincaillerie.)

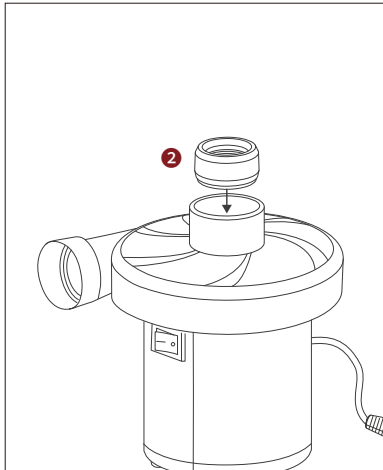
Dégonflage à l'aide d'Air Down

- ❶ Branchez le câble d'alimentation sur la prise de courant continu de 12 V.
- ❷ Ouvrez la valve du produit que vous souhaitez dégonfler. Connectez l'Air Down au produit que vous souhaitez dégonfler et fixez-le pour l'empêcher de bouger. Ensuite, activez ou désactivez l'interrupteur pour commencer ou arrêter le dégonflage.
(« - » : interrupteur activé, « 0 » : interrupteur désactivé)
- ❸ Pour dégonfler, tournez la valve vers la position 'OUT'.

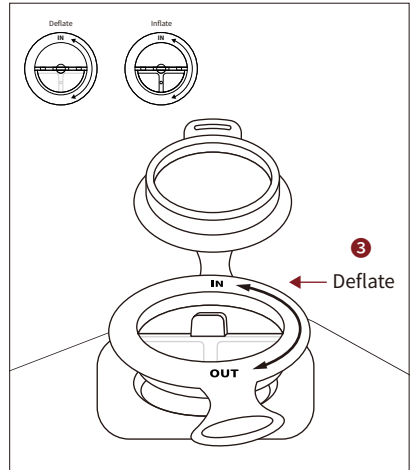
Prise de 12 V de CC



Adaptateur Air Down



Sortie d'air



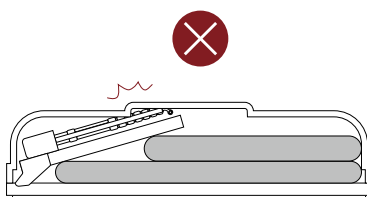
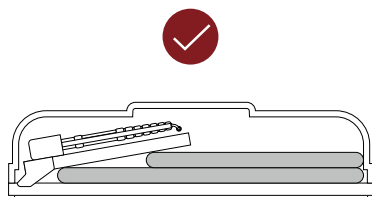
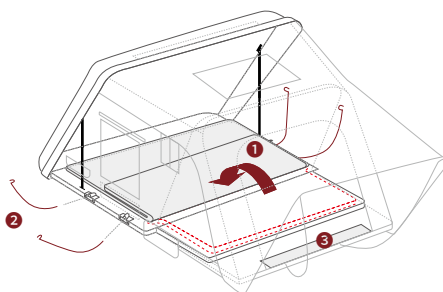
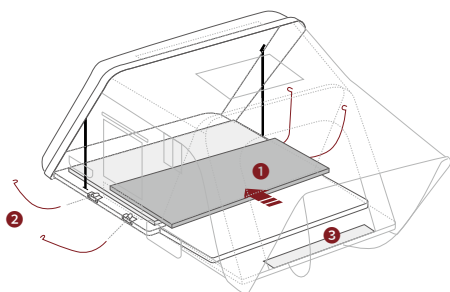
Ranger le matelas & les Tiges de tension

- 1 Retirez autant d'air que possible du matelas ou comprimez-le au maximum.
- 2 **Matelas amovible** : poussez le matelas de l'extension complètement vers l'intérieur en l'alignant sur la ligne la plus intérieure.
Matelas pliant : pliez le bord le plus extérieur du matelas pliant de sorte qu'il s'aligne avec le bord le plus intérieur.
- 3 Après avoir retiré la barre de tension installée, rangez-la dans la poche de barre de tension
- 4 Fermez la fermeture à glissière de la fenêtre ouverte, mais laissez-la légèrement ouverte pour que l'air puisse s'échapper lors du pliage de la tente.
- 5 Détachez la boucle du double-toit qui était accrochée en bas du panneau d'extension."

※ Si vous repliez le panneau d'extension sans avoir d'abord poussé ou plié le matelas, celui-ci peut se coincer sur le panneau d'extension et endommager le produit.

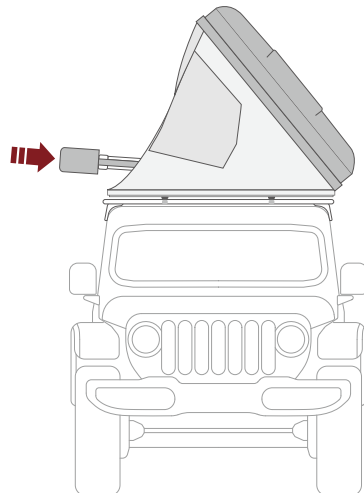
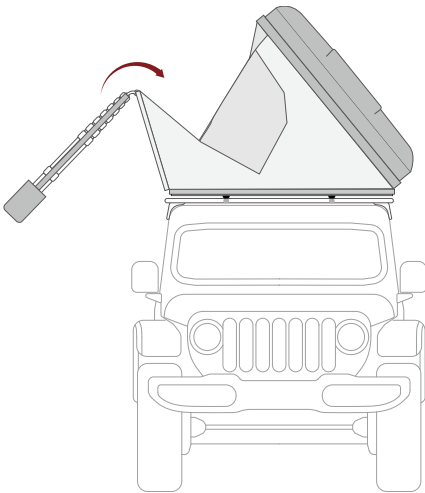
※ Le Skycamp 4.0 est conçu dans l'hypothèse que le matelas vendu par iKamper est utilisé. Si vous utilisez un matelas excessivement épais et tentez de forcer la fermeture de la coque rigide, le produit peut être endommagé.

※ Pour savoir s'il est possible d'utiliser un matelas autre que ceux d'iKamper, veuillez contacter iKamper ou votre revendeur.



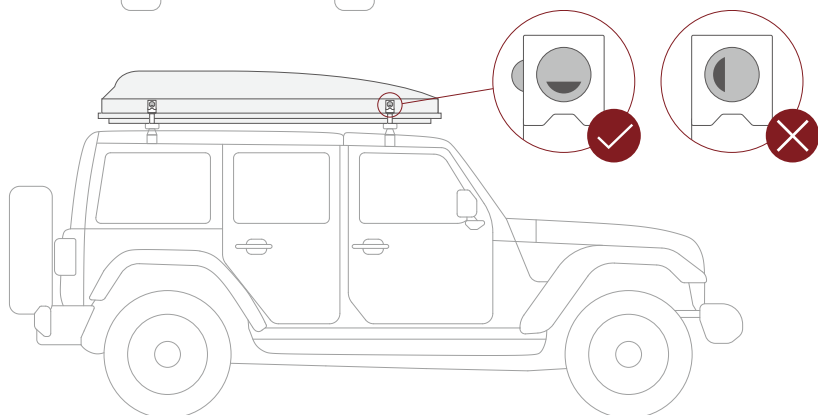
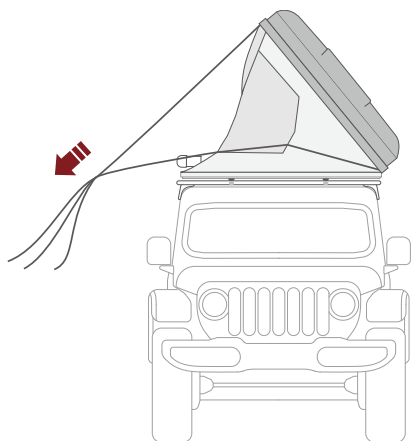
**Rangement
de l'échelle &
Panneau
d'extension**

- ❶ Pliez l'échelle du haut vers le bas.
- ❷ Remettez la housse de l'échelle.
- ❸ Soulevez l'échelle afin de plier le panneau d'extension.



Fermeture de la coque

- 1 Fermer la coque en tirant sur les 3 sangles.
- ※ Si vous essayez de fermer la coque rigide alors que le panneau d'extension est toujours déployé, la tige de support principale risque de se casser.
 - ※ Ne tirez pas trop fort sur les sangles de guidage latérales (pour le rangement de la tente) serrez-les uniquement suffisamment pour aider à plier le tissu.
- 2 Assurez-vous que le tissu de tente est bien rentré dans la coque de la Skycamp à l'avant, à l'arrière et sur les côtés avant de la refermer complètement.
 - 3 Tirez la coque vers le bas, et fermez bien les verrous.
 - 4 Assurez-vous que les deux loquets sont bien verrouillés avant de prendre la route.



Merci d'avoir acheté ce produit iKamper. Il est soumis à une inspection et à un contrôle qualité rigoureux et est garanti pour une période de deux ans.

Garantie de 2 ans

Pendant 2 ans à partir de la date d'achat, iKamper réparera ou remplacera (à sa discrétion) les pièces défectueuses sans frais pour le client, si une réparation est nécessaire en cas de défaut de conformité ou de fonctionnement lors d'une utilisation normale du produit.

Exceptions

- Usure normale et dommages : usure courante ou défauts esthétiques survenant lors de l'utilisation.
- Changements d'apparence n'affectant pas le fonctionnement normal du produit.
 - Dommages, décoloration ou déformation du tissu ou du TPU
 - Rayures, bosses, etc. sur la coque rigide de la tente de toit
 - Corrosion due à une exposition excessive au sel
- Effets dus à l'environnement naturel : dommages causés par des phénomènes naturels comme les tempêtes ou les vents violents, et problèmes dus à la condensation.
- Dommages imputables au client : dommages causés par une mauvaise utilisation, un accident, un usage excessif (abus) ou une négligence lors du stockage.
- Si le client a réparé ou modifié le produit de son propre chef.

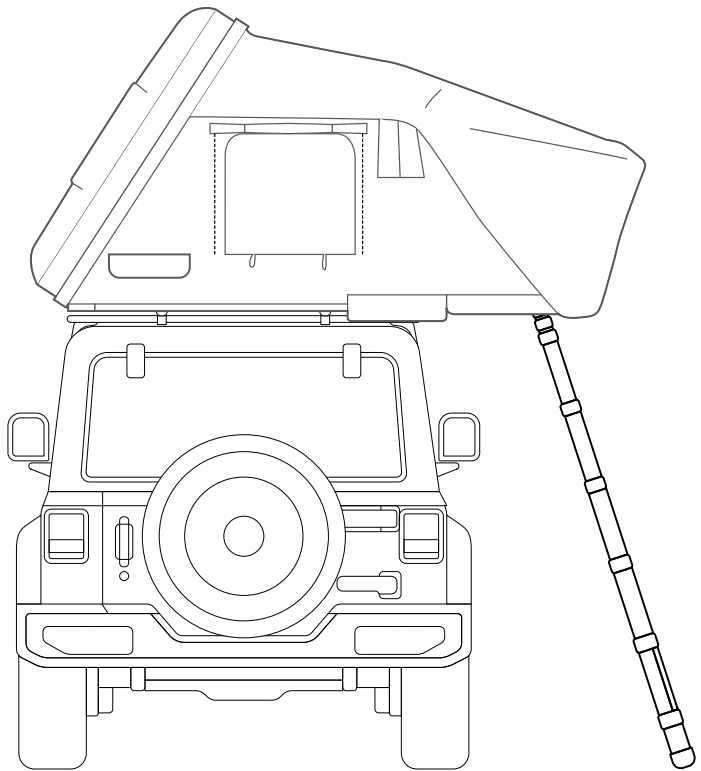
Distributeurs officiels iKamper

Les produits iKamper sont disponibles à l'achat directement sur notre site Internet ou auprès de notre liste de revendeurs de plus en plus nombreux.

Si vous souhaitez voir les produits iKamper physiquement, obtenir l'avis de professionnels ou une installation. Vous pouvez retrouver la liste des points de vente sur notre site internet. Il est fortement recommandé de fixer un rendez-vous par téléphone au préalable, car tous les produits iKamper ne sont pas forcément exposés chez chaque distributeur.

www.ikamper.com/pages/dealer-locator





iKAMPER

www.ikamper.com